

DAMAGE BOOK

UNIVERSAL
LIBRARY

OU_192117

UNIVERSAL
LIBRARY

जगाचे प्रवासी

भाग १ ला

लेखक

प्रो. श्रीपाद महादेव माटे, एम्. ए.

श्री लेखन वाचन भांडार,
लक्ष्मी रोड, पुणे २.

आवृत्ति पहिली १९५१

किंमत सव्वा रुपया

आरंभीचे दोन शब्द

मार्को पोलो, कोलंबस, आणि कॅप्टन कुक् या तीन साहसी लोकानी केलेल्या प्रवासाची आणि सफरींची वर्णने या छोट्याशा पुस्तकांत दिली आहेत. ही वर्णने करताना त्यांची चरित्रेही त्यातच सहजासहजी येऊन गेली आहेत. मृष्टिकर्त्याने निर्माण केलेली ही पृथ्वी आहे तरी कसली आणि या पृथ्वीच्या पाठीवर माणसाच्या जातीने उत्पन्न केलेली किमया तरी कसली आहे हे पाहण्याची इच्छा या लोकांना झालेली होती; आणि ती इतकी प्रबल होती की, संकटांचे पर्वत जरी त्यांच्या मार्गात उभे राहिले तरी ती भागवण्यासाठी त्यांनी सर्व तऱ्हेची साहसे केली. आधुनिक काळांत प्रवासाची साधने अत्यंत सुलभ झालेली आहेत आणि तरीही आपल्यापैकी फारच थोडे लोक पृथ्वीचे स्वरूप पाहण्यासाठी घराच्या बाहेर पडतात. हजार-पाचशे वर्षांपूर्वी प्रवासाचे मुख्य साधन म्हणजे स्वतःचे पाय, घोडी, उंट, आणि हा प्रवास समुद्राचा असला तर ज्याना होडगी हेच नांव शोभेल अशी तराडी, येवढेच होतें. अशा काळीं मार्को पोलो, कोलंबस आणि कुक् यांना केवळ जिज्ञासा म्हणून केलेली पर्यटने पाहिलीं म्हणजे जीव थक्क होऊन जातो. याच्या या पर्यटनांमुळेच पृथ्वीचा व्याप माणसांच्या ध्यानीं आला; आणि निरनिराळ्या प्रदेशातील माणसांनी उत्पन्न केलेल्या विविध संस्कृति परस्परांच्या ओळखीच्या झाल्या. या प्रवासाची वर्णने विद्यार्थ्यांना मनोरंजक वाटतील व ती वाचलीं असताना त्यांच्या ज्ञानांत भरही पडेल, असा बळकट भरोसा वाटतो.

मार्को पोलोच्या प्रवासाची हकीकत त्याच्या मूळ पुस्तकावरूनच दिली आहे. हें मूळ पुस्तक फार मोठें असून तें बारीक सारीक तपशिलानें तुडुंब

आरंभीचे दोन शब्द

भरलेलें आहे. विद्यार्थ्यांनी मोठेपणीं तें वाचावें. पण प्रस्तुतच्या पुस्तकांतील वर्णनानें त्यांना मार्को पोलोच्या प्रवासाची आणि त्यांच्या चरित्राची पुरेशी माहिती होईल. मी मागें एकदां कोलंबसाचें चरित्र लिहिलें होतें. पण तें जसेच्या तसें या पुस्तकांत घेतलेलें नाही. वृत्तांत तोच असल्यामुळें दोन्ही सारखीच वाटावी हें स्वाभाविक आहे. पण एकदोन परिच्छेद सोडले तर, या पुस्तकांतील चरित्र भाषारूपानें तरी अगदीं निराळें आहे असें वाटेल. शिवाय, कोलंबसाच्या मूळ हेतूची सांगता कितपत झाली याचें थोडेसें स्वतंत्र विवेचनही या चरित्रांत केलेलें आहे. कॅप्टन कुक यानें स्वतःच आपल्या तीन सफरींची हकीकत लिहून ठेवली आहे. त्यानें केलेलीं समुद्राची, बेटाचीं आणि निरनिराळ्या जमातींच्या जीवितांची वर्णनें तपशिलानें भरलेली आहेत. कित्येकदां हा तपशील सारखा सारखाच वाटतो; कारण या जमाती निरनिराळ्या बेटांत राहात असल्या तरी सगळ्यांचें मानवी मन एकच होतें. एकादी चित्रशाळा पहावयास आलेल्या माणसांनीं जर विशेष जिज्ञासा दाखविली आणि चित्रांची बारीकसारीक सौंदर्यसुद्धां मार्मिकपणानें पाहिलीं तर चित्रकारांना अतिशय आनंद होतो. आपल्या कृतीची विविधता आणि तिची सौंदर्य ही इतक्या साहसानें आणि रसिकतेनें पहाणाऱ्या कुकच्या जिज्ञासेकडे पाहूनही सृष्टिकर्त्याला खरोखर आनंद झाला असेल. त्याच्या आधीं परमेश्वराच्या कृतीचें इतकें सूक्ष्म अवलोकन कोणीही केलेलें नव्हतें. असो.

या तिघांच्याही साहसकृतीमुळें आणि जिज्ञासेच्या वापरामुळें पृथ्वीचा आणि मानवी जीविताचा व्याप तेव्हांच्या माणसांना खरोखरच स्पष्ट होऊं चुकला आणि आपल्या जीविताची प्रगति सुलभ झाली. हीं चरित्रे विद्यार्थ्यांनीं चांगलीं मन लावून वाचावीं.

आरंभीचे दोन शब्द

या सर्वांच्या प्रवासाचे नकाशे ठिकठिकाणी दिले आहेत. ते मूळ मुक्कामाशी वेळोवेळीं ताडून पाहिल्याने त्यांच्या पराक्रमाचे रहस्य विद्यार्थ्यांच्या ध्यानांत येईल; या वर्णनांत आलेला गमतीचा तपशील त्यांनी मनांत सांठवून ठेवला तर, त्यांना आपले संभाषण मनोरंजक करता येईल; आणि प्रत्येक देखाव्याबरोबर त्यांच्या मनाचा व्यापकपणाही वाढत जाईल.

माझे मित्र श्री. गजाननराव ठोकळ यांनी अशा प्रकारची पुस्तके प्रसिद्ध करण्याचे काम अंगावर घेतल्यामुळे माझा फायदा असा झाला की, मूळ पुस्तके मला बारकाईने वाचावी लागली; आणि विद्यार्थ्यांचा फायदा असा होईल की, या वयांतच त्यांना मानवी साहस आणि जिज्ञासा यांची ओळख बरोबर होईल.

पुणे
ता. ४-६-१९५१

}

श्रीपाद महादेव माटे



मार्को पोलो

मार्को पोलो या व्हेनिस शहरच्या प्रवाशाची ओळख विद्यार्थ्यांना फार मौजेची वाटेल. व्हेनिसपासून चीनच्या राजधानीपर्यंत, तेथून जावा सुमात्रावरून हिंदुस्थानपर्यंत, व तेथून परत व्हेनिसकडे त्याने प्रवास केला होता व पेकिंग नगरांत तो सतरा वर्षे राहिला होता. प्रथम त्याचे लहानसे चरित्र देतो व मग त्याने दिलेल्या प्रवास वर्णनांतील कांहीं चुटके देतो.

मार्को पोलोच्याही पूर्वी पोप महाराजांनी रुब्रोकी या नावाचा आपला एक वकील चीनच्या दरबारात पाठवलेला होता. त्याने केलेले चीन देशाचे वर्णन फारच बोधप्रद आहे. तो म्हणतो, “आपण या देशाविषयी भल्याच काहीतरी कल्पना करून घेतल्या आहेत. माझा अनुभव असा आहे की, सामाजिक व्यवहारांत आणि चालचलणुकीत हे लोक फारच सभ्य, सुसंस्कृत, आणि आदरयुक्त सलगीने वागणारे आहेत. आपल्या युरोपांत जिकडे तिकडे भांडणे, मारामान्या, केशाकेशी आणि रक्तपात हींच नेहमी चालू असतात. पण त्यांच्या देशांत पहावे तो लोक दारू पिऊन झिंगलेले री असले, तरी भांडणतंत्र्यांचा मागमूसही तेथे दिसत नाही. कोठेही जा,

मार्को पोलो

लोक संचोटीने वागत आहेत, असे दिसून येईल. त्यांना घराला कुलपे लावावी लागत नाहीत; किंवा दारावर पहारेकरीही ठेवावे लागत नाहीत. त्याचीं गुरे ढेरे जर चुकून भलतीकडेच कोठे गेलीं, तर तीं परत मिळण्याची व्यवस्थाही चांगली केलेली असते. देशांत धान्याचा दुष्काळ पुष्कळदा पडतो. परंतु लोक येवढे उदार आहेत कीं, आपल्या शेरांतले पसाभर धान्य तरी, ते भुकेल्या माणसाला दिल्याशिवाय राहाणार नाहीत.” मार्को पोलोच्या मतावरून सुद्धां असें दिसतें कीं, हे लोक मोठे सहिष्णु असावेत. सर्व आशियातच कोठे कोठें ज्यू लोकांची आणि ख्रिस्त्यांचीही वस्ती होती. परंतु आपापल्या धर्माप्रमाणे वागावयास त्यांना पूर्ण मोकळीक असे, आणि त्यांच्या देवस्थानावर तेथें कसलेही कर बसवित नसत.

मार्को पोलो तेथे यावयाच्या आधींच, स्थापत्याची दोन प्रचंड कामे या लोकांनीं करून टाकलेलीं होती. चीन देशाची सुप्रसिद्ध विस्तीर्ण भिन; आणि पेकिंग पासून कॅन्टीनपर्यंत वहात चाललेला प्रचंड कालवा, हीं तीं दोन कामे होत. या कालव्याचे शेवटचे सहाशे मैल कुन्लाई खानाच्या कारकीर्दीत पुरे झाले. नवलाची गोष्ट ही कीं, इतकी वर्षे झालीं तरी, ही भिन आणि हा कालवा अजूनही जशींच्या तशीं मजबूत आहेत; आणि दुसरे म्हणजे येवढी विस्तीर्ण भिन, अजून दुसऱ्या कोणी बाधली नाही व येवढा लांब कालवाही कोणी खणला नाही. टपालाची व्यवस्थाही या देशात तेव्हा झालेली होती. चिनी लोकांची कलाकुसर तर, मार्को पोलो तेथे जावयाच्या आधींही कित्येक सहस्र वर्षे प्रसिद्धी पावलेली होती. चित्रकला, खोदकाम, पुतळ्यांचें ओतकाम, चिनी मातीचीं भांडीं करणे, आणि भव्य ह्मरती बांधणें, या कामांत चिनी लोक पटाईत होते. वाङ्मयाचा विकासही पुष्कळच झालेला होता. इ. स. १०५ च्या सुमारासच चिनी लोकांना कागदाचा शोध लावला होता; आणि ९३२ त चिनी भाषेत छापलेलें

पुस्तक आजही पाहावयास सांपडतें. इ. म. सुमारे १००० च्या सुमारास, चिनी लोकांनीं विश्वकोश रचला. याच्या सहस्र शाखा असून, याच्या छपाईचें काम प्रत्यक्ष बादशहाच्या देखरेखीखालीं झालेलें होतें. अर्थशास्त्र, तत्त्वज्ञान, धर्म, युद्धकला, शेतकी, चित्रकला, संगीत अशासारख्या विषयावर पुस्तकेंही छापून झालीं होती. सध्यांच्या छपावयाच्या खिळ्यासारखे भाजलेल्या मातीचे ठसे असत व ते १०४३ च्या सुमारासच प्रचारांतही आलेले होते; आणि कागदाच्या चलनी नोटा सर्व साम्राज्यभर सरसहा चालूं असत. नद्यांच्या पुलांवर पाण्याच्या दावानें चालणारीं घड्याळें बसविलेलीं होती. वेधशाळांत ग्रहाच्या गति मोजण्याचें काम चालूं होतें. निरनिराळ्या धातूंच्या आणि कोळशांच्या खणी खणीत असत, आणि समुद्रांतून मीठही काढीत.

१२६० सालीं, निकोलो पोलो, आणि माफिओ पोलो, असें दोघे बंधु बरोबर हरतऱ्हेचा किमंतवान् माल घेऊन, जहाजावरून कॉन्स्टँटिनोपलकडे निघाले. इटलीतील व्हेनिस शहरचे हे रहिवासी मोठे संभावित आणि माहितगार होते. कॉन्स्टँटिनोपल येथे गेल्यावर त्यांना वाटूं लागलें कीं, आपण काळ्या समुद्रांत जावें, आणि व्यापार करावा. बरोबर जडजवाहिराचा पुष्कळ माल घेऊन, ते या समुद्रांत गेले, आणि पूर्व किनाऱ्यावरील बंदरांत उतरून, तार्तरी लोकांच्या मुलुखांत शिरले. बर्का या नांवाचा त्यांचा एक अतिशय संपन्न आणि प्रबल राजा होता. तो मनानेंही मोठा उदार आणि सुसंस्कृत होता. पोलो बंधु त्याच्या दरबारात गेले, आणि त्यांनीं त्याला चांगलीं चांगलीं रत्नें नजर केलीं. औदार्यांत आपण मार्गे पडतां कामा नये असें वाटून बर्कानें दुप्पट किमतीचीं रत्नें त्यांनाही नजर केलीं. पोलो बंधु तेथें वर्षभर राहिले; आणि घरीं परत जाण्याचें त्यांनीं ठरविलें. परंतु परतीच्या मुलुखांत, युद्धाचा धिंगाणा फार माजला आहे असें वर्त-

मार्को पोलो

मान आल्यामुळे, तसेच पूर्वेकडे जावे, आणि तार्तरी मुलुग्वाला वळसा घालून, दक्षिणेकडे वळून, कॉन्स्टंटिनोपलला जावे असे त्यांनी ठरविले. व्होल्गा नदी ओलांडून ते पुढे गेले; आणि मग त्यांना एक निर्जन प्रदेश लागला. सतरा दिवसपर्यंत ते या प्रदेशातून रखडत गेले; आणि शेवटी बुखारा शहराला पोहोचले.

ते बुखारा येथे असतांना, एक मोठा बुद्धिमान आणि खानदानीचा माणूस त्या शहरांत आला. हा कुब्लाईखानाकडे आपल्या देशाचा वकील म्हणून चाललेला होता. इटली देशातील दोन व्यापारी येथे आले आहेत असे कळल्यावरून, केवळ जिज्ञासा म्हणून तो त्यांना भेटावयास गेला. आतापर्यंत पोलो बंधु तार्तरी भाषा चांगली बोलू लागले होते. या तिघांची मोठी मैत्री जमली. तेव्हा तो त्या पोलोना म्हणाला, “तुम्ही माझ्या बरोबर कुब्लाईखानाच्या राजधानीला चला. तुम्हाला पाहून खानाला अतिशय आनंद होईल. तेथे तुमचा मान मरातव होईल; आणि पैकाही पुष्कळ मिळेल.” आडवाटेने कॉन्स्टंटिनोपलला जाण्याऐवजी तार्तरी मुलुखांतील युद्ध संपेतोपर्यंत, आपण खानाच्या मुलुखांत जाऊन यावे असा हिशेब करून, हे पोलो बंधु वकिलाबरोबर निघाले. राजधानीत पोहोचावयास त्यांना तब्बल वर्ष लागले.

पोलो बंधु जेव्हा कुब्लाईच्या राजसभेत आले, तेव्हा त्या खानाचे वय ५९ वर्षांचे होतें. त्याचे तरुणपण झगडण्यात गेले होते व मध्यम वय मुलूखगिरीच्या मोठमोठाल्या योजनांत गेले होतें. चीन देशाच्या स्वारींतील एका वेढ्यात त्याचा भाऊ मरण पावल्यानंतर, कुब्लाईखानाने आपल्या नावाची द्राही फिरवली. यावेळी तो सुमारे ४४ वर्षांचा होता. सैन्याची जमवाजमव करून, तो चीन देशावर चाटून गेला; आणि त्या देशातील एका शहरांत त्याने आपली राजधानीच कायम केली. सध्याचे जे पेकिंग शहर आहे ते तेंच होय. पोलो बंधु या राज-

धानीत आले, तेव्हा या नगरीचे वैभव अगदी कळसाला पोचलें होतें. चीन देशाच्या सुंग राजवंशाशी पन्नास वर्षेपर्यंत मोगल लोकांची मारामारी चाललेली होती. शेवटी हे घराणें वुडाले, आणि मोगल लोक पूर्वेकडील प्रदेशाचे स्वामी झाले. ते स्वामी झाले खरे पण, तेव्हांपासूनच त्यांच्या व्हासाला सुरुवात झाली. चीनसंबंधानें अशी एक म्हण आहे कीं, 'हा देश म्हणजे एक खारा महासागर आहे; आणि याला येऊन मिळणाऱ्या साऱ्या नद्या खान्याच होऊन जातात.' मोगल लोक या देशांत वस्ती करूं लागतांच, त्याचे गुण मावळूं लागले. देशांत असंतोष आणि बंडाळी हीं सुरू झाली. वास्तविक पाहता हें साम्राज्य चिनी समुद्रापासून पश्चिमेकडे युरोपपर्यंत, आणि शीतकटिबंधापासून, तो दक्षिणेकडे हिंदुस्थान, ब्रह्मदेश आणि सयाम येथपर्यंत पसरलेलें होतें. पण हें आवाढव्य साम्राज्य, मोगल लोकांचे वैभव शिखराला पोचतें न पोचते तोंच, मोडकळीला आले. मात्र कुब्लाईखान याच्या डोक्यांत अजूनही नवे प्रदेश जिंकण्याची कल्पना घोळतच होती.

पण हा कुब्लाईखान तरी येवढ्या अफाट साम्राज्याचा स्वामी कसा झाला, हे कळावयास हवें असलें तर, त्याच्या मोगल वंशाची कुळकथा नीट पाहिली पाहिजे. कुब्लाईचा आज्ञा हा ११६२ त जन्मला. त्याचा बाप एका मंगोलियन जमातीचा नाईक होता. कुब्लाईखानानें जें साम्राज्य भोगलें, ते त्याच्या या आज्ञानें मिळविलेले होतें. त्याचे नांव जेंगिझखान असे होतें. सबंध आशिया खंड जिंकून त्याच्या फौजा युरोपांतील नीपर नदीच्या वाळवंटांत विभ्रान्तीसाठी हुश्र करून बसल्या होत्या. तेरा वर्षांचा असतांना हा जेंगिझखान आपल्या जमातीचा नाईक बनला; आणि त्यानें एकदमच स्वारी शिकारीला सुरुवात केली. या पोरानें कोण ऐकतों, अशा हिशेबानें कित्येक तार्तरी जमातींनीं बंडाळी माजविली. जेंगिझखानाची आईही

मार्को पोलो

बडी दूर बाई होती. मायलेकांनीं बळ वांघलें; आणि या बंडखोर जमातींची चागलीं हाडें मोडलीं. चव्वेचाळीस वर्षांचा झाल्यावर, त्याला वाटूं लागलें कीं, सम्राट् ही पदवी घेण्याला आतां हरकत नाही. सम्राट्-पदाचा आभिषेक झाल्यावर त्यानें उत्तर चीनवर स्वारी केली. त्या देशाच्या भिंतींतील वेशेवरील पाहरेकऱ्यांना त्यानें पैसे चारले, आणि तो आंत घुसला, व त्याने आपले साम्राज्य प्रस्थापित केलें.

इ. स. १२२२ त पश्चिमेकडे चाल करून गेलेलें मोंगल सैन्य जॉर्जिया देशांत शिरले. जेगिझनें आपलें कांहीं वकीठ रशियांतही पाठवले. वेड्या रशियनांनीं या लोकांचे खून केले. आणि मग सूडाच्या बुद्धीनें वेडे झालेले जेगिझखानाचे लोक साऱ्या मुलखाचा विध्वंस करीत एकीकडे बल्गेरियापर्यंत पोचले व दुसरीकडे पोलंडपर्यंत गेले. याचा अर्थ असा कीं, जेगिझखानाचें साम्राज्य पूर्वेकडे चिनी समुद्रापासून तो पश्चिमेकडे पोलंडपर्यंत पसरलें. खान लवकरच मृत्यू पावला; आणि मोंगल लोकांची लाट आशियाकडे परत फिरली. यावेळीं पोपच्या धर्मपीठातील कांहीं महन्त मोंगल मुमुखांत गेले, आणि त्यांना सांगूं लागले कीं, “ तुम्हांला पश्चाताप होऊं द्या. तुम्हीं ख्रिस्ती लोकाना मारलेलें आहे. तुम्हीं अतःपर परमेश्वराच्या या लोकांना सतावूं नका. ” १२५३ त पोपच्या मठांतून आणखी कांहीं महन्त तिकडे गेले. मोंगल सम्राटाला ख्रिस्ती बनवावें, असा त्यांचा मानस होता; यावेळीं जेगिझखानाचा नातू म्हणजे कुब्लाईखानाचा मोठा भाऊ गादीवर होता. त्यानें या महन्तांना उत्तर केलें कीं, ‘ परमेश्वर एक आहे असें म्हणणारे लोक महामूर्ख आहेत; अनेक आहेत असें समजणारे लोक मात्र खरेखरे शहाणे होत; ’ तो येवढ्यावरच थांबला नाही. त्यानें पश्चिमेकडील देशांची चवकशी केली; आणि मग तो या महन्तांना म्हणाला, ‘ तुमचे देश जर येवढे संपन्न आहेत तर ते आम्हाला लुटलेच पाहिजेत. ’ पण असें बोल-

पारा हा मंगु नांवाचा सम्राट् १२५९ त मरण पावला; आणि त्याचा भाकटा भाऊ कुब्लाई हा गादीवर आला.

या कुब्लाईखानाला मोंगल वंशाचा पूर्वज समजतात. कारण, चीन देशाच्या सुंग राजघराण्याचे पुरतें निसंतान यानेंच केलें. पण खरी गोष्ट अशी आहे कीं एकीकडे याचा पराक्रम शिगेला पोचत असतांना, दुसरीकडे त्याच्या साम्राज्यांत अनेक अनर्थ—परंपरा सुरू झाल्या. उत्तरेकडील रानटी जमाती वडें करून उठल्या; सैन्यांत दुफळी उत्पन्न झाली; अंमलाखाली आणलेल्या निरनिराळ्या लोकांत असंतोष फैलावला; आणि जपानी समुद्रांत मुरूं केलेल्या लढ्यांत त्याचे अनेक पराभव झाले. कुब्लाईखानाच्या हें ध्यानांत आलें कीं, एकदर लक्षण काहीं ठीक नाहीं; आणि जर साम्राज्य सावरूनच धरावयाचें असेल, तर शिक्षणाचाच प्रसार करावयास हवा; आणि मग शिक्षणाच्या मागोमाग देशांत शांतताही प्रस्थापित होईल.

वर सांगितलेल्या त्या प्रवाशांना सेवकांनीं कुब्लाईखानाच्या समोर नेऊन उभें केलें. खान मोठा प्रेमळ आणि विनयशील माणूस होता. लॅटिन देशांतील असलीं माणसें त्यानें पूर्वीं कधीं पाहिलीं नव्हतीं. त्यांना पाहून कुब्लाईला फारच आनंद झाला. त्यानें त्यांच मनापासून स्वागत केलें, आणि आपल्या दर्जाला शोभेल, अशी त्यांची बडदास्त ठेवली. विश्राम्तींत कांहीं दिवस जाऊं दिल्यावर कुब्लाईनें त्यांची विचारपूस केली; आणि मग, उभय-तांचा संवाद सुरू झाला. रोमन सम्राट कोण आहे, त्याचें राज्य केवढें आहे, त्यांचा धर्म कोणचा आहे, त्यांच्या देशांत न्यायाच्या पद्धति कोणच्या आहेत, त्यांची युद्धनीति कसली आहे, याची त्यानें चौकशी केली; आणि मुख्य म्हणजे पोपचा अधिकार काय, धर्मपीठाचा अधिकार कसा चालतो, आणि ख्रिस्ती धर्माचीं तत्वे कोणचीं, याचीही चौकशी त्यानें केली. यावेळेपर्यंत हे रोमन प्रवासी तार्तरी भाषा चांगले बोलूं

मार्को पोलो

लागले होते आणि ते चांगले माहितीगारही झाले होते. कुब्लाईने विचारलेल्या सर्व प्रश्नांची उत्तरे त्यांनी अशा रीतीने दिली की, कुब्लाई अगदी संतुष्ट होऊन गेला. प्रवाशांच्या संबंधाने त्याला फार आदर उत्पन्न झाला. मग एके दिवशी तो त्यांना म्हणाला, 'आपण फार थोर गृहस्थ आहा; आम्ही आमचा एक सरदार आपल्या बरोबर देतो. त्याला घेऊन आपण आपल्या देशांत जावे व पोप महाराजांची व त्याची भेट करवावी. पोप महाराजांना आमची विनंति येवढीच आहे की, ख्रिस्ती धर्माची मूलतत्वे, वक्तृत्व, न्यायशास्त्र, व्याकरण, गणित, ज्योतिष, संगीत, आणि भूमिति, या कलांत आणि शास्त्रांत प्रवीण असलेले शंभर पंडीत त्यांनी आमच्याकडे धाडावे. हे पंडित चांगले वादकुशल असावेत. त्यांनी आमच्या विद्वानांना सरळपणे पटवून द्यावे की, ख्रिस्ती धर्म हा दुसऱ्या कोणत्याही धर्मापेक्षा श्रेष्ठ आहे; आणि ज्या सत्यावर तो आधारलेला आहे, ते सत्य जगाला इतर सत्यापेक्षा जवळचे वाटण्यासारखे आहे. तार्तरी लोकांचे जे देव आहेत, आणि ज्यांच्या मूर्ति त्यांनी आपल्या घरात बसविलेल्या असतात, ते सारे देव नसून भुतेखेते आहेत; आणि एकंदर प्राची दिशेकडील लोक अशा देवताना भजण्यात मोठा प्रमाद करीत आहेत, असे त्यांनी पटवून द्यावे.' याशिवाय, कुब्लाईने या प्रवाशाना आणखीही एक काम सांगितले. तो म्हणाला, 'येशू ख्रिस्ताला मी अतिशय मानतो आणि त्याला खरा देव समजतो, म्हणून, आपल्या देशी जाऊन तुम्ही जेव्हा परत इकडे या, तेव्हा येतांना, येशूच्या समाधीपाशी तेवत असलेल्या नंदादीपांतील थोडेसे तेलही इकडे घेऊन या.' कुब्लाईखानाचे हे बोलणे ऐकून, प्रवाशांनी त्याच्यापुढे दंडवत घातले; आणि ते म्हणाले की, आपण सांगितलेली सर्व कामे आम्ही चांगली झटून करू. हे ऐकतांच कुब्लाईखानाने तार्तरी भाषेत पोपच्या नावाची पत्रे लिहविली, आणि ती त्यांच्या

हवारीं केलीं. आणि आपल्या सहीशिक्याचे प्रवास-परवानेही त्याने या प्रवाशाना दिले. हे जवळ असले म्हणजे प्रवाशाची सर्व तऱ्हेची सोय होत असे. प्रत्येक मुक्कामाचे अधिकारी, परवाना पाहिल्याबरोबर प्रवाशांची विचारपूस करीत, त्यांना शिधासामग्री देत, आणि त्यांच्या सुखसोयीकडे पहात.

परवाने घेऊन हे दोघे पोलो बंधु स्वदेशाकडे परत वळले. कुब्लाई-खानाने नेमलेला वकील खोगातल हा अर्थातच त्यांच्या बरोबर होता. वीस दिवस वाट चाल होते न होते, तोच खोगातल आजारी पडला; इतका की, तो जगतो की मारतो, असे झाले. शेवटी तो म्हणाला की, माझ्याच्याने पुढे येववत नाही. बरीच भवति न भवति होऊन पोलो बंधूंनी त्याचा निरोप घेतला, आणि ते आपल्या मार्गाला लागले. खानाचे परवानेच बरोबर असल्यामुळे गावोगावच्या अधिकाऱ्यांनी त्यांची चांगली व्यवस्था ठेवली; वाटगवर्चाळा त्यांना पैसे दिले; आणि प्रसंगविशेषी वाट दाखविण्यासाठी बरोबर माणसेही दिली. इतकी सोय होऊनही या पोलोचा परतीचा प्रवास अतिशय जिकीरीचा झाला. येता येता, तीन वर्षांनंतर ते आर्मिनियांत येऊन पोहोचले. १२६९ च्या एप्रिल महिन्यांत, ते एकर येथे आले, तो त्यांना कळले की, पोप चवथा क्लेमेंट हा मरण पावला आहे. गावच्या धर्माधिकाऱ्यांकडे हे दोघे गेले, आणि कुब्लाईखानाने सांगितलेल्या निरोपाचे आतां काय करावे, असे त्यांनी त्याला विचारले. तो म्हणाला, 'नव्या पोपची निवडणूक लवकरच होईल. तोंपर्यंत तुम्ही थांबा, आणि मग रोमला जा.' हा सल्ला पोलो बंधूंना पटला; आणि दरम्यानच्या काळांत, आपल्या घरी एकदा जाऊन यावे, असे त्यांनी ठराविले. घरी आल्यावर, त्यांना एक नवाच प्रकार दिसून आला. निकोलो पोलोची बायको मरण पावली होती. तो चीन देशाकडे निघाला

मार्को पोलो

तेव्हा त्याची ती पत्नी गरोदर होती. त्याच्या पश्चात् ती प्रसूत होऊन तिला मार्को नावाचा मुलगा झाला होता. आणि तो आतां पंधरा वर्षांचा होता. हाच मार्को पुढें मार्को पोलो या नावानें प्रसिद्ध झाला.

नव्या पोपची निवडणूक लाबतच चालली. दोन वर्षे ते व्हॅनिस येथे राहिले. परंतु महाराजांच्या निवडणुकीचा योगच येईना. शेवटी, कुब्लाई-खान आपल्याला दोष देईल, यांनी आपला निरोप नेलाच नाही, असे म्हणेल असे वाटून, ते दोघे चीन देशाकडे जावयास पुन्हा निघाले. जातांना त्यांनी मार्कोला बरोबर घेतले. येशू ख्रिस्ताच्या नंदादीपांतील तेल बरोबर न्यावयाचें होतें, म्हणून ते जेरुशलेमला आले आणि तेल घेऊन, तडक पूर्व दिशेला निघाले. दरम्यान इकडे नव्या पोपची निवड झाली. याचें नांव दहावा ग्रेगरी असें होते. पोलो बंधूंनी आणलेला कुब्लाई-खानाचा निरोप त्याच्या कानावर आलेला होता. परंतु, हे बंधु, निवडणूक होत नाही असे पाहून, आचार्य-पीठांत निरोप न पोहोचवितांच परत गेलेले आहेत, असेंही त्यानें ऐकलें. म्हणून त्यानें आपले दोन दूत त्वरेने पोलो बंधूंच्याकडे पिटाळले, आणि त्यांना परत रोमला आणविलें. ग्रेगरीने त्यांचें चांगलें स्वागत केलें; आणि निकोलस आणि विल्यम् असे दोन महन्त त्यानें पोलोच्या बरोबर दिले. कुब्लाईखानासाठी, त्यानें कांही स्फटिकाची भांडीं दिलीं; आणि तिघांचा प्रवास सुखानें व्हावा म्हणून गावोगावच्या मठपतींना आज्ञापत्रें दिलीं. तिघे पोलो, आणि हे दोघे महन्त असे पांच लोक कुब्लाईखानाकडे जावयास निघाले.

आर्मेनियापर्यंत पोहोचतांच, वर्तमान आलें कीं, बाबिलोनच्या राजानें आर्मेनियावर स्वारी केलेली आहे; आणि तो सारा मुलूख बेचिराख करीत चालला आहे. हें वर्तमान ऐकतांच ते दोघे महन्त अगदीं गडबडून गेले. पोलोनीं त्यांना परोपरीनें समजावून सांगितलें, पण ते म्हणाले, 'आम्हांला

दम निघत नाही.' महाराजांनी कुब्लाईखानाला दिलेली पत्रे आणि स्फटिकांची पात्रे त्यांनी पोलोच्या स्वाधीन केली आणि आपण घराकडे परत वळले, पोलो मंडळी मात्र, कसलीही दरद न वाळगतां, पूर्वेच्या रोखाने चालू लागली. तीन वर्षे प्रवास केल्यानंतर, त्यांना वर्तमान कळलें की, कुब्लाईखान शांगटु शहरी आहे. खानालाही कळलें की, ते खिस्ती प्रवासी परत आले आहेत. अजून ते बरेच लांब होते, म्हणून खानानें आपली माणसे त्यांना भेटावयास धाडली. थंडीची बाधा होऊ नये म्हणून, त्याने त्यांच्या वस्त्रप्रावरणाचीही व्यवस्था केली. होतां होतां कुब्लाईखानाच्या दरबारांत ही मंडळी एकदाची येऊन पोहोचली.



राजसभा भरल्यावर हे तिथे पाहुणे मोठ्या नम्र भावनेने सभा-मंदिरांत शिरले; आणि त्यांनी कुब्लाईला साष्टांग प्राणिपात केला. पोलोनीं झालेली

मार्को पोलो

सर्व हकीकत खानाला सांगितली, आणि प्रवासाचे, वर्तमानही अनुक्रमाने कथन केलें. ग्रेगरीनें पाठवलेली पात्रे आणि जेरुसलेमहून पोलोनीं आणलेलें नंदादीपांतील तेल, हीं पाहून राजा अगदीं खूष होऊन गेला. मार्कोकडे वळून तो म्हणाला, 'हा कोण ?' निकोलोने उत्तर केलें, 'हा आपला सेवक—माझा मुलगा आहे.' अठरा वर्षांचा मार्को यावेळीं अतिशय तरतरीत दिसत होता. खानाने त्याला आपल्या परिचारकामध्येच दाखल करून घेतले; आणि पोलो वंधूना मानकऱ्यांच्या जागा देऊन त्यानें त्यांचा बहुमान केला. तथापि, मार्कोवर त्याची मर्जी फारच बसली, आणि दरबारांतील लोकही त्याला चाहू लागले.

मार्को अतिशय बुद्धिमान होता. थोड्याच दिवसांत चार निरनिराळ्या भाषा तो बोलू लागला. ही त्याची चलाखी पाहून, खानानें त्याच्या गुणांचा उपयोग करून ध्यावयाचे ठरवलें. काराज्ञान हें एक फार दूरचे शहर होतें. तेथें कांहीं सरकारी काम निघालेले होते. राजाने ही कामगिरी मार्कोवर सोपविली. सहा महिने प्रवास केल्यावर मार्को तेथे पोहोचला ! त्याने आपलें सांगितलेले काम फार शहाणपणाने आणि मागचा पुढचा विचार करून तडीस नेले, आणि तो कुब्लाईखानाकडे परत आला. काम फत्ते झाल्यामुळे खान खूष झालाच पण शिवाय, मार्कोने केलेले प्रवासाचें वर्णन ऐकून, त्याची मोठीच करमणूक झाली; आणि निरनिराळ्या प्रदेशांतील लोकांच्या चालीरितीची माहिती टिपून घेण्याची मार्कोची आस्था पाहून त्याला त्याच्याविषयी फारच आपुलकी उत्पन्न झाली. सतरा वर्षेपर्यंत मार्को कुब्लाईखानाच्या पदरीं राहिला. आपल्या अफाट साम्राज्यातील दूरदूरच्या ठिकाणीं सुद्धां कांहीं महत्वाचीं आणि नाजूक कामें उत्पन्न झालीं, तर कुब्लाईनें मार्कोला धाडावें, असें ठरून गेलें. मार्को साम्राज्याच्या चारही दिशांना हिंडला आणि या भ्रमन्तीत

मार्को पोलो

त्याला जे स्थलविशेष दिसले, त्याने ज्या चालीरीती पाहिल्या, त्या साऱ्या त्याने आपल्या टिपणवर्हींत नोंदून ठेवल्या. सतरा वर्षे गेल्यावर, पोलो मंडळीना वाटले की, आता आपल्या देशाला परत जावे. आतापर्यंत त्यांनी पुष्कळ जडजवाहीर आणि सोने नाणे कमावलेले होते. ते बरोबर घेऊन घरी जावे असे त्यांना वाटू लागले. दुसराही एक विचार त्यांच्या मनाला चाटून गेला. खान आता भ्रातारा होऊ लागला होता. तो जिवंत आहे तोच आपल्या परतीच्या प्रवासाची सोय होईल, हे ही त्यांना माहीत होते; म्हणून त्यांनी घरी जाण्याचा निश्चय कायम केला. एके दिवशी बोलतां बोलतां, ते राजाच्या पायां पडले आणि आपला मनोदय त्यांनी त्याला कळविला. राजा म्हणाला, 'तुम्ही हे काय मनांत आणले आहे ? हवेच असले तर, सध्याच्या दुष्पट धन मी तुम्हाला मी देईन. पण तुम्ही येथून जाऊ नका.' पण पोलोना घराची ओढ लागलेली होती. आणि याच वेळी दुसरा एक अकल्पित प्रकार घडून आला.

हिंदुस्थानचा (?) राजा अरगॉन याची राणी बोल्लगाना ही याच मुमारास मरण पावली. मरताना तिने नवऱ्याला सांगितले की, तुम्हांला पुन्हां लग्न करावयाचे तर करा. पण नवरी मुलगी मात्र मी ज्या कुळांतील आहे, त्याच कुळांतून तुम्ही निवडली पाहिजे. दुसऱ्या कोठच्याही मुलीला तुमच्या मनोमंदिरात आणि सिंहासनावर स्थान मिळता उपयोगाचे नाही. माझ्या माहेरचे कळ चीन देशात आहे; आणि तेथे कुळाईखानाचे राज्य आहे. राजाला अर्थातच लग्न करावयाचे होते ! मात्र राणीच्या मनाप्रमाणे वागावयाचें त्याने ठरविले. मग आपल्या दरवारांतील तीन चांगले शहाणे मानकरी, मोठा लवाजमा बरोबर देऊन, त्याने कुळाईखानाकडे धाडले; आणि त्याला विनंतिपत्र लिहिले की, आमच्या दिवंगत पत्नीच्या माहेरच्या कुळांतील एक नवरी मुलगी आमच्यासाठी रवाना करावी. कुळाई-

मार्को पोलो

खानाने, पत्र वाचताच, चौकशी सुरू केली; आणि कोगाटिन या नावाची सतरा वर्षांची एक अत्यंत सुस्वरूप आणि नागर चालीरितीची त्या घराण्यातील मुलगी पसंत करून, या मानकन्याच्याकडे धाडली. ही सर्व मंडळी आपल्या वाटेला लागली, तों वर्तमान आले की, तार्तरी राजांचे युद्ध जुंपलेले आहे आणि म्हणून नेहमीची पश्चिमेकडली वाट बंद झालेली आहे. इतक्यांत, ईस्ट इंडियाकडील समुद्रांतील बेठांवर खानाच्या कांहीं कामासाठी गेलेला मार्को पोलो परत आला; आणि तिकडे कोणकोणचे देश आहेत, जलप्रवास कसा सुखाचा आहे, इत्यादी हकिकती त्याने खानांला सांगितल्या. मानकन्यांनीही त्या ऐकल्या; आणि त्यांना वाटू लागले की, नेहमीची वाट जरी बंद झालेली असली तरी, मार्को पोलो ज्या समुद्रातून सफर करून आला आहे, त्या समुद्रातून, हिंदुस्थानला अथवा इराणला आपल्याला जातां येण्यासारखे आहे. तिकडून येऊन त्यांना आतां तीन वर्षे होऊन गेलीं होती, आणि म्हणून घरीं परत जाण्याची त्यांची उत्कंठा प्रबल झालेली होती. पोलो मंडळीही स्वतःच्या देशाला जावयास अतिशय उत्सुक झालेली आहेत, हें त्यांना माहीत होतें, म्हणून त्यांनीं पोलोशी संघान बाधले; आणि कुब्लाईखानाला विनंति केली की, या समुद्रांतील वाट दाखविण्यासाठी पोलोना जर आमच्या बरोबर दिलें तर आम्ही नवरी मुलगी घेऊन स्वदेशात परत जाऊं. पोलो मंडळींनीं तर स्वदेशी जाण्याची इच्छा मागेच दर्शित केली होती. कुब्लाईला ' नाही ' म्हणवेना आणि म्हणून त्यानें सर्वांची तयारी करून दिली. पण तो पोलोना म्हणाला की, घरीं थोडे दिवस राहून, तुम्हीं आमच्याकडे पुन्हां परत या. ते तीन मानकरी, नवरी मुलगी, मार्को पोलो, त्याचा बाप, व त्याचा चुलता, आणि मानकन्यांच्या बरोबरचा लवाजमा, तसेंच नवऱ्या मुलीबरोबर खानानें दिलेलीं माणसें, आणि सामानसुमान, व दोन चारशें सलाशी,

मार्को पोलो

येवढ्यानी चवदा जहाजे भरलीं; आणि मानकरी हिंदुस्थानाकडे आणि पोलो व्हेनिसकडे जावयास निघाले.



तीन महिन्यांनी ते जावा बेटांन आले व तेथून पुढे ते हिंदुस्थानात येऊन पोहोचले. येवढ्या काळात त्याच्या बरोबरचीं बहुतेक माणसें दगावलीं होती !

मार्को पोलो

बंदरांत उतरतात, तोच त्यांना कळलें की, राजे अरगॉन म्हणजे नवे नवरदेव हे मरण पावले आहेत; आणि कासान या नांवाचा त्यांचा मुलगा लवकरच गादीवर बसणार आहे. मानकऱ्यांनीं बापासाठीं आणलेली नवरी मुलाला अर्पण केली ! येथें मानकऱ्यांचें काम संपलें.

पोलो मंडळी आपल्या देशाकडे चालूं लागली तेव्हां त्यांना वर्तमान कळलें की, कुब्लाईखान मरण पावलेला आहे. अर्थात् पुन्हां त्या राजासाठीं चीन देशाला परत येण्याचे कारणच उरलें नाहीं. ते पश्चिमेकडे निघाले, आणि त्रिविज्ञोन्द वरून कॉन्स्टँटिनोपलला गेले, व तेथून आपल्या गांवीं म्हणजे व्हेनिसला १२९५ साली सुखरूप जाऊन पोहोंचले.

घरी परत आल्यानंतर, तिघा पोलोनीं थोडीशी विश्रान्ती घेतली.



आणि मग मोठा मेजवानीचा बेत केला. मेजवानीला आपले सगळे

पहातां तिला झूटिंगच्या वेळची आठवण झाली होती. त्यावेळीं ती शेतांत वांकून कांहींतरी खुडीत असते असा सीन होता. तिनं स्वाभाविकपणें वक्षस्थळ झांकून जाईल असा पदर घेतला होता. पण कृष्णमूर्तीना तो पसंत पडला नाही ! ‘ पदर जरा नीट ठेवा हं ! ’ असं उद्गारून ते झटकन् तिच्याजवळ आले होते व त्यांनीं सहजच केल्यासारखं दाखवून तिच्या वक्षःस्थळावर हात दाबून तिचा पदर सरकवला होता. तेव्हां तिला त्याचं विशेष वाटलं नव्हतं, पण आतां त्या मोठ्या रुंद गळ्याच्या चोळींतून तिचा उरोभाग किती स्पष्टपणं दिसत होता हें पाहून ती अत्यंत शरमली.

तसंच दुसऱ्या एका प्रसंगांत तिला पोहण्याच्या ड्रेसांत पडद्यावर आणलं गेलं होतं ! पोहण्याचा सीन घेतां येईल असा प्रसंग त्या कथेंत कुठं नव्हताच पण शेठ नवलराम व दिग्दर्शक कृष्णमूर्ति या दोघांचंही म्हणणं पडलं कीं, जयश्रीदेवी पोहण्याच्या पोषाखांत फार सुंदर दिसतील, तेव्हां तसा एक तरी सीन जरूर हवाच ! त्या बिचाऱ्या कथालेखकाच्या म्हणण्याकडं कुणीहि लक्ष दिलं नाही ! त्याचं म्हणणं कीं, खेडेगांवांतील ही अशिक्षित तरुणी पोहण्याच्या आधुनिक वेषांत पडद्यावर आणणं, वास्तवतेला धरून होणार नाही ? पण त्याचं कोण ऐकणार ? जयश्रीला मुळींच पोहतां येत नव्हतं ! तिनं तसं म्हटलं तेव्हां दोघेहि खदखदून हंसले ! “ अहो, तुम्हाला पोहायला सांगतंय कोण ? नुसता हा पोषाख घालून पाण्यांत पाय सोडून बसा इथं ! ” त्या प्रसंगाला साजेस गाणं रचलं गेलं ! म्हटलंही गेलं ! गळ्या-इतक्या पाण्यांत उभं राहून तिनं हात हालवले होते. आतां तो प्रसंग पडद्यावर प्रत्यक्ष पाहतां पहाता ती विलक्षण क्षुब्ध झाली ! तिनं पोहण्याचा पोषाख पूर्वीं कधीं घातला नव्हता पण तरीसुद्धा तो इतका खोल गळ्याचा व विरविरीत असतो, असं तिला वाटेना ! हा मुद्दामच इतका रुंद गळ्याचा

तर केला नाहींना, कीं ज्यांमधून ती किंचित् वांकली असतां तिच्या अनावृत उरोजांचं अर्धवट लाडिकं दर्शन प्रेक्षकांना स्पष्टपणं व्हावं ? पाण्यांतून बाहेर आल्यावर तर त्या तंग व अत्यंत विरविरीत ओल्या आच्छादनांतून दिसणाऱ्या तिच्या उठावदार वक्षभागाकडे दृष्टी जातांच आत्यंतिक शरमेनं तिनें डोळे मिटून घेतले ! पण तिनें डोळे मिटून घेतले, तरी थिएटरमधील शेंकडों लोलुप धुंद डोळे त्याच दृश्याचं आधाशीपणानं पान करीत होते ! तो मघांचा प्रेक्षक मिटक्या मारून ते दृश्य पहात होता व जवळच्या आपल्या सोबत्याला डिवचून म्हणत होता “ पाहिलंस ना ? काय मस्त दिसते ! आहे कीं नाहीं अस्मानची परी ! कलिजा फाटून जातोय नुसता ! एवढ्या एका सीनसाठींच लोकं घांव घेतात नुसती ! ” जयश्रीनें कानांत बोटं घातली ! समोरचं ते पडद्यावरचं दृश्य, आपली ती अर्धनग्न मूर्ति तिला पहावेना ! त्या हलक्या दर्जाच्या लोकांचे ते कामुक उद्गार तिला सहन होईनात ! हजारों लाखो लोकांच्या विषयवासना जागृत करण्यापलीकडे दुसरं काय साधतं या दृश्यानीं ! विरविरीत वस्त्राचं तें आवरण फाडून त्या हजारों धुंद कामुक नजरा आपल्या नग्न देहावर खिळल्या आहेत असा तिला भास होऊं लागला ! स्वतःची तिला शिसारी आली. स्टुडिओत असतांना, पडद्यावर आपण इतक्या उत्तान, मादक अवस्थेंत दिसत असूं असं तिला वाटलं नव्हतं ! आतां मात्र पडद्यावर दिसणारी स्वतःची ती अर्धनग्न मूर्ति— तिला किळस आली !

पडद्यावर दृश्यं सरकत होती. पण जयश्रीला आतां कांहीं दिसत नव्हतं कीं ऐकूंही येत नव्हतं ! तिनें डोळे मिटून घेतले होते. तरी ते मघांचंच दृश्य तिच्या अंतःचक्षुसमोर दिसत होतं ! पैशाच्या नादानं आपण शेवटीं ह्या हीन अवस्थेला येऊन पोचलों ना ? पैशासाठीं शरीरविक्रय करणारी वेश्या व पैशासाठीं शरीराचं असं उत्तान हिडीस प्रदर्शन करणारी नटी

यांत काय फरक राहिला ? ही काय कला म्हणायची ? कला ! कुठं आहे कला ? शरीराच्या अवयवांचं असं उघडं प्रदर्शन मांडणं हीच कला होती कां ? आणि प्रेक्षक तरी सिनेमा पहायला येतात, ते अभिनय पहायला, की स्वतःच्या क्षुद्र विषयवासनांचा घुंद प्रशोभकारी उम्माद अनुभवायला !

आणि ह्या स्वतःच्या सौंदर्याचं असं उघडं प्रदर्शन मांडण्यासाठीच कां तिला 'अभिनयसम्राज्ञी' हा किताब मिळाला होता ?

छे ! यापुढं हे सगळं बंद झालं पाहिजे. यापुढं असल्या हीन दर्जाच्या चित्रपटांत काम करायचं नाही ! झाला एवढा अधःपात पुरे झाला !

“काम करायचं नाही ? मग काय करायचं !” तिच्या आईचे उद्गार तिला आठवले. ‘हे वैभव सोडून भिकारीण हो !’ होय ! चित्रपटांत काम करायचं नसेल तर हे वैभव सोडलंच पाहिजे ! काय मिळालं ह्या वैभवानं ? अनिलकुमारांच्या बरोबर नाटकांत काम करीत होतो, तेव्हां जे अंतःकरणाचं समाधान मिळत होतं, त्याच्या शर्तांशानं तरी समाधान ह्या चित्रपटांत काम करण्यानं मिळालं आहे कां ? सारखी हुरहूर, काहींतरी गमावलं असल्याची जाणीव ! शेटजी व कृष्णमूर्ती सारख्या माणसांची पापी लगट सहन करून घेण्याइतका मानसिक अधःपात ! छे ! हें वैभव दूर केलंच पाहिजे !

पण कसं करायचं ? हा काय आपला एकटीचा प्रश्न आहे ? अजून शेटजींचं आपण देणं लागतो आहे ! पैसा पुष्कळ मिळतो खरा पण तसाच खर्चही होऊन जातो ! भावंडं कॉलेजांतून शिकताहेत ! पाठचा भाऊ तर अमेरिकेला उच्च शिक्षणासाठी गेला आहे ! आपण चित्रपटांत काम केलं नाही तर पूर्वीसारखी गरिबीत ही सर्व रहातील का ? आई आजारीच असते हल्ली ! आपण हाल काढूं पण ह्या सर्वांचं काय होणार ?

तिला अनिलकुमारांची आठवण झाली ! तिचं कॉर्ट्रॅक्ट झाल्यानंतर ते तिला भेटले होते, त्यानंतर पुन्हां कधीही ते तिला भेटले नव्हते ! आपला

हा चित्रपट त्यांनीं नक्कीच पाहिला असेल ! अरेरे ! आपला हा अधःपात पाहून काय मत झालं असेल त्यांचं आपल्याबद्दल ? ते पुग्हां कधीही तिला भेटले नव्हते, यांतच सर्व आलं !

एकदां शेटजीबरोबर ती मोटारीतून कुठेतरी जात असतांना तिनें त्यांना पाहिलं होतं व हांक मारली होती ! पण हांक न ऐकतांच ते दूर निघून गेले होते !

हाय ! ते दूर गेले होते ! आणि जयश्री एकटीच ह्या जाळ्यांत गुंतून पडली होती ! तिला दुसरा मार्ग नव्हता ! कुणाच्या, कशाच्या आघारावर बाहेर पडणार होती ती ? सगळीकडून जखडून गेली होती ती ! आतां मरेपर्यंत असंच, ह्या गुलामगिरींत पिचत रहाण्याशिवाय कोणता मार्ग मोकळा होता तिला ?

एक सुस्कारा टाकून ती उठली ! डोळ्यांत आलेले अश्रु पुसून तिनें आरशांत पाहिलं व शेटजीबरोबर पार्टीला जाण्यासाठीं म्हणून केषभूषा करण्यास सुरुवात केली !

खादून तिच्या आईची हाक ऐकूं आली, 'जया, आटपलं कीं नाही अंजून ?'



सारजा

४५ **अहो**, काय सांगू तुम्हांला ? मोठ्या शिताफीनं आज पकडली हिला ! बरेच दिवसांपासून संशय होता मला, पण बोलणार कसं ? ही सारजा म्हणजे मोठी अब्रूदार, खानदानी, नेकीची बाई ! पुराव्यावाचून हिचं नांव घेणार कसं ? आज बाकी अगदीं डोळ्यांत तेल घालून बसलों होतो हिच्या पाळतीवर ! कोठींतून लपत छपत बाहेर आली मात्र, तोंच पकडली ताबडतोब ! मुद्देमालच सांपडला जवळ, मग काय करते ? बाकी माझ्या विनवण्या खूप केल्यान् मात्र ' सोडून द्या, घरीं पोर फार आजारी आहे, पोरसाठीं नेत होते. एकदा सोडून द्या. बाईसाहेबांपर्यंत नेऊं नका म्हणून ! ' पण सोडून देणार कशी ? आपल्या मालकांशी बेइमान व्हायचं ? त्यांचं मीठ खालंय आपण ! खालत्या अन्नाला जागायला नको का ? काय जगोबा ? ” शिरवाडीच्या जमीनदारांच्या वाड्यांतला सदोबा पाणक्या सभोवतळीं जमलेल्या घोळक्याकडे मोठ्या दिमाखानें पहात म्हणाला.

जगोबांनीं तोंडांतली विड्याची पिचकारी दूर उडवली व मालकाच्या खिशांतल्या खास सिगारेटचा धूर सोडीत “ व्हय् व्हय् ! असंच नव्हं का ! खालत्या मिठाला जागायला व्होवं ! अन्नदात्याशीं बेइमान व्हुन कुठल्या नरकांत जावं बाबा ? ” असे मोठ्या गंभीरपणें उद्गार काढले.

वाड्यांतील सर्व नोकरांच्या दृष्टीचा व उपहासाचा विषय झालेली ती दुर्दैवी बाई—सारजा—त्याच वाड्यांत नोकर होती ! खालीं मान घालून

एका कोपण्यांत बसली होती विचारी ! चोरीचा मुद्देमाल म्हणजे सुमारे शेरभर तांदूळ तिच्या पुढ्यांतच एका लहानशा फडक्यांत बांधलेले पडले होते. ज्या सदोवाला आजवर नजरेच्या जरबेंत दोन हात दूर ठेवले, त्याच्याच विनवण्या करणें तिच्या अगदीं जिवावर आले होते. पण ही लाचारी केवळ पोटच्या पोरसाठीं करणें तिला भाग पडलें. लाडक्या राजाची आठवण होताच सारजेचें हृदय भरून आले ! आपल्या फाटक्या गोधडीवर पडून तिच्या वाटेकडें पोर दृष्टि लावून तळमळत पडलें असेल ! आई रोज दुपारी येते त्याप्रमाणें आज न आलेली पाहून मुकाट्यानं आसवं दाळिली असतील त्यानं ! आतांशा दोन तीन महिन्यांपासून त्याची प्रकृति मुळीच बरी नव्हती ! एरव्ही राजा म्हणजे किती गोड व अवखळ पोर ! त्याच्या तोंडाकडें पाहूनच धनाजीच्या मृत्यूचें दुःख सारजा थोडेंतरी विसरूं शकत होती. पूर्वीच्या आपल्या सुखी संसाराची आठवण येऊन सारजेला दुःखाचा हुंदका आला ! धनाजी, सारजा व चिमुकला राजा ! गरिबीत सुद्धा किती समाधानी व आनंदी कुटुंब होतं ! सत्तेचें घरकूल व जमिनीचा तुकडा ! अगदीं दृष्ट लागण्यासारखा संसार होता सारजेचा ! आणि खरेंच कुणा पापी चांडाळाची दृष्ट लागली कोण जाणे ! आणि नाहीतरी सारजा होतीच तशी दृष्ट लागण्यासारखी ! सान्या गांवांतच काय पण आजूबाजूच्या गांवांत तिच्या रूपाला तोड नव्हती; आणि पुन्हां कुणाकडें डोळा वर करून बघायची नाहीं कधी ! तिच्या रूपाची व जवानाची धुंदी गांवगुंडांच्या डोळ्यांवर येई पण दुर्लभ जिभल्या चाटण्यापलिकडें कुणाची डाळ शिजणें शक्य नव्हतें. धनाजीची जरब तशीच जबरदस्त होती. विशाद काय कुणी त्याची अगर—त्याच्या सारजेची खोडी काढेल ? संध्याकाळीं सोम्याहिऱ्याला घेऊन धनाजी शेतावरून परत येई तेव्हां राजाला कडेवर घेऊन सारजा उभी असे ! धनाजीच्या त्या रुबावदार मूर्तीकडे पाहून सारजेला आभाळ ठेंगणं होई !

पण हें सुख लवकरच संपलं ! केवळ ४ दिवस ताप येऊन धनाजीसारखा चौघांना भारी असलेला गडी, एकाएकी आटोपेल हे कुणाला सांगूनसुद्धा खरं वाटलं नसतं ! दैवाचा हा निष्ठुर आघात इतका अकल्पित होता की त्याची सत्यता पटायलासुद्धा सारजेला बराच वेळ लागला ! धनाजी कायमचा गेला. संध्याकाळी आपल्या आवडत्या बैलजोडीला घेऊन, गाणं गातगात, धनाजी पुन्हां पूर्वीप्रमाणे कधीच येणार नाही हें खरंच वाटेना तिला ! सारजेला आकाश फाटल्याप्रमाणे झालं.

पण काळ काय कुणाकरता थांबून रहातो ? सगळं दुःख आवरून पुढचा विचार करणं सारजेला भागच होतं ! आजवर धनाजीच्या जिवावर जगाची पर्वा केली नव्हती तिने पण त्याच जगाच्या दयेवर जगावं लागू लागलं तिला ! शेत खंडानं देऊन व परसांतला भाजीपाला विकून कसंबसं वर्ष ढकललं तिने ! पण पुढच्या वर्षी धनाजी असतांना येई, त्याच्या अर्थ्यानंच जेमतेम पीक आलं ! खंडकन्यानं खंड वेळेवर दिला नाही. अर्थातच ज्या जमीनदाराच्या वाड्याची ती पायरी कधी चढली नव्हती, त्याच्याकडे जाऊन, दुपटीच्या भाताची कबुली देऊन, खायला भात आणावं लागलं तिला !

पुढच्या वर्षी सगळ्याची फेड करून टाकू अशी आशा होती तिला पण त्यावर्षी निसर्गाचा कोप झाला व पाऊस वेळेवर न पडल्यामुळे सगळं पीक करपून गेलं ! त्यावर्षीही कर्जाची फेड झाली नाही आणि दरवर्षी काहीनाकाही कारण होऊन कर्जाच्या डोंगरांत सारजा बुडून गेली ! जमीनदारांनं तगादा सुरू केला व अखेर त्या त्रासांतून सुटण्यासाठी जमीन कायमची त्याच्या हवाली करणं हाच एक उपाय तिला दिसला ! वास्तविक पहातां जमीनदाराला तिच्या जमिनीची एवढी तहान लागली नव्हती ! त्याचा डोळा कशावर आहे हें ती जाणून होती ! तिला जास्तीजास्ती अगतिक करावं व शेवटी तिने आपल्याला शरण यावं हीच त्याची इच्छा

होती व शेवटी त्याच्या इच्छेप्रमाणंच घडलं ! दिवसेंदिवस किरकोळ भाजी-पाला विकून निर्वाह होईनासा झाल्यामुळे तिला जमीनदाराच्या वाड्यावर नोकरी घरणं भाग पडलं ! आणि तेव्हापासूनच तिच्या खऱ्या दुदैवाला सुरुवात झाली ! सारा दिवस मरमर मरावं आणि सर्वांची कुजकट बोलणी ऐकून ध्यावी ! त्यांतून तिचं असामान्य रूपही तिचं वैरी झालं होतं ! आचारीपाणक्यापासून तो खुद्द मालकाच्या स्वारीपर्यंत सर्वजण तिच्या शीलाचा बळी घेण्यासाठी टपून बसले होते. ह्या जाचाला ती फार कंटाळली होती. आणि इतकंहि करून पंधरा रुपयांवर दोघांचं पोट भरतांना कोण मारामार पडे ! आपल्या लाडक्याच्या तोंडाकडं पाहून हें सर्व हाल ती सहन करीत होती. पण कठोर दैवाला तिचं एवढंही सुख पहावलं नाही. तिचा राजा आजारी पडला. गुलाबाच्या ताज्या फुलाप्रमाणं असणारा राजा, दिवसेंदिवस बकुळीच्या फुलाप्रमाणं कोमेजू लागला. गांवांतल्या वैद्यबुवांना दाखवून औषध सुरू केलं तिने, पण गुण येईना ! हे पाहून मात्र अगदीं धीर खचला तिचा. आतां त्याला नुसती कण्हेरी, पेज घायला सांगितलं होतं त्यांनीं ! लढाई संपून २-३ वर्षे झाली तरी रेशनिंग होतंच ! उलट अधिकाधिक धान्य कमीच होत चाललं होतं ! आठवड्याला माणशी पावशेर तांदूळ मिळत ! त्यांत पेज कण्हेरी कशी करणार ती ? शेजाऱ्यांनाच पुरत नव्हतं तर ते उसनं तरी कुठून देणार ? स्वतः उपास काढून ती राजाला कण्हेरी करून देई ! पण असं कुठपर्यंत चालणार ? वाड्यांतली कोठी तांदळांनीं भरली होती पण त्याचा काय उपयोग ? शेवटी लाचारी पतकरून तिने बाईसाहेबांकडं थोड्या तांदळाची मागणी केली ! पण त्या दगडी दिलाच्या मूर्ख श्रीमंत छीनं ती झिडकारून लाविली ! वाड्यांतलं कोठार तांदळानं भरलेलं असतांना, पावशेर तांदळांत, आठवडा, माणसं कसा काढतात हें कुठून तिला कळणार ? त्यांतून स्वरूपवान सारजेवर त्यांचा मनांतून रागच होता ! त्यांनीं तांदूळ दिले तर नाहीतच पण वर

एक व्याख्यान ऐकवलें तिला ! सारजा निराश झाली ! भुकेमुळं मलूल झालेल्या राजाकडं पाहून भडभडून येई तिला ! आज ४ दिवस तांदूळ मुळींच घरांत नव्हते ! 'आई भूक लागली, कांहींतरी खायला देग' हे राजाचे करुण शब्द ऐकून तिची आंतडी तुटू लागली. शेवटीं आज तांदूळ आणायचेच—सरळ मार्गानं मिळाळे नाहीत तर चोरी करून आणायचे—असा निश्चय करून ती घरून निघाली. व त्या निश्चयाचं पर्यवसान काय झालं तें वर सांगितलेच !

बाईसाहेबांची वामकुक्षी पुरी होईपर्यंत सदोबाच्या पहाऱ्यांत सारजेला बसावं लागलं व त्या हलकट माणसाची गालिच्छ कुचकट बोलणी ऐकून ध्यावी लागली ! तिचा देह वाऱ्यांत होता पण मन केव्हांच राजाकडं जाऊन पोचलं होतं ! आजतरी आई तांदूळ आणून पोटाभर पेज करून देईल या आशेवर पोर आपल्या वाटेकडं दोन्ही डोळे लावून पडलं असेल !

पण आतां पुढं होणार तरी काय ? आपल्या नशिवांत काय वाढून ठेवलंय आतां ?

विचार करतां करतां सारजेचं मन थकून गेल ! अखेर बाईसाहेबांचा चहा झाल्यावर तिचा खटला दोघा मालकांच्या पुढं उभा राहिला !

“कायग सारजे, मी आजवर तुला मोठी प्रामाणिक, अब्रूदार, खान-दानीची बाई समजत होते ! आणि आज तूं तांदूळ चोरलेस म्हणे ! आतां ह्या सदोबानं आज पकडलं म्हणून बरं ! आजपर्यंत किती चोन्या केल्या असशील कुणास ठाऊक !” बाईसाहेब तिरस्कारानें म्हणाल्या.

“नाहीहो ! बाईसाहेब, मी आजपर्यंत सुतळीच्या तोड्यालासुद्धा बोट लावलं नाही ! आतां मात्र पोराच्यासाठीं हा गुन्हा घडला ! मोठे आहांत, दयावंत आहांत मालक तुम्ही ! एकवार माफ करा ! माझं पोर घरीं आजारी, उपाशी आहे हो ! सोडून द्या मला !” सारजा काकुळतीनें म्हणाली.

“हं ! एकवार तुला सोडून दिलं म्हणजे दुसऱ्या नोकरांना चांगलंच फावेल की ! ते काहीं नाही ! अपराध्याला शिक्षा ही झाली पाहिजेच ! तुम्हां लोकांना चांगली जरब बसेल अशीच शिक्षा केली पाहिजे ” — बाईसाहेब पुढं काहीं बोलणार तोंच साखरवाडीच्या जमीनदारीणबाई बसायला आल्याची वर्दी आली. शिरवाडीच्या मानानं साखरवाडीच्या जमीनदारांची खूप इस्टेट होती व त्यांच्या एकुलत्या एक विजयेशी आपल्या बाळासाहेबाचं लग्न जमावं अशी बाईसाहेबाची मनिषा होती. अर्थात् त्या तावडतोब निघून गेल्या. जातांना “असली चोरटी बाई माझ्या घरांत नको” असा हुकूम देऊन गेल्या. आतां जमीनदाराच्या तावडीत सारजा एकटी सांपडली. मनांतला पुष्कळ दिवसांचा हेतु आतां साध्य होणार अशा अपेक्षेनं त्यांना आनंदाच्या उकळ्या फुटूं लागल्या ! तावडींत सांपडलेल्या भक्ष्याकडे वाघानें धूर दृष्टीनें पहावें तसे ते सारजेकडे भुकेलेल्या अतृप्त दृष्टीनें पाहूं लागले. त्यांची ती दृष्टी पाहून सारजेच्या काळजाचें पाणी पाणी झालें.

“हं ! मग काय सारजे ? काय तुझा विचार आहे ?” जमीनदार घोगऱ्या, जड स्वरांत म्हणाले. दारूची धुंदी चांगलीच चढली होती स्वारीला ! सगळ्या नोकरांना तेथून हांकलून देऊन, एकटी सारजा आतां आपल्या तडाक्यांत सांपडलीच अशा आनंदानें ते अगदीं खूष झाले होते. सारजा मात्र आंतून अगदीं भिऊन गेली होती. शेवटचा एक निक्कराचा प्रयत्न करून पहाण्याचं ठरविलं तिने !

“मालक, आपण मोठी माणस ! गरिबाकडं जरा दयेनें पहा ! माझं पोर खरोखरच घरीं आजारी आहे ! भुकेनें तडफडतं आहे ! वाटलं तर कुणालातरी पाठवून खात्री करून घ्या ! त्याच्यासाठीं मी हें पाप केलं ! त्याच्या कडे पाहून सोडून द्या मला ! माझ्याशिवाय त्याला कुणी नाहीही !”

“हाः हा हाः” जमीनदार विकटपणें हंसले ! “सारजे काय त्या मरतुकड्या पोरसाठीं एवढा जीव टाकतेस ? माझं ऐकलंस तर एक सोडून—”

“हां मालक ! पुढें बोलूं नका ! आईच्या मायेची कल्पना नाही आपल्याला ! माझ्या पोरांपुढं दुनियेची किंमत नाही मला ! आणि गरीबांना पण अब्रू असते. अब्रू घालवून—”

“अग कसली अब्रू घेऊन बसली आहेस ? सोग्यामोत्यांनीं मढवून काढीन तुला ! ह्या मूठभर तादळाची काय कथा ? पोती रिचवीन तुझ्या घरांत ! नीट समजून घे ! जर माझ्या मर्जीप्रमाणें वागलीस तर बरं आहे ! नाहीतर पोलिसच्या हवालीं करीन तुला .” जमीनदार निश्चयानें म्हणाले.

सारजेच्या डोळ्यापुढं काजवे चमकले. हा दुष्ट बोलल्याप्रमाणें करण्यास चुकणार नाही ही खात्री होती तिला ! पण—पण ती— काय करणार होती ? पोराचा बळी की शीलाचा बळी ? सारजेला काहीं सुचेना ! पोरासाठीं चोरीचा गुन्हा केला तो केला. आतां निदान अब्रू विकण्याचा तरी नको ! घनाजीच्या मागें इतके दिवस जी अब्रू व जें शील प्राणापलीकडं संभाळलं, त्याचा असा उघड्या डोळ्यांनीं बळी देण्याचं तिच्या जिवावर आलं. तिनें जमीनदाराच्या खूप विनवण्या केल्या, पण तो नराधम आपल्या निश्चयापासून काडीमात्र परावृत्त झाला नाही. शेवटीं आपला पापी हेतु साध्य होत नाही, हें पाहून तिचा सूड घेण्याचे बुद्धीनें, त्यानें खरोखरच फौजदाराला बोलावून त्याच्या स्वाधीन केलें तिला.

आठ दिवस कोठडींत राहिल्यावर तिचा खटला उभा राहिला. चोरीचा मुद्देमाल पाहून सारजा थक्क झाली ! पंचनाभ्यांत शेरभर तादूळ नव्हते, तर बाईसाहेबांचे २-३ किरकोळ दागिने, जरीची लुगडी हा माल नमूद केलेला होता. साक्षीदार तयारच होते.

सारजेला एक वर्ष सक्तमजुरीची शिक्षा झाली.

आणि तिचा लाडका राजा ?

पैजणांचा मंजुळ छुम् छुम् आवाज, सारंगी तबल्याची साथ, जमलेल्या समुदायातून ‘वहावा’चा गजर व सिगारेटचा धूर यांनीं वातावरण भरून गेले

होते. चंद्रावळ कलावंतीण नृत्य करीत होती ! चंद्राच्या कंठाची माधुरी जितकी अप्रतिम होती तितकीच निसर्गदत्त सौंदर्याची देणगीही तिला लाभली होती.

तिच्या गायनापेक्षा तिच्या नृत्यावरच प्रेक्षक जास्ती खूष होते ! कारण नृत्याच्या निमित्ताने होणाऱ्या तिच्या विविध अंगप्रत्यंगांचे दर्शन त्यांना जास्ती लोभनीय वाटे ! चंद्राची नाजूक परंतु सौष्ठवपूर्ण देहयष्टि, चंद्राचा लाडिका नखरा, तिचे वेड लावून सोडणारे हाव भाव ! शिरवाडीकर नुसते बेहोष होऊन गेले होते.

मध्यभागी प्रमुख बैठकीवर लोडाला टेकून—टेकून म्हणण्यापेक्षा निजून—शिरवाडीचे जमीनदार, चंद्राकडे लोलुप नजरेने पहात होते. श्रोत्याः पैकीं शुद्धीवर—फारच थोडेजण होते. अशाच एकदोघा जणांची कुजबूज एका कोपऱ्यात चालली होती.

“काय रे पांखरू आलं तरी कुठून ! नुसती बिजली आहे. नाचते आहे तर दिल अगदीं फाटून जातोय ! सहाच महिने झाले इथं येऊन पण गावाला नुसतं वेड लावलय. ”

“अरे, गावाला लागून फायदा काय ? बडं प्रस्थ आहे तें ! हा आपला जमीनदार पहा ! रोज येतो इथं ! दागिने काय, कपडे काय जे म्हणेल ते ओततोय पायाशीं ! सगळ्या इस्टेटांचि वाटोळं होण्याची वेळ आलीय, पण इष्कापुढं कशाची पर्वा नाहीं स्वारीला ! कुठून आली आहे कुणास ठाऊक ! बाकी आली तेव्हां अगदीं एकटी अन् एका वस्त्रानिशी आली होती. पण आतां रुबाव पहाल तर राणीचा ! ”

चंद्रावळीचा नाच संपला. पायांतले धुंगुर सोडून ती बैठकीवर बसली. नेहमीप्रमाणे श्रम परिहाराकरतां मद्याचे चपक आले ! नंतर चंद्राच्या हातची नाजूक, मसालेदार पट्टी घेऊन एकेकजण उठून जाऊ लागला. साजिदेही

आपापल्या वाद्यांची आवराआवर करून निघून गेले. जमीनदारांची स्वारी तेवढी एकटी राहिली ! चंद्रानें माडीचें दार बंद केलें.

“चंद्रा, चंदर तूं माझ्या जिवाचा कलिजा आहेस ! आतां किती दिवस माझा अंत पहाणार आहेस ? तूं माझी झाल्याशिवाय माझ्या संपत्तीला शोभा नाही. तूं माझी राणी आहेस, महाराणी आहेस. मी तुझा बंदा गुलाम आहे.”

जमीनदार, पोटांत गेलेल्या अमृताचा परिणाम होऊन, बरकळ लागले. अर्धवट धडपडत उठून त्यांनीं चंद्राला जवळ ओढली.

“इश्य, राणी, राणी म्हणून तोंडानं म्हणायचं ! राणी शोभलीतर पाहिजे ना ह्या माझ्या राजाजवळ ?” लडिवाळपणें त्याच्या गळ्यांत हात घालीत चंद्रा म्हणाली.

“मग ह्या माझ्या राणीला पाहिजे तरी काय ? बोल, तूं मागशील तें देतो.”

“पुष्कळ ऐकल्या तुमच्या फुकाच्या गप्पा आजपर्यंत !” चंद्रा त्याचा हात झिडकारून म्हणाली. “आज पुन्हां एकदा वजावून सांगते, उद्यां रात्री जर तुमच्या बायकोच्या गळ्यांतलं ते हिऱ्याचं मंगळसूत्र, माझ्या गळ्यांत दिसलं नाही तर पुन्हा इथं यायची तसदी आपण घेऊं नका.”

चंद्रा झणकाऱ्यानें आंत निघून गेली.

जमीनदार आज मोठ्या पेचांत पडले होते. रात्र जसजसी अधिक होऊं लागली, तसतसे ते अधिकच वेचैन होऊं लागले. चंद्राकडं जाण्यासाठीं त्यांचं मन अधीर होऊं लागलं पण—आजतरी तिची मागणी पुरी केल्या-शिवाय तिच्याकडं जाणं शक्य नव्हतं ! आणि ती मागणी पुरी न होण्याला एकटी आपली बायकोच कारण ! जमीनदारांना तिचा विलक्षण संताप आला ! ज्या हिऱ्याच्या मंगळसूत्रासाठी चंद्रानं इतका हट्ट धरला होता तो त्याच्या घराण्यांत पिढ्यापिढ्यांचा जुना, अमूल्य अलंकार होता. तें

मंगळसूत्र फार शुभदायक समजलं गेलं होतं ! थोरल्या सुनेकडे वंशपरंपरा ते रहायचं ! आणि अलंकार होताही मोठा सुंदर ! टपोऱ्या पाणीदार मोत्याच्या दुपदरांमध्दये डाळिंबाच्या रंगाची माणकं मधूनमधून बसविली असून मध्य-भागीं अतिशय पाणिदार हिऱ्याचं पदक होतं ! त्याला सभोवती हिरवेगार पाचू जडवले होते ! जमीनदारीण बाईंना फार अभिमान होता ह्या अलंकाराचा ! प्राणांतीही ते दूर करावयास त्या तयार होणे शक्य नव्हते ! इकडे चंद्रानेही त्याच दागिन्याकरतां हट्ट धरला होता. तुला दुसरं तसंच मंगळसूत्र नवं देतो असे सांगितलं तरी तिची समजूत पटेना ! तिला तोच पिढीजाद अलंकार हवा होता !

कुणाचा हट्ट पुरवावा तें त्यांना समजेना ! शेवटीं चंद्रावळीचंच पारडं जड ठरलं ! जमीनदारांनीं बायकोकडून तें मंगळसूत्र घेऊन लाडक्या चंद्राचा हट्ट पुरविण्याचें ठरविलें.

रात्री ११ चे सुमारास जमीनदार नेहमीप्रमाणें बाहेर जाण्याचें सोडून अंतर्गृहांत आलेले पाहून बाईसाहेब चकित झाल्या ! आणि त्यांची मागणी ऐकूनतर त्या फार संतत झाल्या ! यःकाश्चित एका वेश्येच्या नादानं, आपल्या पतिराजांनीं, खुद्द आपल्या गळ्यांतील पिढीजात वंशपरंपरा वापरलेला बहुमोल अलंकार मागावा, ह्या घटनेनं त्यांच्या अंगाचा तिळपापड झाला ! आजपर्यंत घरांतील बहुतेक अलंकारांची वासलात लागलेली होती ! चंद्रांच्या पायी त्यांच्या जमिनी गहाण पडलेल्या होत्या. अवाढव्य खर्च चालवण्यापायी काढलेल्या कर्जाचा डोंगर दिवसेंदिवस जास्तीच उंच होत होता ! पण आज मात्र कळस झाला !

“मी तें मंगळसूत्र देणार नाहीं ! बाळासाहेबांच्या बायकोच्या गळ्यांत माझ्या हातानं बांधणार आहे मी ते ! त्या सटवीच्या पायी सगळ्याची धूळदाण झाली तरी अजून तिचा नाद सुटत नाहीं !” त्या रागानें फणकारल्या !

“देणार नाहीस म्हणजे ? दिलंच पाहिजे तुला ! मी मालक आहे माझ्या

इस्टेटीचा ! मला वाटेल त्याला देईन मी ! मुकाश्याने काढून दे." जमीन-दारांच्या अंगांत मूर्तिमंत हुकूमशाही संचारली होती.

पतिपत्नींची बरीच बोलाचाली झाली ! शेवटी जमीनदारांनी करूं नये ती गोष्ट केली. नोकरचाकरांच्या देखत त्यांनी पत्नीवर हात टाकला व मंगळसूत्र हिसकावून घेऊन तडक चंद्राचें घर गांठलें ! पण सर्वांच्या देखत झालेला हा अपमान त्या अभिमानी बाईला सहन झाला नाही. भर मध्यरात्री मागील दारच्या विहीरींत त्यांनी उडी घेतली ! पण जमीनदारांना त्याचें काय होय ? त्यांची प्यारी चंद्रावळ त्या रात्री त्यांच्यावर ब्रेह्म खूप झाली होती ! चंद्राच्या कोमल देहाच्या लुसलुशीत मिठींत, तिच्या अधरा-मृताचें पान करीत, ते जणूं स्वर्गलोकीं विहार करीत होते.

"आतां का बुवा रुसवा असा ? सर्व मनासारखें आहे ना ? मग आज कां हया मुखचंद्राला असं ग्रहण लागलं आहे ?" जमीनदारांनी मोठ्या लाडिकपणें प्रश्न केला. बायकोच्या मृत्यूनंतर घर त्यांनीं जवळ जवळ वर्जच केलें होते. चंद्राच्या पाशांत ते पुरते सांपडले होते. एकुलत्या एक मुलाची काय हाल-हवाल आहे, इस्टेटीची व्यवस्था कशी आहे, हें ते कांहींच पहात नसत ! चंद्राची काहीं इच्छा पुरवायची असली कीं दिवाणजींना अमुक रकम आणून द्या असा ते हुकूम सोडीत. कुठल्याही भारी व्याजानें कुठूनही रकम उभी राहिली कीं मग ते पुढचा विचार करीत नसत ! चंद्राही नित्य नव्या नव्या वस्तूची मागणी करी.

निरनिराळ्या शृंगारिक साधनांनीं नटविलेल्या शयनगृहांत एका कोचावर चंद्रा रेलून बसली होती. सुंदर फिक्या हिरव्या रंगाच्या तलम जॉर्जेटचें पातळ व मोठ्या उघड्या गळ्याची एक झिरझिरीत चोळी या पोषाखांत तिचें लावण्य खुलून दिसत होतें. चोळीतून तिचें उग्मादक यौवन पहाणाऱ्याला भूल पाडण्यासारखे स्पष्ट उठून दिसत होते. गळ्यांत त्या मंगळसूत्राशिवाय दुसरा अलंकार नव्हता. समोर जमीनदार दुसऱ्या एका कोचावर लोळत होते.

“हे । मुखचंद्राला ग्रहण लागलं कीं तो कायमचा मावळला ह्याची काळजी आहे कुणाला इथं ? किती दिवसांपासून म्हणते आहे कीं माझा सत्यनारायणाचा व ब्राम्हण भोजनाचा नवस फेडायचा आहे म्हणून ! नवस फेडायचा राहिला तर देवाचा कोप होईल ! पण झाला तर झाला ! चंद्रा मेली काय कीं जगली काय, पर्वा आहे कोणाला ?” चंद्रा डोळ्याला पदर लावून स्फुंदू लागली.

“छे ! छे ! तू तर माझा प्राण आहेस ! तुझ्यावांचून दुसरं कोण आहे मला प्रेमाचं जगांत ? तुझ्यासाठीं मी काय करणार नाहीं ? ब्राम्हणभोजन घालायचं आहेना ? उद्या तयारी कर ! ”

“तर तर ! तयारी करूं कशी ? माझ्याकडे काय तुमच्या सारखी तांदळाच्या पोत्यांनीं भरलेली कोठारं आहेत ?”

“हात्तिच्या ! एवढंच ना ? उद्या ५ पोती तांदूळ तुझ्याकडे पाठवून देतो मग तर झालं ना ?”

“खरंच गडे, एवढा तांदूळ ठेवला तरी कुठं वाई आपण ? वाड्यातल्या कोठारांत तर ठेवतां येत नाही ! मग इतका सांठा असतो तरी कुठं ? मला एकदां आपली सगळी इस्टेट, जमीनी दाखवाव्या ना, उद्यांच हा सांठा दाखवावा गडे ! मी तांदूळ पसंत करणार माझ्या सत्यनारायणा करतां ! दाखवता ना ?” चंद्रानें मुरका मारून प्रश्न केला.

तिच्या त्या लाडिक नखन्यानें जमीनदार घायाळ झाले, तो गुप्त सांठा दुसऱ्या दिवशीं दाखविण्याचें वचन घेतलें तेव्हांच त्यांची प्रीतिदेवता त्या दिवशीं त्यांच्यावर प्रसन्न झाली.

दुसऱ्या दिवशीं तिनें आपला हट्ट पुरा केला. दुपारी शिरवाडी पासून ४ मैल दूर असलेल्या एका मोडक्या, भुताटकीबद्दल प्रसिद्ध असलेल्या बंगल्याच्या तळघरांतला तांदळाचा तो सांठा पाहून तिनें मोठा आनंद व्यक्त केला. तांदळाच्या निरनिराळ्या जाती पाहून आपल्यासाठीं उत्तम-

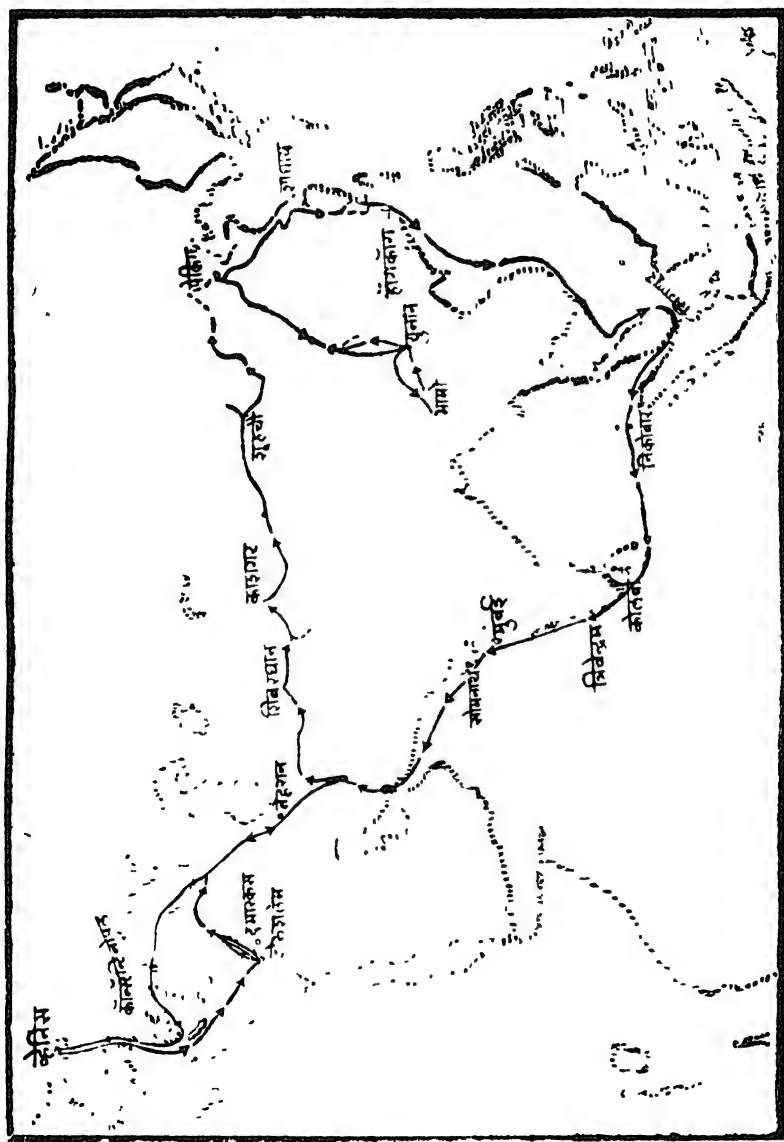
येथें सोन्याचें नाणें चालतें. पुरुष आणि बायका दाताला सोन्याचीं कवचें करून घालतात आणि हातांवर व पायावर गोदून घेतात.

खाली उतरल्यानंतर बंगाल प्रान्त लागतो. बंगालच्या राजाची आणि कुब्लाईखानाची एक फार मोठी लढाई झाली. आणि पंजाबांतील पोरस राजाच्या सैन्यातील हत्तींनीं जसा पोरसचा नाश केला, तसा बंगालच्या राजसेनेंतील हत्तींनींही बंगालच्या राजाचा केला.

शेजारी मीन देश म्हणजे ब्रह्मदेश लागतो. येथले उंच उंच मनोरे पंगोडा-पहाण्यामारखे असतात. एका मनोन्यावर एक इंच जाडीचा सोन्याचा पत्रा बसविलेला आहे. त्यामुळें जिकडे तिकडे सोनेंच सोने दिसतें. मनोन्याच्या शिखरावर सोन्यारुप्याच्या लहान लहान घंटा टांगलेल्या आहेत. वारा सुटला कीं, त्या साऱ्या वाजूं लागतात. पूर्वेकडे कॉन्जिगू नावाचा प्रांत लागतो. या प्रांतांत सोनें वाटेल तितकें सांपडते. येथले लोक आपलीं अंगें गोंदवून घेतात. येथल्या रानांत हत्तीचे मोठमोठाले कळप हिडत असतात. पूर्वेच्या बाजूला अत्रू आणि थोलोआन हे प्रात ओलांडले म्हणजे, चिंटिग्वी नांवाचे सुंदर शहर लागतें. इकडल्या टांपूत वाघांचा सुळसुळाट फार आहे. त्यांची शिकार करावयास लागणारे भयंकर कुत्रे येथील लोक बाळगतात. सिंचित्रयातु, लिंग्वि, प्रिंग्वि अशा तऱ्हेची अनेक शहरें पहात पहात, आग्नेय दिशेनें गेलें म्हणजे यांगस्किच्यांग नदी लागते. जगांतली ही सगळ्यांत मोठी नदी असली पाहिजे. ही कोठें कोठें तर, दहा मैल रुंद आहे.

टिंग्वि, वाग्वि, हीं शहरें करीत करीत पुढें गेलो म्हणजे, आपण किन्साई शहराला पोहोंचतो. याला अमरपुरीच म्हणतात ! आम्ही या शहरांत पुष्कळ दिवस राहिलों; आणि याची सर्व तऱ्हेची शोभा अगदीं बारकाईनें पाहिली. या शहरांतल्या रस्त्यांना दगडाविटांची फारस बंदी केलेली

मार्को पोलो



आहे आणि शहरापासून दूर दूरच्या गांवांना जाणारे सगळे रस्ते अशा फरसबंदीनेच मढवलेले आहेत. शहरांत दुतर्फा मोठमोठालीं घरे, आणि उंचच्या उंच हवेच्या लागलेल्या आहेत. रस्त्याच्या दोन्ही बाजूला फरशी ठेवून, मधल्या भागावर वाळूही पसरलेली असते. कमानीचीं गटारें ठेवलेलीं असल्यामुळे, रस्त्यांवर पडलेलें पाणी नदींत वाहून जातें. एकाद्या ठिकाणीं आग लागली तर, नगरे वाजवण्याची चाल आहे. रात्रीच्या वेळीं सरकारी शिपाई सगळीकडे गस्त घालीत असतात. किन्साई शहर सोडून आग्नेयेनें पुष्कळ पुढें गेलें म्हणजे कोंचा नांवाचा परगाणा लागतो. शेवटीं जातां जातां झाईतून या बंदराला आपण जाऊन पोहोचतो.

शिपॅगू म्हणजे जपान हें पूर्वेकडील सागरांत एक मोठें बेट आहे. बांजीच्या म्हणजे चीनच्या किनाऱ्यापासून १५०० मैलावर हें बेट असावें. येथील लोक चांगले सुधारलेले आहेत. या देशचा राजा इतका श्रीमंत आहे कीं, याच्या राजवाड्यावर सोन्याचाच पत्रा बसवलेला आहे. राजाच्या महालाची पटई सोन्यानें मढवलेली आहे. या बेटांत मोतीही खूप सांपडतें. रंग ताबूस असून, त्याचा दाणा गोल आणि टपोरा असतो. हा देश जिकून घेण्यासाठीं कुब्लाईखानानें फार मोठे आरमार पाठवलेलें होतें. पण हे कुब्लाईखानाचें आरमार अक्षरशः वाताहत झाले.

१५०० मैल समुद्र ओलांडून दक्षिणेकडे आलों म्हणजे अंबा-इंडो-चायना-या देशाला आपण येतो. या देशचा राजा कुब्लाईखानाला खंडणी देतो. ही खंडणी म्हणजे हत्तीचे कळप असतात. १२७८ त हा देश जिंकावा म्हणून कुब्लाईखानानें तयारी केली होती. तेव्हां येथील राजानें त्याला कळविलें कीं, आम्ही दरसाल हत्तीचा एक कळप आणि चंदनाचें लांकूड खंडणी म्हणून पाठवीत जाऊं. येवढ्या खंडणीवर खूष होऊन कुब्लाईनें स्वारीचा बेत रद्दीत केला.

मार्को पोलो

या देशांतून जावा नांवाच्या एका मोठ्या विस्तीर्ण बेटांत आपण जातो. हे बेट निरनिराळ्या मसाल्याच्या झाडांनी भरलेले आहे. सोने तर येथे इतकें सापडतें कीं, चीन मधले व्यापारी त्याचा जंगी व्यापार चालवतात. नैऋत्य दिशेने समुद्रांत गेलें म्हणजे, सोडूर आणि कोडूर हीं दोन बेटे लागतात. तेथून पुढे सुमात्रा बेटांत जातां येत. नोकवूरान् म्हणजे निकोबार आणि आगायान-म्हणजे अंदमान, हीं बेटें पश्चिमेकडे जातांना वाटेतच लागतात. शेवटी आपण शिलान-म्हणजे-सिलोनला पोहोचतो. या शिलान बेटांत आहीम म्हणजे पहिला मानवप्राणी, त्याची समाधी आहे, असें लोक सांगतात. पण बेटातले लोक म्हणतात कीं, ही समाधी बुद्धाची आहे. या बुद्धाची कीर्ति कुब्लाईखानाच्या कानापर्यंत गेली. त्याला कळले कीं, याचे कांही अवशेष या बेटात अजूनही आहेत. त्याने ताबडतोब शिलानच्या राजाकडे एक मंडळ पाठविलें आणि या अवशेषांची मागणी केली. राजानें त्यांना दोन दांत, एक केसाची वट, आणि पाचूचे केलेले एक सुंदरसे भांडें या वस्तु दिल्या. त्या घेऊन मंडळ परत गेले. या अवशेषाचे स्वागत करण्यासाठी कुब्लाईखानाची सारी राजधानी तटाबाहेर आली !

शिलांग म्हणजे सिलोन अथवा सिंहलद्वीप हे बेट सोडून, पश्चिमेच्या रोखानें आपण ६० मैल गेलों, म्हणजे आपण माबार (म्हणजे मलबार) येथें पोचतो. माबार हा हिंदुस्थान देशाचा एक प्रांत आहे. आणि हिंदुस्थान देश सगळ्या जगांत अतिशय संपन्न असून, अतिशय थोर म्हणून गाजलेला आहे. या माबारांत चार राजे आहेत; आणि या चौघांत सेंदरबंदी (म्हणजे शामोरिन्) हा मुख्य आहे. याच्या राज्यांत समुद्रकांठीं मोती सांपडतात. येथें समुद्राचें पाणी दहाबारा पुरुषच खोल असतें; आणि कोठें कोठें तर, दोन

मार्को पोलो

पुरुषांवरच मोती सांपडतात. मोती काढणारे कोळी आपल्या अंगाभोंवतीं एक जाळें गुंडाळतात; आणि या जाळ्याच्या पिशवीत मोत्याचे शिंपले भरून, समुद्राच्या तळाशी गेलेले कोळी वर येतात. मोत्यांचा दाणा चांगला गोल व अतिशय तेजस्वी असतो. कोळी जिथें बुडत्या मारतात, तेथें माशांचा उपद्रव फार मोठा असतो. म्हणून व्यापारी लोक मंत्र जाणणाऱ्या कांहीं ब्राह्मणांना बरोबर नेतात. हे मांत्रिक त्या माशांवर मंत्र घालतात, आणि मग मासे कसलीही हालचाल करीत नाहींत. मोती काढण्याचें काम दिवसभर चाललेलें असतें. संध्याकाळ झाली की, हे मांत्रिक आपला मंत्र परत घेतात. आणि मग मासे पुन्हा खेळू लागतात. अर्थात् रात्रीच्या वेळीं बुडी मारून शिंपले काढावे, असें जर कोणी चोरट्याने मनांत आणले, तर त्याचा प्रतिबंध आपोआपच होतो. या ब्राह्मणांचे मंत्र पशुपक्ष्यांवर सुद्धा चालतात. एप्रिल महिन्यांत हें मोती काढण्याचें काम चालू होतें; आणि मे महिन्याच्या मध्याला तें संपतें. हा हक्क व्यापाऱ्यांना राजाकडून विकत घ्यावा लागतो; आणि हक्काचे म्हणून, सांपडलेल्या मोत्यांतील दहा हिस्से राजाला द्यावे लागतात. मांत्रिकांना विसावा हिस्सा द्यावा लागतो. उरलेले सारे मोती त्यांचे त्यांनाच ठेवतां येतात. अर्थात्च ते चांगला पैका कमावतात. मोत्यांचा हंगाम संपला म्हणजे आपलीं जहाजे हाकारून ते तीनशें मैल दूर असलेल्या दुसऱ्या एका समुद्रांत जातात; आणि सप्टेंबर व ऑक्टोबर या दोन महिन्यांत तेथें मोत्याचे शिंपले काढतात. राजाला दहावा हिस्सा द्यावा लागतोच. पण शिवाय चांगले चांगले पाणीदार मोती त्यानें पहिल्यानें निवडून घ्यावे, आणि बाकीचा माल व्यापाऱ्यांच्या हवाली करावा, अशीही पद्धति असते. मात्र, या निराळ्या मोत्यांची राजा भरपूर किंमत देतो, म्हणून व्यापाऱ्यांची चांगली चंगळ होते.

मार्को पोलो

या देशांतील लोक, एक लंगोटी सोडली तर, अंगावर दुसरें कसलेंही वस्त्र घेत नाहीत. राजासुद्धां, असाच अर्धनग्न असतो. फक्त फरक इतकाच की, त्यानें कमरेला गुंडाळलेलें वस्त्र भरजरचिं असतें ! एरवीं राजाचा डौल मात्र फार मोठा असतो. हिरे, माणकें, लालड्या, पांचू, रत्नें, यांनीं लकटलेले नाना प्रकारचे दागिने राजाने घातलेले असतात. १०८ मोत्यांचा आणि माणकांचा छातीवर रुळणारा एक कंठा राजा नेहमीं घालतो. असें सांगतात कीं, जप करावयास या मण्यांचा त्याला उपयोग होतो. प्रत्येक हातांत, राजा सोन्याचीं तीन सलकडीं घालतो; आणि या कड्यांवर भारी किंमतीचें जडावाचें काम केलेलें असतें. प्रत्येक पायालाही कंबरपट्यासारखे सोन्याचे पट्टे घातलेले असतात; आणि यावरही नाना प्रकारची मूल्यवान् रत्नें बसविलेलीं असतात. हाताच्या आणि पायाच्या बोटांत सोन्याच्या आणि हिऱ्यामाणकांच्या अंगठ्या घातलेल्या असतात. या सर्व अलंकारांनीं नटलेला राजा मोठ्या डौलानें इकडे तिकडे वावरत असतो. मुख्य म्हणजे, हीं सर्व रत्नें आपल्याच राज्यांत सांपडलेली आहेत या गोष्टीचा त्याला फारच अभिमान वाटतो.

राजाला कमीत कमी पांचशें राण्या आणि उपस्थिया आहेत. एकादी विशेष सुंदर स्त्री त्याला दिसली आणि तिच्यावर जर त्याची वासना गेली तर तो ती खुशाल घेतो. एकदां तर राजानें आपल्या भावाची बायकोच जवळ केली; आणि प्रसंगाकडे लक्ष देऊन, त्या बाईनेंही जिवाचा उगाच कहार करून घेतला नाही. राजाच्या पदरीं अनेक मानकरी असतात. इहलोकीं, आणि परलोकीं, यांनीं राजाची सेवा करावयाची असते. राजा जेथें जाईल तेथें त्यांनाही जावें लागतें. राजा मरण पावला, आणि त्याची चिता पेटली, म्हणजे हे सगळे मानकरीही

त्या चितेंत प्रवेश करतात; कारण, परलोकीही आपण त्याच्या सेवेला रुजूं व्हावें अशी त्यांची इच्छा असते. मुलगा गादीवर आला म्हणजे तो व्यापाऱ्या संपत्तीला हात लावीत नाही. ती संपत्ती घेणें म्हणजे आपल्याला स्वतंत्र काहीं मिळवितां येत नाही, असें दाखविण्यासारखें ठरेल म्हणून ही पद्धति राजकुमारांनीं चालूं देवलेली आहे.

या पद्धतीमुळें राजकुळाच्या खजिन्यांत गडगंज संपत्ती साचत राहते. या देशात घोडा हें जनावर नाही. राजा आणि त्याचे तिघे भाऊ दरसाल पांचहजार घोडे विकत घेतात; आणि परदेशचे व्यापारी खूप गबर बनतात. तांदुळाशिवाय या देशात काहींच पिकत नाही. त्यामुळें, घोड्यांना दाणा मिळत नाही, आणि या प्रदेशांतील हवाही त्यांच्या प्रकृतीला मानवत नाही. थोड्याशा दिवसांत हे घोडे मरण पावतात. आणि त्यांना होणारी शिगरे वेडीं वाकडीं आणि फेंगडीं असतात. अर्थात् नवे नवे घोडे विकत घेणे राजाला भाग पडतें.

येथील स्त्री-पुरुष दिवसांतून दोनदां स्नान करतात. आणि स्नान केल्याशिवाय तोंडात अन्न घालीत नाहीत. पारोशानें जेवणाराला पाखंडी समजतात. जेवतांना ते डावा हात कशालाही लावीत नाहीत. स्वच्छ आणि नाजूक कामे ते उजव्या हातानें करतात; आणि अस्वच्छ, व घाणेरड्या कामाला डावा हात राखून देवतात. पाणी पिण्याचें ज्याचें त्याचें भांडें निराळें असतें; आणि एकाचें उष्टें भांडें दुसरा कधीं घेत नाही. मद्य पितांना मद्याचें भांडे ते ओठाला लावीत नाहीत. उंचावरून तें घशात ओततात. कोणी पाहुणा आला, आणि त्याचें भांडें जर त्याच्यापाशीं नसलें, तर मद्य त्याच्या ओंजळींत ओततात, आणि तो तें पितो.

मार्को पोलो

ऋणकोनें जर पैसे लवकर परत दिले नाहीत, तर धनको त्याच्या भोंवतीं एक रेष ओढतो आणि निघून जातो. या रेषेच्या बाहेर जाणें, अत्यंत खोटे काम समजतात. शेवटीं, कर्ज फेडण्याची कांहीं तरी व्यवस्था करूनच देणेकऱ्याला आपली सुटका करून घ्यावी लागते. एकदां राजावरच असा प्रसंग आला. व्यापारी लोकांचें कांहीं देणें राजा लागत होता. त्यांनीं पुष्कळ आर्जवे केलीं; पण राजा पैसे देईना. शेवटीं कंटाळून जाऊन, राजा एकदां घोड्यावरून चालला असतांना, या व्यापाऱ्यांनीं त्याच्या भोंवतीं रेष ओढली. त्याबरोबर राजा ताडकन् उभा राहिला. रेष ओलांडून तो पुढे जाईना. कर्ज-फेडीची व्यवस्था त्यानें केला, आणि मगच तो तेथून हलला.

हे लोक द्राक्षासव पीत नाहीत. एकादा कोणी पिणारा असला, तर न्यायमंदिरांत त्याच्या साक्षीला कसलीही किंमत देत नाहीत. समुद्र-यान करणारांना सुद्धा येथें कसलीही किंमत नसते, आणि न्यायमंदिरांत समुद्रयान करणारांची साक्ष चालत नाही. मात्र, एकाद्यानें कसलीही बदफैली केली, तरी त्याच्याकडे हे दुर्लक्ष करतात.

या मलबार प्रांतांतच, तो थोर हुतात्मा प्रेषित संत थॉमस् याची समाधी आहे. या समाधीच्या यात्रेला हजारो ख्रिस्ती लोक आणि सॅरसिन्स जातात. या संताची एक मोठी चमत्कारिक कथा या बाजूला प्रचलित आहे. इ. स. १२८८ तील ही गोष्ट आहे. एकदां एका मोठ्या जमिनदारानें आपल्या शेतांतील भात गोळा केलें. तें सांचवून ठेवावयास पुरेशी जागा नव्हती म्हणून, त्यानें सेंट थॉमसच्या प्रार्थना-मंदिरांत तें भरून ठेवले. थॉमसचे अनुयायी म्हणूं लागले “आमचें हें प्रार्थना-मंदिर आहे; आणि गावोगांवचे येणारे यात्रेकरूही या देवळांतच

उतरतात; तर तुम्हीं आपलें भात काढून घ्यावें. ” परंतु जमीनदार विलकूल ऐकेना. दुसऱ्या दिवशीं रात्रीं जमीनदाराला स्वप्न पडलें. त्याला वाटलें की, सेंट थॉमस् हा अतिशय संतापून आपल्यापुढें उभा आहे. आणि आपल्या हातांतील त्रिशूल त्यानें आपल्या गळ्यावर रोखला आहे. थॉमस म्हणाला, ‘ जर तूं आपलें धान्य काढून नेले नाहीस, तर तुला कुऱ्याचे मरण येईल. ’ जमीनदार खडबडून जागा झाला आणि त्यानें थॉमसचें देऊळ एकदम रिकामें केले. पडलेलें स्वप्नही त्यानें लोकांना सांगितलें. तेव्हांपासून थॉमसची कीर्ति सगळीकडे पसरली. परंतु, या संताला मरण मात्र चमत्कारिक आले. एके दिवशीं तो आपल्या आश्रमांत डोळे मिटून प्रार्थना करीत होता. आश्रमाच्या बागेत मोर हिंडत होते. पलीकडून जाणाऱ्या एका शिकान्यानें मोराला तीर मारला. पण तो मोराला न लागतां या साधुपुरुषाला मात्र लागला. मरण जवळ आले हें ओळखून, त्याने परमेश्वराची प्रार्थना केली; आणि मला आता पदरीं घे असे म्हणून त्यानें प्राण सोडला. त्याच्या समाधीची पूजा लोक भक्तिभावें करतात; आणि त्याला ज्या ठिकाणीं बाण लागला, त्या ठिकाणची तांबडी माती ते अंगारा म्हणून बरोबर नेतात. कोणी आजारी असले तर, ही माती कालवून ते त्याला प्यायला देतात; आणि आजान्यांना गुणही येतो.

कोपली (म्हणजे केपकामोरिन) या प्रांतांतून ध्रुवाचा तारा क्षितिजापासून एक हात उंचावर दिसतो. जिकडे तिकडे रांनेच रांने पसरलेली आहेत, आणि त्यांत वन्यपशू हिंडत असतात. येथें कांही वानरें दिसतात, तीं येवढीं मोठीं असतात, आणि त्यांचे नाकडोळे असे दिसतात कीं, माणसांत आणि त्यांच्यांत फारशी तफावत वाटत नाही. दुसरीं लांब शेंपट्यांचीं नेहमींचीं माकडे येथें दिसतातच. पण तीं आणि हीं अगदीं निराळीं असतात. ”

मार्को पोलो

मार्को पोलोच्या वर्णनावरून असें दिसतें कीं, फार झालें तर, भारताच्या अगदीं दक्षिण टोंकाला मलबार प्रांतांत तो आलेला असावा. त्याने ठिकठिकाणीं लिहिलेलें आहे कीं, “ या प्रांताच्या पश्चिमेला तीनशें मैल गेलें, पूर्वेला पांचशें मैल गेलें म्हणजे अमूक प्रांत लागतो. ” परंतु या त्याच्या उल्लेखांचा कांहीं बोध होत नाही. आणि या प्रांतांचीं त्यानें जीं वर्णनें केलीं आहेत, तीं इतकीं सामान्य स्वरूपाचीं आणि दोबळ आहेत कीं, हे प्रांत त्यानें प्रत्यक्ष पाहिले होते, असें बिलकूल वाटत नाही. झालें असेल तें हें कीं, मार्को पोलो मलबार प्रांतांत येऊन राहिला असेल, आणि तेथें त्याच्या कानांवर आलेल्या प्रांतोप्रांतींच्या हकीकती त्याने लिहून ठेवल्या असतील. त्यानें लिहिलेल्या प्रवासवृत्तांवर तेव्हांचे लोक विश्वास ठेवीनात असें मार्गे सांगितलेलेंच आहे. परंतु, भारताच्या दक्षिण भागांतील प्रदेशांचीं त्यानें जीं वर्णनें लिहिलीं आहेत, तीं पाहिलीं म्हणजे विश्वास न ठेवणाऱ्या लोकांचें विशेष कांहीं चुकलें होतें असें वाटत नाही. मार्को पोलोनें प्रवास केला असेल हें खरें, आणि म्हणून त्याची मुख्य हकीकत आपण खरी मानावी. पण त्यानें जीं नाना प्रकारचीं अंधुक स्वरूपाचीं माहिती दिली आहे, ती खरी मानणें बरोबर होणार नाही. तो म्हणतो—

“ कामोदिन, कानान, कवाया, गुजराथ अशासारख्या देशांची हकीकतही आपल्याला ऐकावयास मिळत. हजारों मैलांचा समुद्र-प्रवास केला म्हणजे आपण मादागास्कर बेटांत जातो. येथें दरवर्षीं अमूक एका ऋतूंत प्रचंड आकाराचे पक्षी येऊन दाखल होतात. यांचें नांव रुक् असें आहे. ते गरुडासारखे दिसतात. पण गरुडाच्या मानानें फारच मोठे असतात. हे इतके बळकट असतात कीं, ते आपल्या नख्यांनीं हत्तीला सुद्धां उचलतात. उंच हवेंत नेऊन ते तेथून त्याला खाली सोडतात. हत्ती आपटून मरून जातो. आणि मग त्याच्या मासांवर हे यथेच्छ ताव

मारतात. ज्यांनी हे पक्षी पाहिले आहेत ते सांगतात की, यांनी पंख



पसरले म्हणजे हे सोळासोळा हात लांब भरतात. येथून पुढे झांझिबार
बेटांत जातां येते. पुढे आवासिसया म्हणजे अँबिसिनिया देश लागतो.
होतां होतां आपण कॉन्स्टँटिनोपलला जाऊन पोहोचतो; काळ्या समुद्राच्या
वर, रशियांत वस्ती आहे. पण तिकडल्या प्रांताला अंधार-देश असे नांव
आहे. कॉन्स्टँटिनोपलहून आम्ही व्हेनिसाला गेलो.”

को लं ब स

सुमारे साडे चारशें वर्षांपूर्वीपर्यंत, युरोपियन लोकांना अटलांटिक महासागराचे फार भय वाटत असे. इंग्लंड, हॉलंड, फ्रान्स येथून निघालेले दर्यावर्दी दक्षिणेकडे जाऊन, भूमध्य समुद्रांत तरी शिरत; किंवा आफ्रिकेच्या पश्चिम किनाऱ्याने आणखी थोडे खाली जाऊन, उष्ण हवेचा टापू लागतांच, परत फिरत. तथापि, याच्याही पूर्वी आफ्रिकेच्या दक्षिण टोकाला वळसा घालून, एकादा दर्यावर्दी तरी, हिंदी महासागरांत उतरलेला असल्याची नोंद इतिहासांत आहे. पण युरोपांतून, थेट पश्चिमेकडे जाऊन, अटलांटिक महासागरावर सफर करण्याची छाती मात्र कोणीही केलेली नव्हती. कोणी कोणी नाविक सांगत असत की, हा समुद्र ओलांडला म्हणजे, पलीकडे एक मोठी विशाल भूमी आहे; व या समुद्रांत अनेक बारीक सारीक बेटेही आहेत. परंतु नाविकांच्या या सांगण्यावर विश्वास ठेवून कोणीही आपली जहाजे त्या अंगाला नेली नाहीत. याचें एक प्रमुख कारण असे की, या अटलांटिक महासागरावर, सध्यां सुद्धां बारीक तिमिर पसरलेलें असतें; अनेकदां जिकडे तिकडे घुके भरलेलें असतें; आणि दर्याही पुष्कळदां खवळलेला असतो. अर्थात् तेव्हां तर लोकांचा असा समज होता की, या समुद्रांत पुढें पुढें जाण्याचें साहस जे कोणी करतील ते सैता-

नाच्या मुलुखांत जाऊन दाखल होतील. हा समाज पांच शतकापूर्वीपर्यंत लोकांच्या मनांत गच्च बसलेला होता.

युरोपांतील व्यापार आशिया मायनर, इराण, अफगाणिस्थान या वाटेनें हिंदुस्थान व आशियांतील इतर देश याच्याशी चालूं असे. हाच मोठा हमरस्ता होता. परंतु, या प्रदेशातील तुर्कांचे आणि युरोपियनांचे वाकडे आल्यामुळे, त्यांनी व्यापाराची ही वाट बंद करून टाकली. तुंबलेला व्यापार कोणीकडून चालू करावा, अशा विवेचनेंत युरोपांतील व्यापारी राष्ट्रे पडली. आणि मग, युरोपाच्या उत्तरेकडून, आफ्रिकेच्या दक्षिणेकडून, असा कोटून तरी, दर्यावरचा नवा मार्ग शोधून काढण्याच्या उद्योगाला हॉलंड, इंग्लंड, स्पेन येथील नावाडी लोक लागले. युरोपाच्या उत्तरेकडून जाणे हें बर्फा-मुळें तेव्हाच्या दिवसांत, सर्वथा अशक्य ठरले. आणि आफ्रिकेच्या पश्चिम किनाऱ्यानें बरेच खाली गेल्यावर, उन्हाचा कहर सुरू होत असल्यामुळे, पुढे गेल्यास, आपण नरकपुरींत जाऊन पोहचूं, असा धाक त्यांना वाटूं लागला. अशा प्रकारें, पूर्वे दिशेकडे जाण्याचा प्रश्न कुचंबून पडला. दर-म्यान् तेव्हाच्या सशोधकांनी असा एक सिद्धांत मांडला होता की, पृथ्वी गोल असली पाहिजे, हा सिद्धान्त फार थोड्या शहाण्या लोकाना पटलेला होता. आणि या शहाण्या लोकांतच कोलंबसाची गणना करावयास हवी.

पृथ्वी गोल आहे हें मत तर त्याला पसंत झालेंच होतें. पण तो येव-ढ्यावरच थाबला नाहीं. पुढें जाऊन त्यानें असें अनुमान बांधलें की, जर पृथ्वी गोल आहे तर, पश्चिम दिशेनेंच पुढें पुढें गेलें असतां, आपण पूर्वे दिशेला जाऊन पोहचूं. पूर्वे, उत्तर आणि दक्षिण या दिशांनीं मार्ग काढणें अशक्य झालेले होते; पश्चिम दिशा तेवढी रिकामी राहिलेली होती. पृथ्वी गोल आहे, अशी कोलंबसची पक्की खात्री असल्याहलें या बाजूनेंच पूर्वे दिशेला जाण्याचा मार्ग शोधून काढावा असें त्यानें ठराविलें.

कोलंबस

हिंदुस्थानकडे कां जावयाचें याचें, इतर लोकाचें आणि कोलंबसाचें उत्तर मात्र एकच नव्हते. इतर बहुतेक सारे लोक म्हणत कीं, हिंदुस्थानांतील आणि आशिया खंडांतील बाजारांत आपला माल नेऊन मांडता यावा, आणि तिकडील मसाले युरोपांत परत आणता यावें यासाठीं हा या मार्ग पाहिजे आहे.

कोलंबसाचें मत मात्र निराळें होते. त्याला वाटे कीं, पूर्वेकडील देशांत जावें, पुष्कळ पैसा संपादन करावा, आणि हा पैसा मुसलमान लोकांचें भ्रामण युरोपवर होत होते तें बंद पाडण्याच्या कामीं खर्च करावा. म्हणजे त्याच्या मतानें पूर्वेकडे जाणें हें एक धर्मकार्य होतें. शिवाय बायबलांत सांगितलें आहे कीं, 'पृथ्वीवरील लोक जवळ जवळ येतील.' कोलंबसाला वाटलें कीं, आपण तिकडे गेलों म्हणजे भाकित केलेली ही जवळीक आपोआपच उत्तम होईल, आणि पूर्वेकडील लोक आपल्या धर्माची शिक्षा घेतील. अशा कल्पनांनी प्रेरित होऊन, कोलंबसानें आपली जहाजे प्रटलाटिक महासागरांत हाकारली. परंतु, हा कोलंबस, कोण, कोठला, हें म्हिल्यानें सांगितलें पाहिजे.

इटलींतील जिनोआ गांवीं इ. स. १४३५ त कोलंबस जन्माला आला. याचे आईबाप गरीबच होते. पण घराणें चांगलें कुलवंताचें होतें. कोलंबसला दोन भाऊ आणि एक बहीण अशीं तीन मावंडें होती. आपला वडील मुलगा कोलंबस हा लवकर शहाणा झाला पाहिजे अशा हिशेबानें, आपानें फार लहानपणींच त्याला शिकवावयास आरंभ केला. बुद्धीनें चलाख असल्यामुळे, त्याला सर्वच विषय चांगले येत. परंतु, बापाच्या हें ध्यानांत नालें कीं, या पोराला भूगोलाची माहिती फार आवडते. त्याचें रहाणें मुद्रकाठाच्या जवळ असल्यामुळे, कोलंबसाला वाटूं लागलें कीं, आपण वावाडी वनावें. मुलाचा हा कल पाहून, बापानें त्याला नावाडपणाचें शिक्षण

देण्याचें ठराविलें. प्याभिआ येथें एका शाळेंत हें शिक्षण देत असत. भूमिति, भूगोलविद्या, खगोलविद्या, आणि नावाडीपण हे विषय कोलंबस तेथें आवडीनें शिकूं लागला. मास्तरसाहेबांचे एकंदर ज्ञान त्रेताचेंच होतें. त्यांची पुंजी संपल्याबरोबर दुसऱ्या कोठल्या शाळेंत न जातां, कोलंबस एकदम समुद्रावर गेला; आणि कोलंबो या नांवाच्या एका नातेवाईक खलाशाच्या हाताखाली नोकरीला राहिला. तो या वेळीं केवळ चौदा वर्षांचा होता !

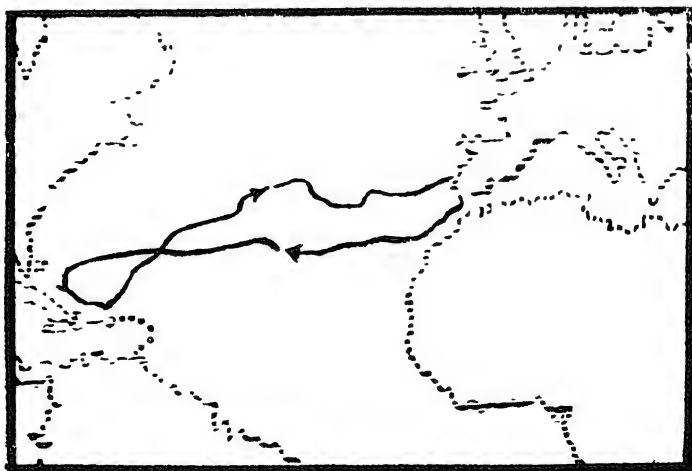
भूमध्य समुद्राच्या किनाऱ्यावर यावेळी अनेक लहान लहान सज्यें होती. आणि प्रत्येक राजाचे एक लहानसें आरमारही असें. परंतु ठिकठिकाणीं, कांहीं साहसी लोकांनीं जवळ बरीचशीं तरांडीं बाळगून, राजांच्या आरमाराला न जुमानता, समुद्रावर वाटमारीचा धंदा वेधडक चालयिला होता. या विलंदर चाचे लोकांतही कोलंबो हा सवाई विलंदर म्हणून प्रसिद्ध असे, आणि यांच्या हाताखालीच कोलंबस समुद्रावर भटक्या मारावयास शिकला. थोड्याशा सरावानें त्याची पाण्याची भीती पार मरून गेली. इ. स. १४४९ साली राजानें नेपल्स शहर हस्तगत करण्यासाठीं तयार केलेल्या आरमारातील एक ताफा कोलंबाच्या हवालीं केला. समुद्रावरची ही लढाई चार वर्षें चाललेली होती. आणि कोलंबस ४ वर्षें पर्यंत, दर्यावरच नांदत होता. एकही साहस असे नसेल कीं, जें त्यानें आचरिलें नाहीं. अटलांटिक महासागराच्या अंधाऱ्या हवेंतून जहाजें हाकारीत नेणें, हें धैर्याचें काम त्याने पुढें केलें. पण, त्या धैर्याचा पाया या चार वर्षांत कोलंबसानें भरला. तो मनानें आणि शरीरानें विलक्षण बळकट बनला. इतक्यांत कोलंबो मरण पावला. आणि त्याचा पुतण्या धाकटा कोलंबो हा त्याच्या जागेवर आला. हा कोलंबो मोठा निर्दय आणि आडदांड असे.

एकदां असें झालें कीं, व्हेनिसवाल्यांची कांहीं जहाजें परत आपल्या

कोलंबस

देशाकडे चालली होती. आणि जहाजांवर उंची माल भरलेला होता. पोर्तुगालच्या किनाऱ्याने ही जहाजे चालली असता, कोलंबो आणि कोलंबस या दोघांनी त्या जहाजांवर हल्ला चढविला. जहाजावरचे लोक यांच्या-सारखेच महा रगेल होते. युद्धाची झुंबड सकाळपासून संध्याकाळपर्यंत सारखी चालली होती. दोन्ही जहाजांवरची कित्येक माणसे मेली. होता होता, कोलंबस ज्या जहाजावर होता, ते एकाएकी पेटले. शत्रूंच्या जहाजावर उड्या टाकतां याव्या म्हणून, कोलंबोने आपली शहाजे शत्रूंच्या जहाजाना साखळदंडांनी बांधून टाकली होती. यामुळे दोघांचीही आरमार पेटली. जीव बाचवावयाचा तर समुद्रात उड्या टाकल्याशिवाय गत्यंतर नव्हते. कोलंबसानेही उडी टाकली; आणि सहज हाताला लागलेल्या एका फळकुटाला धरून, सहा मैलपर्यंत, पोहत जाऊन तो पोर्तुगालच्या किनाऱ्याला लागला.

यावेळी पोर्तुगालच्या गादीवर प्रिन्स हेन्सी या नावाचा राजा होता.



हा राजा मोठा आकाक्षी आणि साहसी होता. मूर लोकांच्याशी भांडतां

भांडतां, आपिरकेच्या पश्चिम किनाऱ्यानें तो पुष्कळच खालपर्यंत गेलेला होता. तेव्हां त्यानें अटकळ वांधली होती कीं, आपिरकेला वळसा घालतां येईल; आणि मग तेथून पुढें गेल्यावर, हिंदुस्थानालाही पोचतां येईल. उष्ण काटिबंधांत शिरले असतां, जव्हान मरण्याची भीति तो खोटी मानत असे. राजाच्या या अनुमानामुळे साहसी नावाडी लोकाना मोठाच उत्साह प्राप्त झाला होता; आणि ज्याच्या त्याच्या तोंडीं दूर दर्यावर जाण्याची



गोष्ट चालू होती. याच वेळीं, म्हणजे इ. स. १४०० सुमारास कोलंबस पोहत पोहत पोर्तुगालच्या किनाऱ्याला लागला.

लिस्बन येथें असतांना, समुद्रावरच्या सफरीचा हा घोप त्याच्या कानावर सारखा पडत होता. सफरीतील साहसांची आवड, एवढा एकच विषय त्याला अजून तरी दिसत असे. परंतु आतां प्रिन्स हेन्रीच्या भूगोल-विषयक

कोलंबस

कल्पना त्याने ऐकल्या. तेव्हा त्याच्या प्रतिभाशाली मनात चमत्कारिक वादळे उठूं लागली; आणि या वादळाना कांहीं आकार यावयास एक निराळेच कारण झाले. कोलंबस रोज देवळांत प्राथनेला जात असे. या देवळाच्या शेजारीच डोना फिनिया या नावाची एक मोठी प्रतिष्ठित व उच्च काळांतील स्त्री राहत असे. तिचे मन कोलंबसावर बसलें. लवकरच शुभमंगल होऊन सासूवाईनी कोलंबसाला घरजावई करून घेतले ! कोलंबसाची काठी सडक उंच असून तो चांगला बांधेसूद आणि पिळदार होता. त्याचा चेहरा थोडासा लांबट असून नाक चोंचदार व डोळे धार असत. डोळ्यांचीं भिंगे स्वच्छ लखलखित होती; आणि त्याची चालण्याची ढव विशेष ऐटदार होती. अशा या पुरुषावर, त्या स्त्रीचें मन बसावें, यात कांहींच नवल नाहीं. परंतु, तो घरजावई बनला, याचा मात्र त्याच्या भावी जीवितावर फारच मोठा परिणाम झाला. सासरा वारलेलाच होता. पण तो जिवंत असताना, त्याने अनेक सफरी केलेल्या होत्या, आणि त्या सफरीचे नकाशे त्याने तयार करून ठेवले होते. सासूने हे सारे साहित्य जावयाच्या हवाली केलें; येवढेच नव्हे तर, नवऱ्याच्या तोंडून ऐकलेल्या समुद्रावरच्या नाना प्रकारच्या गोष्टी ती त्याला नित्य सांगूं लागली. नकाशे पाहून कोलंबसाची नजर फांकली; आणि गोष्टी ऐकून त्याचें साहस पुन्हां जागें झाले. सफरीवर जाणाऱ्या लोकांना नकाशे लागत, म्हणून हातीं असलेल्या नकाशांच्या नकला करण्याचे काम त्यानें सुरू केले; आणि समुद्रावरून नव्याने जाऊन आलेल्या लोकांच्या तोंडून जर कांहीं नवी माहिती मिळाली, तर ती त्यानें नकाशांत दाखविण्याची पद्धत ठेवली. स्वाभाविकच कोणाही नावाड्यापेश्या, आतां त्याला समुद्राची माहिती जास्त झाली. पूर्वी होऊन गेलेल्या भूगोलकारांनीं लिहिलेले ग्रंथ त्यानें वाचून काढले; आणि त्यांनीं दिलेली माहिती आधुनिकांच्या माहितीशी कोठें जुळतें व कोठें जुळत नाहीं,

हे त्याने ताडून पाहिलें. वर सांगितलेच आहे कीं, आपिरकेच्या दक्षिण टोकाला वळसा घालून, पूर्वेकडे जाता येईल, या एकाच विचाराने सारे नावाडी देश भरून गेले होते. पण उष्ण कटिबंधातून दक्षिणेकडे जाणे फार धोक्याचे आहे, ही भीति मात्र निरस्त झालेली नव्हती. अशा वेळी कोलंबसाच्या मनात विचार आला कीं, 'ज्याने उठावे त्यानें दक्षिणेकडेच जाण्याची कल्पना का करावी ? युरोपच्या उत्तरेकडून जाता येत नाही, कारण ठिकडे बर्फ फार आहे; आणि आपिरकेला वळसा घालून जाता येत नाही, कारण वाटेतच आपण भाजून मरूं अशी भीति लोकांना वाटत आहे. मग आपण पश्चिमेकडूनच का जाऊं नये ? जर पृथ्वी गोल आहे, तर पश्चिमेकडे पुढे जाता जाता, पूर्वेकडे असलेल्या हिंदुस्थान देशांत आपण केव्हाना केव्हा तरी पोहचूंच.'

या कल्पनेनें कोलंबसाचें मन अगदी भरून गेलें. फ्लोरेन्स शहरचा भूगोलवेत्ता पोलेो टास्कानेली याजबरोबर त्याने पत्रव्यवहार चालू केला. कारण, हीच कल्पना या पंडितांच्या मनातही बरेच दिवस घोळत होती. पृथ्वी वाटोळी असून पूर्वेकडून पश्चिमेस व पश्चिमेकडून पूर्वेस आपो-आपच जाता आलें पाहिजे असा त्याचा सिद्धांत होता आणि पूर्वेकडे पसरलेलें आशिया खंड पसरत पसरत युरोपच्या पश्चिमेस थोडासाच समुद्र-मध्ये रहाण्याइतकें पसरलें असावें असा त्याचा अंदाज होता. आशिया खंडाचा पूर्ब किनारा व युरोपचा पश्चिम किनारा याच्यामधील अन्तर फार थोडें असलें पाहिजे अशी त्याची कल्पना होती. कारण पृथ्वीचा परीघ आहे त्याहून फार लहान असावा अशी त्याची अटकळ होती. युरोपच्या पश्चिमेला पसरलेला विस्तीर्ण अटलांटिक महासागर, त्याच्या पलीकडे अमेरिका हें ऐक महाद्वीप, आणि त्याच्या पलीकडे पॅसिफिक नांवांनं मोडणारा अफाट महासागर, इतकें झाल्यावर मग आशिया खंडाचा

कोलंबस

पूर्व किनारा लागतो हें तेव्हां कोणालाच माहीत नव्हतें, या पोलो टास्का-नेलीने आपलें हें मत कोलंबसाला कळविले आणि वरोवर अेक नकाशाहि काढून दिला. नकाशा पाहून कोलंबसाची खात्री झाली कीं, युरोप व आशिया यांच्यामधील नकाशात दाखविलेले थोडेसें अन्तर आपण जर धाडस करून ओलांडलें तर आपण आशियांत व मग हिंदुस्थानांत जाऊं शकूं. हें त्याचें ठाम मत झाले. मार्को पोलो, अल्फिगॅनस इत्यादींचीं मतेहि त्यानें शोधून पाहिलीं. अॅरिस्टॉटल्, सेनेका, प्लिनी इत्यादिकांच्या मताचा कानोसाहि त्यानें घेतला आणि पश्चिमेकडे चालूं लागलें असता आपल्याला पूर्वेकडील हिंदुस्थानात जाऊन पोहोचतां येईल हे आपले मत त्यानें कायम केले.

अकीकडे शास्त्रवेत्त्यांचीं मते पहात असताना दुसरीकडे खलाशी लोक काय बोलतात याकडेहि त्याचे लक्ष होते. मदिरा लिओनामा नांवाचा हा खलाशी सांगत असे कीं, पश्चिमेकडे तीन चारशें मैल गेलों असतां तेथे आपल्याला काही बेटे दिसलीं. आयर्लंडचा अेक खलाशी सांगत असे कीं पश्चिमेकडे दूरवर गेलों असतां आपल्याला तार्तेरी देशाचा किनारा दिसूं लागला होता. कोणी कोणी सांगत कीं, पश्चिमेच्या बाजूला एक हजार मैल सफर केल्यावर समुद्रावर पश्चिमेकडे वाहात येणारा कोरीव लांकडे आपण पाहिला. कोणी म्हणत कीं, आपल्याला ताजे ऊंस सुद्धा दिसले आणि कोणी निर्वाळा देत कीं, आपल्याला चमत्कारिक रंगाची काळी माणसें भर समुद्रांत भेटलीं होतीं. या बातग्यांचा उपयोग किती करून घ्यावयाचा याची अटकळ कोलंबसाला अर्थातच होती. पण, ' पुढें पृथ्वीची दोन टोकें एकत्र येतील व माणसें आपापलीं राष्ट्रें, भाषा इत्यादि विसरून ' तारकाच्या ' निशाणाखालीं गोळा होतील हें बायबलांतील वाक्य कोलंबसाच्या श्रद्धाळू मनाला फारच पटलेलें होतें. अशा प्रकारे शास्त्र-

सिद्धांत, अनुभवी लोकांनी सांगितलेल्या कथा, आणि धर्म ग्रंथाने केलेले भाकित ही सर्व जमेल धरून कोलंबस आपल्या अुद्योगाला लागला.

यावेळीं पोर्तुगाल देशाच्या गादीवर, मार्गे सांगितलेल्या हेन्रीचा नातू जॉन हा होता. आज्ञाप्रमाणे त्यालाहि भूमि-शोधाचा मोठा नाद असे. त्याने एक अँस्ट्रीलेन या नांवाचे नौकानयनास अत्यंत उपयोगी असे साधन तयार केले होते. या राजाकडे कोलंबस गेला. त्याच्या म्हणण्याचा निकाल करण्यासाठी राजाने एक समिति नेमली. या समितीचे कांहीं सभासद मूर्ख होते आणि काही मत्सरी होते. त्यांनी राजाला कळविले की कोलंबस हा एक भ्रातिष्ठ मनुष्य आहे. परंतु तेवढ्याने राजाचे समाधान होईना; म्हणून त्यांनी एक निराळीच शकल काढली. त्यांनी राजाला सुचविले की ज्या दिशेने गेलों असता नवी भूमि सापडेल असे हा म्हणतो त्या दिशेला आपणच आपला माणसं धाडावी म्हणजे नवी भूमि शोधून काढल्याचे श्रेय तरी राजेसाहेबांना लाभेल. या गोष्टीला राजाने होकार दिला. समितीने कांही थोड्याशा नावाड्यांना मारून मुटकून भूमि-शोधाच्या या कामगिरीला धाडले. परंतु या नावाड्यांना स्वतःला ज्ञानहि नव्हते आणि आकांक्षाहि नव्हती. समुद्रावर कांहीं दिवस घालवून ते रडत घरी परत आले; आणि सांगू लागले की तुम्ही पश्चिमेकडे बाटेल तितके जा, जमिन म्हणून कोठे सापडत नाही; हा कोलंबस कोणी तरी उपरा आणि पैसे उपटावयास निघालेला माणूस दिसतो. नावाड्यांचे मत प्रमाण मानून राजाने कोलंबसाला निरोप दिला. हा सारा लबाडीचा प्रकार कळून आल्यावर कोलंबसाला राजाविषयी तिरस्कार वाटू लागला. दरम्यान त्याची बायकोहि वारली. खर्चाचे नीट निभेना; अशा स्थितीत त्याने पोर्तुगाल देशाला रामराम ठोकला. कोणी म्हणतात की सावकाराचे तोंड चुकविण्यासाठी त्याने पोर्तुगाल देशातून यःपलाय केले.

कोलंबस

तेथून तो जिनोआ शहराच्या राजाकडे गेला. पण तो म्हणाला, ' माझे राज्य केवढे आणि मी तुम्हाला देणार काय ? ' येथेहि निराशा झाल्यावर आपला धाकटा भाऊ वार्थोलोने याला कोलंबसाने इंग्लंडच्या सातव्या हेनरिकडे धाडले. चार ठिकाणी खडा टाकून पहावा, जेथे लागेल तेथे लागेल अशा हिंश्याने भावाला तिकडे पाठवून तो स्वतः स्पेन देशांत गेला. यावेळी त्याची स्थिती अत्यंत हलाखीची होती. अंगावर नीट कपडा नाही आणि विशांत दमडा नाही अशा स्थितीत तो आपल्या मेव्हण्याच्या गांवाकडे निघाला. वाटेत एका धर्मोपदेशकाची आणि त्याची गांठ पडली आणि त्याने कोलंबसाचे म्हणणे आस्थेने ऐकून घेतले. बरोबर एक आठवणीचे पत्र देऊन त्याने कोलंबसाला आर्लॅंडो पॅन्शे या नांवाच्या एका दर्यासारंगाकडे पाठविले. त्याने कोलंबसाशी बोलणे चालणे केले आणि त्याची शिफारस करून त्याला राजदरबाराकडे रवाना केले.

हा राजधानीत जाऊन पोहोचतो तो त्याला तेथे मोठा गोंधळच सुरू झालेला दिसला. राजा फर्डिनंड हा मूर लोकांशी युद्ध सुरू करणार होता. म्हणून जिकडे तिकडे दंगल माजून राहिली होती. फर्डिनंड राजा आणि इसबेल राणी ही फार चांगली माणसे होती. पण यावेळी कामे फार असल्यामुळे कोलंबसाच्या बोलण्याकडे लक्ष द्यावयास त्यांना वेळ सांपडेल. कोलंबस अगदी रकमेस आला होता. जवळ पैसा नाही, धंदा नाही अशी त्याची स्थिती झाली होती. इतक्यांत नशियाने त्याला निराळ्याच वाजूने हात दिला. कोलंबस फार सुस्वरूप होता. त्याची मुद्रा कांतिमान आणि भव्य असे. ती पाहून अक भीमंत तरुण विधवा स्त्री त्याच्यावर लुब्ध झाली आणि लग्नाची अुठाठेव न करता ती दोघे नवरावायको म्हणून खुशाल राहू लागली. गृहस्थितीत जरी अशा रितीने फरक पडला तरी कोलंबसाचा मूळचा ध्यास काही मुटला नाही. अटलांटिक महासागरांतून पश्चिमे-

कडे जात राहिलें तर आपण शेवटी हिंदुस्थानास जाऊन पोहचूं ही आपली कल्पना तो अनेकाना सांगत राहिला. होता होता टोलेडो येथील महोपाध्यायाच्या कार्नी त्याची हकिगत पडली. हा उपाध्याय फार मोठा विद्वान, बहुश्रुत आणि चतुर होता. त्याने कोलंबसाला बरोबर घेतलें आणि राजाची व त्याची गांठ घालून दिली. राजा तरी एकटा काय करणार ? त्याने विद्वान लोकांची एक परिपद बोलाविली आणि या परिषदेत कोलंबसाच्या बोलण्यावर चर्चा सुरू झाली.

परिषदेचे सभासद असेतसेच होते. आपण याची परीक्षा पहावयास जमलों आहोंत असे त्यांना वाटत होतें. कोणी म्हणाले हा पैसाकाडू माणूस आहे, कोणी म्हणाले हा भोळा आणि वेडगळ आहे. तिसरे कोणी म्हणाले हा अन्नाला महाग झालेला असून पोळी पक्वावयास पहात आहे. परंतु त्याच्याकडे लक्ष न देता कोलंबसाने आपले म्हणणें परिषदेपुढें मांडलें. भौतिकशास्त्रें आणि अध्यात्मविद्या ही त्या काळीं अकमेकापासून अलग झालेलीं नव्हती. प्रत्यक्षाने जे खरे असेल तेसुद्धा जर धर्मशास्त्रांशी विसंगत असले तर लोक ते खोटे मानीत. जे बायबलात किंवा त्यावरील भाष्यात असेल तेंच फक्त खरे असे लोक समजत असत. अर्थात् 'पृथ्वीचा गोलाकार, गोलाकाराच्या दुसऱ्या बाजूस असणारे प्रतिपादाति (अँटिपोडिझ) इत्यादि शब्दप्रयोग येऊं लागले तेव्हा परिषदेतील सभासद 'पाखंड' 'पाखंड' म्हणून गिड्डा करूं लागले. मागें एकदां असाच प्रकार झाला होता. पृथ्वी गोल आहे असे प्रतिपादन कानांवर येतांच सत्पुरुष लाकटनियस उसळून म्हणाला कीं, 'तुम्हीं काय वाटेल तें बोलतां काय ? ज्यांच्या पायाचे तळवे आमच्या तळपायांकडे आहेत असें मानव प्राणी पृथ्वीवर आहेत ? मग त्यांच्या टांगा जमिनीला चिकटून डोकीं मात्र अुरफाटी लोंबत नसतील काय ? पृथ्वीवर असा प्रदेश असेल तरी काय कीं जेथे

कोलंबस

अवघ्या वस्तु 'खाली डोकें वर पाय' अशा आहेत ? जेथें झाडांच्या मुळ्या वर भूमीत आहेत ? पण फाद्या मात्र खाली अन्तराळांत लोंबत आहेत ? जेथें गारा व पाऊस वर पडतो ? खरोखर, या सर्व वेड्या कल्पना दुसऱ्या एका वेड्या कल्पनेतून निघाल्या आहेत आणि ती वेडी कल्पना म्हणजे पृथ्वी गोल आहे असे समजणे ही होय. हे नवमतवादी लोक अगोदर एक चुकीचें प्रमेय पुढें मांडतात आणि मग त्यांतून असल्या कुकल्पना बाहेर पडतात. लाक्तनिससचें हे शब्द या परिषदेतील लोकानीं उद्धृत केले आणि कोलंबसाची थडा उडविली.

कोणी म्हणाले, " ही प्रतिपादातीची कल्पना सर्वथा अग्राह्य होय. ती मानिली तर आदामपासून अवघी मानव जात जन्मली हा बायबल-प्रणीत सिद्धांत खोटा पडतो. जर ते आदामचेच वंशज तर ते तेथें गेले कसे ? अवघा अफाट समुद्र त्यानीं अड्डंघिला कसा ? अर्थात् मूळात ते नसलेच पाहिजेत. " कोणी " मूले कुठार : " या न्यायानें म्हणाले, " अगोदर पृथ्वी गोल आहे हेंच खोटें आहे. कारण बायबलांत स्पष्ट म्हटलें आहे की, हें नीलवर्ण आकाश पृथ्वीवर तंबूप्रमाणें आहे. मग आकाश जर तंबू तर त्याच्या खालची पृथ्वी ही एक विस्तीर्ण सपाट सतरंजीच नव्हे काय ? " कोणी म्हणत, " पृथ्वीचा गोलाकार व प्रतिपादातींचे अस्तित्व खरे धरलें तरी हा कोलंबस उष्ण कटिबंधात जाऊन जगणार कसा ? " कोणास चिंता पडली की, जी सफर निदान तीन वर्षें चालवावी लागणार तीत हा अन्न-पाण्यावांचून मरणार नाही काय ? शेवटी एका चतुर श्रोत्यानें विचारलें की, " समजा, तुम्ही हिंदुस्थानास पोचला, तरी पण पोचलो म्हणून सांगण्यास तुम्ही परत कसे येणार ? तुम्हीच म्हणतां पृथ्वी गोल आहे; अर्थात् इकडून तिकडे जातांना तुम्हांला उतरणच लागेल व सफर सहज होईल; पण तिकडून परत फिरल्यावर तुम्हांस सारखा चढच लागणार. मग या अखंड

चढानें तुम्ही परत कसे येणार ? ” हा बिनतोड कोटिक्रम अकून तेव्हांचे भोते कौतुकानें स्तिमित झाले कीं, आपल्याचपैकीं एकाचें अज्ञान पाहून ओशाळले याची नोंद इतिहासांत नाही ! पण मागे मागे जाऊन प्रस्तुतच्या अतृकान्त कल्पनाची वाढ तपासली म्हणजे ज्ञानाची गति किती मंद आहे हे लक्षांत मरून आपल्या बुद्धीस गंभीर्य प्राप्त होते. या गोंधळांतसुद्धां कांहीं उपाध्याय खरे चिकित्सक होते. त्यानीं त्यांचें म्हणणें खरें आहे असे ठरविलें व त्याप्रमाणें बादशहास कळविलें. पण बहुमत मात्र विरुद्ध होतें.

इकडे पंडितांची चर्चा चालू होती तर राजा तिकडे आपल्याच घाईत होता. अर्थात् कोलंबसाला गप्प बसावें लागलें. पण घरीं बसून तरी काय फायदा ? असें वाटून कोलंबसहि लढाईवर गेला. दोन वर्षांनीं पुन्हा सारें स्थिर स्थावर झाले आणि पुन्हा सभा, पुन्हा चर्चा सुरू झाल्या. तथापि पंडितांचें मत कोलंबसाला अनुकूल पडेना. शेवटी तो अगदीं अंबून गेला आणि त्यानें स्पेनची राजधानी सोडली. कोलंबस राजाच्या दरबारांतून विन्मुख जात आहे हें जॉन पेरे या महाधिकाऱ्याला पसंत पडलें नाही. तो राणीसहिबांना भेटला आणि म्हणाला की, ‘ अवेढा थोर संशोधक आपण परत दवडणें बरोबर नाही. ’ पेरेचे म्हणणें राणीला अकदम पटलें. राणी व राजा हीं दोघेहि राज्याची मालक होती आणि म्हणून कोलंबसाला मदत करावी कीं काय हें राजेसहिबांना विचारण्याची जरूरी तिला नव्हती. माणूस धाडून, परत निघालेल्या त्या कोलंबसाला तिनें बोलावून आणलें आणि दरबारांतून सरबराई झाली नाही तर मी माझे दागिने गहाण ठेवीन आणि कोलंबसाच्या सफरीचा खर्च भागवीन असें ती निकरानें बोलली. राजानें रूकार दिला आणि कोलंबसाची तयारी झाली.

राजा आणि कोलंबस यांच्या ठरलेल्या अटी ध्यानात ठेवण्यासारख्या आहेत. कोलंबस जे देश आणि समुद्र शोधून काढील तेथील सर्व सत्ता-

कोलंबस

धिकार कोलंबसाला असावा व त्याच्या मागून तो त्याच्या कुळांत रहावा; नवीन सांपडलेल्या भूमीवर त्याला राजाचा प्रतिनिधी म्हणून समजण्यांत यावे; त्या देशांत होणारे अमन्न आणि चालणारा व्यापार यांवरील नफ्यापैकी दहावा हिस्सा कोलंबसाला मिळावा; त्या प्रदेशातील लोकांशी जर कांही तंटे झाले तर ते तोडण्याचा अधिकार कोलंबसाकडे रहावा; यापुढे आणखी कांहीं सफरी कोलंबसाने केल्या तर लागणाऱ्या खर्चापैकी आठवा हिस्सा कोलंबसाने द्यावा; पण जर या सफरीतून कांहीं नफा झाला तर त्याचाहि आठवा हिस्सा त्याला मिळावा. इ. स. १४९२ एप्रिल ता. १७ या दिवशी राजारानींनी या करारपत्रकावर सही केली आणि पश्चिमेकडे जातां जातां आशियांतील तार्तरी प्रदेश कोलंबसाला लागेल या समजुतीने त्यांनी तार्तरीच्या बड्या ग्वानाला पत्र लिहिलें व पेलोस बंदराच्या अधिकाऱ्यांना आज्ञापत्रें घाडलीं कीं, कोलंबसाबरोबर द्यावयाची जहाजें आणि पाठवावयाचे खलाशी यांची लवकर तयारी करावी.

गोळा केलेले खलाशी कोलंबसाबरोबर जावयास अगदीं नाग्युष होते. कारण अटलांटिक महासागर म्हणजे पाताळांत नेअून सोडणारी एक वाट आहे असा त्यांचा समज होता. पण राजाचीच आज्ञा झाल्यामुळे नाजि-लाज होअून ते जावयास तयार झाले. कोलंबसाला स्वतःला सुद्धा आपण परत येअूंच येअूं अशी खात्री नव्हती. म्हणून त्यानें उपाध्याला बोलवून आणून त्याच्यापुढें पातकाचा उच्चार केला. अर्थात् दुय्यम तांडेलांनी आणि खलाशांनीही मरणापूर्वीं करावयाचा हा विधी उरकून घेतला. आपली ही माणसें परत येतील कीं नाहीं अशी शंका असल्यामुळे या लोकांच्या नातेवाइकांचे थवेच्या थवे समुद्रकाठीं जमा झाले. त्यांनीं मनांतून राजाला शाप दिला आणि रडत भेकत त्यांना निरोप दिला. नशिवाला हात लावून आणि बायकांपोरांकडे शेवटचे पाहून खलाशीहि आपल्या कामाला लागले

कोलंबस

कोलंबस आणि त्याचा मदतनीस पिंझो यांना मात्र खरा दुरूप वाटत होता. १८ वर्षे झाली; कोलंबसाच्या मनांत जें करावयाचें होतें तें होण्याचा योग आज जमून आला होता. नवी भूमि शोधून काढीन, पुष्कळ पैसा मिळवून आणीन आणि मोठमोठ्या फौजां अुभ्या करून ख्रिस्ती धर्माचें जें पवित्र स्थान जेरुसलेम ते मुसलमानांच्या तावडीतून सोडवीन हे वेड त्यानें घेतले होतें. तें खरें ठरण्याचा संभव आज अुसन्न झाला. इ. स. १४९२ त ऑगस्ट ३ या दिवशीं कोलंबसानें आपलीं जहाजे हांकारलीं.

सप्टेंबर ९ ला पोर्तुगीझ लोकांचे फेरो वेट त्याला लागलें. याच्यापुढें नावाडी लोक कधीं गेले नव्हते. तेथून पुढची सफर सुरू झाल्यावर खलाशी लोक ग्वचल्यासारखे दिसू लागले. फेरो वेट लांबूनहि दिसनासं झालें आणि त्यांना वाटू लागलें की, आपण आतां आपल्या त्रायका पोरांना खास मुकलो. ते रडूं लागले. कोलंबसानें त्यांची पुष्कळ समजूत घातली; थोड्याच दिवसांनीं आपल्याला अेका सुंदर भूमीवर पाय ठेवतां येईल, तेथील हवा अतिशय मजेदार आहे, पशुपक्षी सुंदर आहेत, जमीन सुपीक आहे, झाडें फळा फुलांनीं लटकलेलीं असतात आणि नद्यांच्या वाळवंटातून हिंडतांना जसें शिंपले वेचावे तसे सोन्याचे गोळे आपल्याला तेथें अुचलतां येतील; असें प्रोत्साहनाचे शब्द कोलंबस त्यांना सागूं लागला. पण ते म्हणत, “महाराज, हें सारें खरें, पण प्रथम आपण जगलीं पाहिजे ! आणि तें जगूं असें आम्हांला वाटत नाही.” अेकंदर तीन जहाजे होती. सर्वांच्या कर्णधारांना हुकूम होते कीं थेट पश्चिमेच्या रोखानें चालावयाचें. जमिनीपासून आपण फार दूरवर गेलीं नाहीं असें खलाशांना भासवावे म्हणून कोलंबसानें रोज संध्याकाळीं झालेल्या प्रवासाचे आंकडे लावावयाचे दोन फळे तयार केले. अेक आपल्या स्वतःसाठीं आणि दुसरा बाकीच्या लोकांसाठीं. खरा आंकडां तो आपल्या फळ्यावर लिहून ठेवी आणि खोटा म्हणजे कमी मैल दाख-

कोलंबस

विणारा तो त्या दुसऱ्या फळ्यावर लिहून ठेवी. सप्टेंबर १३ ला होका-
यंत्राची सळई सरळ राहीनाशी झाली. कोलंबसाने प्रथम हे कोणालाच
दिसूच दिले नाही. पण लवकरच सुकाणूवाल्याने ते ओळखले. सळई
वांकडी झालेली त्यांनी कधी पाहिली नव्हती. त्यामुळे दिशाच फिरल्या की
काय असे हे लोक एकमेकांत म्हणू लागले. कोलंबसाला ज्योतिषाचे ज्ञान
बरेच होते. नक्षत्र, तारा आणि होकायंत्र याचा संबंध काय असतो हे त्याने
त्या लोकांना समजावून सांगितले; पण समजण्याची कुवत नसल्यामुळे ते
गप बसले आणि कोलंबसाचे आयतेंच काम झाले ! काही थोड्याच
दिवसात समुद्रावर फळे असलेल्या काही फांद्या त्यांना दिसल्या; तेव्हा
खलाशी म्हणाले की, त्या जिकडून आल्या त्याच दिशेने आपण जावे; पण
तो म्हणाला हिंदुस्तान तिकडे सांपडावयाचे नाही. आपल्याला सरळच
पश्चिमेकडे गेले पाहिजे. फांद्या भेटेनाशा झाल्या. दिवस संपला म्हणजे
रात्र आणि रात्र संपली म्हणजे दिवस याचा असा प्रकार सुरू झाला.
जमिनीचा मागमूसहि दिसेना. वर आकाश आणि खाली पाणी या दोनच
गोष्टी त्यांना दिसत होत्या. वारा चांगला वाहात होता आणि त्यामुळे जहाजे
वेगाने चालली होती. पण खलाशाना हा वेगच आपला शत्रू वाटू लागला.
कारण वाऱ्याचा वेग जो जो जास्त तो तो आपण आपल्या घरापासून
अधिक अधिक दूर जातो असे त्यांना वाटू लागले. वर, परत वळण्याची
सूचना करावी तर पश्चिमेकडून वाराच येतो दिसेना. मग जहाजे पूर्वेकडे
जाणार कशी ? सुदैवाने एक दोन दिवसांत पश्चिमेकडून वारा सुटू लागला.
मग कोलंबस म्हणाला की, आपल्याला जर परत जावयाचे झाले तर वारा
नाही म्हणून निराश होण्याचे कारण नाही.

तीन चार दिवस गेले आणि दोन्ही दिशांचा वारा अगदी बंद पडला.
लाटा बंद झाल्या आणि जहाजे जेथल्या तेथे अग्नी राहिल्यासारख्या झाली.

लोक म्हणू लागले कीं, आपण अकाद्या अथळ समुद्रांत येऊन अडकलो असवे. कोलंबसाने लागलीच नागर टाकला आणि समुद्र कितीतरी खोल आहे हैं त्यांना दाखवून दिलें. दुसरे दिवशी वारा पुन्हां सुरू झाला. लाटा अटू लागल्या आणि जहाजे पुन्हां वेगानें चालू झाली. दिवसांमार्गे दिवस गेले पण जमीन कोठें दिसेना. खलाशी लोक अकमेकांत तक्रार करूं लागले. “ राजानें हा कोठला भुरटा परदेशी जवळ केला आणि स्वदेशच्या माणसांच्या गळ्याला दावें लावून तें त्यांच्या हाती दिलें ” अशी तक्रार जो तो करूं लागला. “ लोक चांगले सांगत होते कीं, हा एक अडणटणू भटक्या आहे. पण तें राजानें ऐकले नाही आणि आतां आमच्या जिवाला तात लागली आहे, आम्हां याचे आतां कां ऐकावें ? ” दुसरा म्हणे, “ खरेंच आहे. परत फिर म्हटलें तर हा ऐकत नाही. ” तिसरा म्हणाला, “ हा बऱ्या बोलांने ऐकलेसे दिसत नाही. त्याला जरा चुणकच दाखविली पाहिजे. ” शेवटी कांहीं लोक बेफाम होऊन त्याला म्हणाले, “ आतां जर तूं परत फिरला नाहीस तर तुझे हात पाय बांधून तुला समुद्रांत फेंकून देऊं. नाही तर परत फिर. ”

अकदां पिझोच्या हातून चूक झाली. सगळ्याच्या पुढे त्याचें जहाज चाललेलें असे. रात्रीच्या वेळीं दूर अन्तरावर ढग पसरलेले होते. पण ते जमिनीसारखे दिसले. सर्वांप्रमाणें पिझोही अतावीळ झालेला होता म्हणून ‘ जमीन ’ ‘ जमीन ’ असें तो मोठ्याने ओरडला. पण सकाळ झाल्यावर पहातात तों ते केवळ ढग आहेत असें त्यांना दिसलें. अर्थातच खलाशांची दारुण निराशा झाली. ऑक्टोबर ७ च्या सुमाराला पक्ष्यांचे थवे उडत जाताना दिसले. संध्याकाळ आहे तेव्हां पक्षी आपल्या घराच्याकडेच जात असले पाहिजेत असें पाहून कोलंबसानें त्याच दिशेनें जहाजें वळविली. तीन दिवस या नादांत गेले. चौथ्या दिवशीं फळें असलेली एक झाडाची फांदी,

कोलंबस

नक्षी केलेली ऐक काठी आणि समुद्रतीराच्या आसपास सापडणारे मासे अशा वस्तू त्यांना दिसल्या. कोलंबसाने हेरले की, आता जवळपास कोठे जमीन असलीच पाहिजे. त्याच दिवशी रात्री दूर अन्तरावर त्याला दोनदां भुजेड दिसल्यासा वाटला. अंगाच बोभाटा न करता त्याने ऐकदोघांना न्याहाळून पहावयास सांगितले. तेहि म्हणाले की, अजेडच आहे. पण ते सारे गण्य वसले. रात्री दोहोंच्या सुमाराला आघाडीला चाललेल्या पिटो जहाजावरून बंदुकीचा कडाडून वार झाला. जमीन दिसली तर असा वार करावा असे ठरले होते. वार ऐकताच सगळे लोक ताडकन् अुभे राहिले आणि जमीन जमीन असा जयघोष त्यांनी केला. जमीन तर आहेच आहे पण तीवर दिवेहि आहेत म्हणजे माणसाची वस्तीहि तेथे आहे हें मनात येअून तर लोक केवळ हर्षभरित होअून गेले.

तावडे फुटले आणि जमीन स्वच्छ दिसू लागली. समुद्रकांठ संपल्यावर हिरव्यागार जमिनी पसरल्या आहेत, त्यांच्या पलीकडे झाडांच्या गर्द राया लागल्या आहेत आणि दूरच्या टेकड्यावरील अुतरणींवरून पाण्याचे खळ-खळाट वहात आहेत असा देखावा त्यांनी पाहिला. लोक आनंदाने वेहोप होअून गेले.

कोलंबसालाहि ऐकदम नवा हरूप आला. आतांपर्यंत तो बाह्यात्कारी धीर दाखवीत होता. परंतु दिवसामागे दिवस गेले तरी जमीन दिसत नाही हें पाहून त्याचाहि धीर खचू लागला होता. त्याला मुख्य काळजी ही होती की, निराश झालेले खलाशी कदाचित् बंड करतील आणि जवरदस्ती करून जहाजे परत घराकडे वळवतील. पण आतां भूमि दिसू लागतांच त्याचे ते भय आणि काळजी ऐकदमच नष्ट झाली आणि आपण केलेले भाकित अखेर खरे ठरत आहे हे पाहून तो केवळ हर्षभरित होअून गेला. त्याने कृतज्ञता-बुद्धीने आकाशाकडे पाहिले आणि त्याच्या डोळ्यांतून अश्रूंच्या

कोलंबस

धारा वाहूं लागल्या. त्याने आतापर्यंत फार अपमान सोसला होता; लोकानी त्याची अवहेलना केली होती आणि केवळ ध्येयवादासाठी त्याने सारा जन्म दारिद्र्यात घालविला होता. लोकानी आपल्याला लबाड, पैसेकाढ, भटक्या अशा शिंव्या दिल्या, यार्च त्याला स्मरण होतें; पण तेच आपण परमेश्वराच्या एका विशाल योजनेचें साधन होत आहो हे पाहून त्याला पराकाष्ठेचे समाधान झालें. खलाशांनींहि पाहिले की आपण जरी अद्वातद्वा बोललों असलो तरी आपला कप्तान खरा खरा मोठा मनुष्य आहे. अर्थात् त्यांना पश्चाताप होऊं लागला आणि त्यांनी त्याच्यापुढे लोटागणें घातली. ज्यांनी त्याला आतांपर्यंत शिंव्या दिल्या होत्या ते आता त्याचा जय-जयकार करूं लागले.

सूर्य-प्रकाशाची काति वेटावरील वस्तुजातावर पसरली आणि तें अधिकच शोभिवन्त दिंखू लागलें आणि मग सर्वांनी आपापले पोषाख घातले. कोलंबस तर दर्यासारंगच होता. अर्थात् त्याचा पोषाख त्याच्या वैभवाला आणि दर्जाला साजेसा भरजरी होता. तो त्यानें घातला, कमरपट्ट्याला तलवार लाविली आणि हातांत स्पेनच्या राजाचे निशाण घेऊन तो जमिनीवर उतरला. सर्वच लोकांनी त्या भूमीचें चुंवन घेतलें आणि मग गुडघे टेकून त्यांनी भक्तिभावानें परमेश्वराची प्रार्थना केली. जगाच्या इतिहासात जे दिवस फार महत्त्वाचें म्हणून समजतात त्यातच या दिवसाची गणना केली पाहिजे; कारण आज एका नव्या विशाल भूमीचा शोध लागलेला होता; अटलांटिक महासागर म्हणजे सैतानाचा प्रदेश नव्हे आणि त्यातून पुढें जाणारे पाताळाच्या दरींत उतरत नाहीत हें सिद्ध झालें होतें. एका नव्या युगाचाच अनावरण विधि झालेला होता आणि तो कोलंबसाच्या हस्ते झाला होता. असा हा एक भव्य प्रसंग होता.

ज्या दिवशी पहिली आगगाडी चालूं झाली असेल, बिनतारी संदेश ज्या

कोलंबस

दिवशीं माणसानें पहिल्या दिवशीं अँकला असेल, तो दिवस विशेष मोलाचा असें आपण समजतो; पण तितक्याच मोलाचा हाहि दिवस होता. ज्या धरणीवर आपण फिरतो तिचा व्याप तरी किती आहे याचीसुद्धा कल्पना माणसांना नव्हती. कोणीकडे बर्फाचा खच तर कोणीकडे अँन्हाची दाहक रणरण आणि कोणीकडे अफाट समुद्राचा तिमिरमय विस्तार अशा वेढ्यांत यूरोपांतील मनुष्ययोनि सहसावधि वर्षें सांपडलेली होती; यामुळें पृथ्वीचा विस्तार किती आहे याचीच कल्पना मनुष्य-प्राण्याला नव्हती. सध्यां आपले शास्त्रज्ञ चंद्र-बिंबावर अँडुण करण्याची गोष्टी बोलत आहेत. पण चारपांचशें वर्षांपूर्वी समुद्राच्या पलीकडे काय आहे हेंसुद्धा आपणांस माहित नव्हतें. कोलंबसानें छाती केली आणि सृष्टीने तोपर्यंत दडवून ठेविलेली रहस्यें त्यानें अँधडकीस आणली. असा कोलंबसाचा महिमा आहे.

किनाऱ्यावर अँतरलेले लोक अँच हेतें, मुस्वरूप होते आणि गोरेमान हेतें. त्यांच्या हातांत नानाप्रकारचीं शस्त्रे होतीं आणि त्यांच्या अँगावर शोभिवन्त वस्त्राभरणे होतीं. कांहीं अँक विशेष नवे घडवून आणल्याचे तेजहि त्यांच्या मुखावर दिसत हेतें. त्यांच्याकडे बघून त्या भूमीतील माणसें अँगदीं दिपून गेली. पहिल्या पहिल्यानें तीं त्यांच्या जवळच येईनात. कोलंबसाला वाटत हेतें कीं, आपण हिंदुस्तानात आलों आहोंत. कारण हिंदुस्तान पूर्व दिशेला आहे आणि अँटलांटिक महासागरांतून थेट पश्चिमेकडे जात राहिलें म्हणजे केव्हां तरी आपल्याला हा देश लागेल अशी खात्री त्याला वाटत होती. अर्थातच हें हिंदुस्तानच अशा दृष्टीने तेथील सर्व गोष्टींचा अर्थ तो बसवूं लागला. तेथील पक्षी त्याला फार सुन्दर आणि तेजस्वी दिसले आणि तो मनांत म्हणाला, हें हिंदुस्तानच असलें पाहिजे ! तेथील हवा त्याला मोठी मजेदार आणि हुरूप आणणारी वाटली आणि तो मनांत म्हणाला हें हिंदुस्तानच असलें पाहिजे. या हवेला मसाल्याचा वास येत

आहे असेहि त्याला वाटलें आणि म्हणून तो म्हणाला, हे हिंदुस्तानच असले पाहिजे ! परन्तु आपल्याला माहित आहे की हे हिंदुस्तान तर नव्हतेच नव्हते; पण खुद्द अमेरिका खंडहि नव्हते ! अमेरिका खंडाच्या आसपास अलीकडे असलेले हें एक बेट होतें. या बेटातून अमेरिका खंडावर जाऊन, तें ओलांडून, पुढें पसरलेला विशाल पॅसिफिक महासागर ओलांडून, यवद्वीप, मलयद्वीप हीं मागें टाकून, सहस्रावाधि योजनेपुढे गेल्यावर मग हिंदुस्तान देश लागणार आहे असें जर त्याला माहित असतें तर हे सफरीचें काम त्याने हातीं घेतलें असते असें वाटत नाहीं. पण अटलांटिक महासागर ओलांडला की लगेच हिंदुस्तान लागते आणि अटलांटिकचा विस्तार फार थोडा आहे असा त्याचा समज होता, म्हणून त्यानें ह्या साहसाला हात घातला. पण या त्याच्या अज्ञानामुळेच माणसाच्या जातीला पृथ्वीचें नवे ज्ञान झाले.

त्याचे काही लोक आतील प्रदेशात गेले आणि तद्देशीय माणसांचीं रूपे त्यांनीं पाहिली. हे लोक फार सभ्य आणि समंजस दिसले. यातल्या कांहीं लोकांच्या तोंडांत पानांच्या पेटविलेल्या सुरळ्या होत्या. या सुरळ्यांतून तोंडात येणारा धूर हे लोक मौजेने बाहेर सोडीत असत. हीच ती सध्याची तंबाखू होय. मग कांठाकांठानें हिडून त्यानें त्या स्थल-विशेषाना निरनिराळीं नावें दिली. प्रदेशात शिरल्यावर ज्या सोन्याची त्याला अवढी हाव मुटली होती ते सोनेहि त्याला येथे मुबलक सापडूं लागलें. कोलंबसानें बरेच दिवस या ठिकाणीं घालविले आणि मग नवी भूमि शोधून काढल्याचें हें शुभ वर्तमान फर्डिनेंड आणि इझाबेला यांना सांगण्यासाठीं आतां आपण परत स्पेन देशाला जावें असें त्याने ठरविलें. पण कांहीं झाले तरी हें हिंदुस्तान नव्हें हें त्याला कळून चुकले असले पाहिजे. हिंदुस्तानांत सोनें रगड आहे असें त्यानें ऐकलें होतें आणि सोन्यापुरतेंच पाहिलें तर त्याचा

कोलंबस

अन्दाज बरोबर होता. पण हिंदुस्तान देशातील माणसे फार सुसंस्कृत आहेत, तेथे मोठमोठा साम्राज्ये उदयास आली आहेत आणि तेथे कला-कौशल्ये वाढीस लागलेली आहेत हेहि त्याने ऐकले होते. त्यांतले या ठिकाणी त्याला काहीच दिसले नाही म्हणून हा देश हिंदुस्तान नसावा हे त्याने मनःच्या मनांत ओळखले असले पाहिजे. परंतु अटलांटिक महासागर ओलांडता येतो, पलीकडे एक विशाल भूमि आहे आणि त्या भूमीवर सोनेहि खूप सांपडते अथवा शोधहि लोकविलक्षणच होता. अवघ्यावर संतुष्ट होऊन त्याने परत फिरण्याचा निश्चय केला.

परंतु त्याच्या कित्येक खलाशांना ते बेट इतकें आडवले की आपण परत येत नाही असे ते म्हणू लागले ! कोलंबसाला याचे नवलच वाटलें त्यांना राहण्यासाठीं एक किल्ला बांधण्याचे काम मग त्यानें सुरू केले. किल्ल्याच्या भोवताली त्यांनी एक खंदकही खणला आणि जवळचा बराचसा दारूगोळा व हत्यारे त्याने तेथे ठेऊन दिलीं. तेथें राहू इच्छिणाऱ्या हौशी खलाशाना त्याने सांगितले की तुम्ही नीट तरतूदीनें रहा. अर्थात् कोलंबसाला आणि त्या खलाशांना खासच वाटत होते कीं ही जहाजे घरी जाऊन आपण पुन्हां परत येणार आहोत ! कोलंबसानें तेथे बांधलेला किल्ला ही वसाहतीची मूळ कल्पना होय. मग बरेचसें सोने, कांहीं सुंदर पक्षी, पांचसहा तद्देशीय माणसे आणि कांहीं चमत्कारिक वनस्पति बरोबर घेऊन कोलंबस परत निघाला.

परतीचा प्रवास कोलंबसाला फारसा सुखाचा गेला नाही. जमिनीवरचा अजेड हा प्रथम आपल्याला दिसला आणि मागून कोलंबसाला दिसला असा रॉड्रिग बर्मेजो ' या अका खलाशाचा दावा होता. पण जमीन पाहिल्याचे श्रेय कोलंबस घेणार हे पाहून हा रॉड्रिग रुष्ट झाला होता. पिको याच्याशी कांही तरी कारणानी कोलंबसाचे भांडण झाले. आणि

तोहि दूर निघून गेला. समुद्रावर ठिकठिकाणी वादळें झालीं आणि आपण बुडणार असें कोलंबसाला वांटू लागलें. मग आपल्या सफरीचें वृत्त त्याने लिहून काढलें आणि तो कागद अेका मेण—थैलीत बंद करून टाकला. या थैलीवर पुन्हां मेणाचे अनेक थर त्यानें वसविले आणि ती त्यानें अेका पिपांत घातली व या पिपाचें तोंडहि त्यानें चांगले बंद करून तें त्यानें समुद्रांत सोडून दिलें. कोलंबसाला वाटलें कीं जर कदाचित् आपण बुडालों आणि हे पीप वहात वहात यूरोपच्या किनाऱ्याला लागलें तर आपल्या सफरीची सर्व हकिगत आतील थैलीतील कागदावरून तरी सर्वांना कळेल. सुदैवानें वादळहि शांत झाले; आणि कोलंबसाचे जहाज येतां येता पोर्तुगालच्या किनाऱ्याला लागलें.

कोलंबस परत आल्याची बातमी हां हा म्हणता सर्व लिस्बन् शहरभर पसरली. याच माणसाला आपण धिःकारून परत लाविले होतें याची आठवण होऊन राजा मनांत खर्जील झाला. तथापि त्याने कोलंबसाचें स्वागत केलें; आणि त्याचा बहुमानहि केला. तेथून निघून कोलंबस स्पेनच्या किनाऱ्याला गेला; आणि आपण परत आल्याची पत्रें त्यानें फार्डिनेंड आणि इसाबेला यांना लिहिली. ही बातमी राजवाड्यांतून बाहेर पडून मग सर्व राजधानीभर पसरली. दरम्यान आपल्या सर्व लवाजम्यासह कोलंबसहि राजधानींत येऊन प्राप्त झाला. राजाच्या इच्छेप्रमाणें राजवाड्याकडे त्याची मिरवणूक निघाली. प्राचीन काळीं रोमन् वीर पुरुष विजय मिळवून आलेला असला म्हणजे त्याची मोठी मिरवणूक निघत असे. पण ती मिरवणूक मुद्धां कोलंबसाच्या मिरवणुकीइतकी डौलदार नसेल ! सर्वांच्या पुढें तिकडून आणलेले ते सहा इंडिअन्स चाललेले होते. त्यांची रंगविलेलीं अंगे आणि त्यांच्या अंगावरील सोन्याचे दागिने पाहून राजधानींतले लोक चकित होऊन गेले. या रानटी लोकांच्या मागून कोलंबसानें बरोबर आण-

कोलंबस

लेला अनेक चित्रविचित्र पशुपध्याचे पिजरे चालले होते. त्याच्या मागे उंचावर ठेवलेले सोन्याचे मुकुट आणि सलकडीं अशासारखे जिन्नस रथावर झगझगत होते. त्याच्या मागून घोड्यावर स्वार होऊन आणि स्पेनेच्या राजाचे निशाण हातान धेऊन कोलंबस मोठ्या एंटीने चालला होता. राजवाड्यापुढे विस्तीर्ण पटांगण होते. त्यावर राजाने आज आपला



दरबार भरविला होता. मन्थभार्गी सिंहामन मांडून दोन्ही बाजूंच्या उच्चासनावर मोठमोठाले मांडलिक, अमीर, उमराव, विद्वान, शास्त्री, पंडित, धर्मवेत्ते असे लोक बसलेले होते. आणि भोवताली सहस्रावाधि नागरिक उभे होते. कोलंबसाची स्वारी पुढे येताच त्याच्या स्वागतासाठी राजाराणीसह सर्व सभा एकदम उभी राहिली. राजाला अभिवादन करण्यासाठी

कोलंबस गुडघे टेकणार तोंच राजानें त्याला हात देऊन उभें केलें. सर्वच लोकांच्या डोळ्यांतून आनंदाश्रु वाहूं लागले. गळा दाटून आल्यामुळें कोलंबसाच्या तोडून शब्द निघेना. शेवटी आनंदाचा भार हलका झाल्यावर कोलंबसाने आपल्या मुखानें सफरीची हाकिमत सभेला सांगितली. ती ऐकून तमाम लोक खूप होऊन गेले. राजा-राणीनें देवाची प्रार्थना केली; आणि कोलंबसावर पारितोषिकांचा वर्षाव केला. पूर्वी ठरवल्याप्रमाणे जो कोणी जमीन पाहिल्याने पाहील त्याला आमरण वेतन मिळणार होतें. राजाराणीने तें कोलंबसालाच दिले. परन्तु रॉड्रिग् याच्या अंगाचा मात्र अतिशय संताप झाला. कारण बेटावरचा उजेड आपण प्रथम पाहिला असा त्याचा दावा होता. हे विस्ती लोक बडे लुच्चे आहेत असें म्हणून तो त्या धर्मातून उठून गेला आणि मुसलमान झाला. पण ही अेक गोष्ट सोडली तर कोलंबसाची सफर पूर्णपणे यशस्वी झाली. रॉड्रिग्चा दावा कदाचित् खराहि असेल पण दिवा पाहिल्याने पाहिला ही गोष्ट केवळ शब्दार्थाने खरी असेल. बाक्षिस दिवा पाहण्यासाठी नसले पाहिजे ! बेट शोधून काढण्याचा मान निःसंशय कोलंबसाचाच होता. त्याने जर वीस वर्षपर्यंत एकच ध्यास घेतला नसता, राजेरजवाड्याच्या दरवाजात साहाय्यासाठी गयावया केले नसते; अंधाच्या समुद्रात जहाजे हाकारलीं नसती आणि निराश झालेल्या खलाशांना दादावादा करून सफरीचे काम शेवटपर्यंत नेले नसतें तर हा रॉड्रिग् अजेड तरी कोठला पहाणार होता ? असो. कोलंबसाचे जीवितकार्य या ठिकाणीं परिपूर्ण झालें असेंच समजलें पाहिजे. ही सफर यशस्वी झाल्यामुळें कोलंबसाला नवा हुरूप आला आणि राजानेंहि नव्या सफरीची तयारी त्याला करून दिली. अशा चारपांच सफरी कोलंबसानें केल्या. मात्र हिंदुस्तान देश त्याला सांपडला नाहीं हें शिल्कच राहिले ! अटलांटिक महासागर ओलाडल्यावर त्याला अमेरिकेची केवळ

कोलंबस

ठेंच लागली असेंच समजलें पाहिजे. परंतु हें त्याचें कृत्यहि जगाच्या इतिहासातील अद्भूत कृत्यांतच गणलें पाहिजे.

परंतु कोलंबसानें या अनेक सफरी जरी पुन्हा केल्या तरी पहिल्या सफरीतील त्याच्या हेतूचा उदात्तपणा या नव्या सफरीत दिसून आला नाहीं. एक महत्त्वाची गोष्ट आपल्या ध्यानांत येते, ती ही की हिंदुस्तानाला जाण्याचा मार्ग जर त्याला शोधून काढावयाचा होता आणि ज्या बेटावर तो जाऊन पोचला होता तें बेट किंवा त्याच्या लगत पलीकडे असलेली विस्तीर्ण भूमि म्हणजे हिंदुस्तान नव्हे हें जर त्याला अनुभवाने कळून चुकले होतें तर या नव्या सफरीचा उद्देश हिंदुस्तानची वाट शोधून काढणें हाच असावयास हवा होता. चार पांच सफरी झाल्यानंतर मुद्दा हे बेट किंवा अमेरिका म्हणजेच हिंदुस्तान असा त्याचा समज होणें किंवा टिकून रहाणें सर्वथा अशक्य होते. युरोपातील लोकानीं हिंदुस्तान प्रत्यक्ष पाहिले नसले तरी तो देश माणसांनीं चांगला गजबजलेला आहे, तेथील लोक सुसंस्कृत आहेत, येथे व्यापार आणि कलाकौशल्य यांची वाढ झालेली आहे आणि तेथें मोठमोठालीं साम्राज्ये आहेत या गोष्टी त्याच्या कानी गेलेल्याच होत्या. हिंदुस्तानातील लोक रानटी असून अर्धनग्न स्थितीत हिडतात आणि तेथें सोन्याचे गोळे सांपडतात अशी हिंदुस्थान देशाची माहिती कोलंबसाच्या कानांवर खचित गेलेली नव्हती. ज्या बेटावर तो गेला त्या बेटावर त्याला हिंदुस्थानच्या खुणा सांपडल्या असें म्हणतां येईल काय ? एका खेपेला तो फसला असें जरी म्हटलें तरी तीन चार खेपा झाल्यावर हें हिंदुस्तान नव्हे असें त्याच्या ध्यानांत येऊन चुकलें असले पाहिजे आणि म्हणून आपला मूळचा उद्देश साध्य झालेला नाहीं हें पाहून तो साध्य करून घेण्यासाठीं त्यानें नवे प्रयत्न करावयास हवे होते. पण त्यांतलें काहींच झालें नाहीं. केवळ एक नवी भूमि पायाला लागली आणि

चार सोन्याचे गोळे तेथे सांपडले की ताबडतोब परत निघावयाचे या उद्देशाने त्याने हे साहस केलेले नव्हते. असे जर आहे तर आणखी चार पांच सफरी करण्यांत त्याने कृतकृत्यता का मानली हे समजत नाही.

वरें, ज्या फर्डिनंड आणि इसाबेला या जोडप्याने त्याचा मूळचा हेतु त्याच्या तोंडून ऐकला होता त्यांनी तरी त्याला विचारावयास हवे होते की समुद्राच्या पलीकडे तुम्हांला जमीन लागली हे फार बरे झाले; तुम्ही थोडेसे सोने घेऊन परत आला याचेहि आम्हांला कौतुक वाटते; पण पश्चिमेकडे जात राहिल्याने आपण शेवटी हिंदुस्तान देशाला पोहचू ही जी तुमची मूळची कल्पना होती तिचे काय झाले ? तुम्ही ज्या जमिनीला जाऊन लागला तेथील कांही माणसे घेऊन तुम्ही परत आला; पण ही माणसे रानटी आणि अंगाला रंग लावून फिरणारी दिसतात; आणि आम्ही तर ऐकत आलों आहों की हिंदुस्तानांतील लोक अतिशय सुधारलेले आहेत. तुम्ही पूर्व दिशेचा शोध लावणार म्हणून तार्तरी देशाच्या राजाला देण्यासाठी आम्ही कांही पत्रेहि तुमच्याबरोबर दिली होती त्यांचे काय झाले ? तुम्ही ज्या भूमीवर जाऊन पोहोचला ती भूमि म्हणजे तार्तरी नव्हे हेहि तुमच्या भ्यानांत आले असेलच; तर मग तुमच्या मूळच्या हेतूचे काय झाले ? तुम्ही पुन्हां तिकडे जाऊ म्हणतां तर आम्ही तुमची तरतूद करून देतो; पण तुमचा मूळचा हेतु साध्य करण्यासाठी या नव्या सफरी तुम्ही काढल्या पाहिजेत. फर्डिनंड आणि इसाबेला यांनी कोलंबसाला असे प्रश्न खासच विचारले असले पाहिजेत, निदान विचारावयास हवे होते.

फर्डिनंड आणि इसाबेला यांचे एक वेळ असो; पण दरवारांतील ज्या लोकांनी कोलंबसाची थड्या केलेली होती, त्याला हरत-हेचीं नावे ठेवलेली होती व त्याला साहाय्य करू नये असा निकाल दिला होता ते लोक केवळ पांचसहा रानटी माणसे आणि सोन्याची सलकडीं अवढी फलश्रुति पाहून

कोलंबस

गप्प बसले असतील असें वाटत नाहीं. राजाराणीला ऐकूं जाईल इतक्या मोठ्यानें ते म्हणाले असतील कीं, कोलंबस हिंदुस्तान देशाला जाऊन पोचणार होता त्याचें काय झालें ? तार्तरी देशाच्या राजाला द्यावया-साठीं जीं पत्रें राजेसाहेबांनीं त्याच्यावरोंवर दिली होती ती त्यानें त्या राजाला दिली काय ? हे लोक खासच असें म्हणूं लागले अमतील कीं जो उदात्त हेतु कोलंबसानें मनात धरला आहे असे आपण ऐकत होतो तो खचितच सिद्ध झालेला नाही, अथवा तो मूळांतच त्याच्या मनांत नसला पाहिजे ! पश्चिमेकडील समुद्राच्या पलीकडे कांही वेढें आहेत किंवा अेक विस्तीर्ण भूमि आहे हे इतर खलाशानीहि आधी सांगितलेले होते आणि ती खात्री होती म्हणूनच यानें त्या समुद्रातून जाण्याचें साहस केलें, याची कर्तव्यगारी एवढीच कीं हा प्रत्यक्ष तेथें जाऊन आला आहे आणि खला-शानीं दिलेली माहिती खरी आहे एवढेंच त्यानें सिद्ध केले आहे. पण येवढेंच सिद्ध करण्यासाठीं तो मुळींच गेलेला नव्हता. पश्चिमेच्या रोखाने जाता जाता पूर्व दिशेला जाऊन पोहोचतां येते हा त्याचा सिद्धांत, तो हिंदुस्तानला जाऊन पोचला असतां तरच, सिद्ध झाला असता आणि तो हिंदुस्तानला तर मुळींच गेलेला नाही. मग त्याचे अेवढें स्तवन कशासाठी ?

असें वाटते कीं या सर्व शंका कुशंका तेव्हां उत्पन्न झाल्या असतील; पण कोलंबसाच्या वाजूचे लोक अेवढेंच म्हणाले असतील कीं या शंका जरी खऱ्या असल्या तरी अेका अंधाऱ्या समुद्रांतून त्यानें मोठी साहसाची सफर केली आहे हें कांहीं खोटे नव्हे. पूर्वी माहित नसलेली अेक जमीनहि त्यानें शोधून काढली आहे आणि तेथें रगड सोनें सांपडतें हेंहि त्यानें दाखवून दिलें आहे. म्हणून आपण अेवढ्यावरच सन्तुष्ट असावें आणि त्यांचा मान सग्नमान करावा ! असो.

कोलंबसानें आणखी चार पांच सफरी केल्या हें वर सांगितलेंच आहे.

या सफरींतून काय निष्पन्न झालें तें पाहिलें म्हणजे मन थोडेंसे खिन्नच होतें. दरवेळीं तेथें जावें; नवे किल्ले बांधावे; तेथील लोकांना राववून सोनें गोळा करावें हाच उद्योग त्यानें सुरू ठेविला. त्याच्या बरोबरचे खलाशी तर महादुष्ट होते. ज्यांना घरच्या घरी काही करतां येण्यासारखे नव्हतें किंवा घरी आपण नकोसे झालो आहो असें ज्यांना वाटत होते ते अनेक लोक नशिवाची परीक्षा पाहण्यासाठीं त्याच्याबरोबर तिकडेच जाऊ लागले; कारण त्यांनीं अँकलें होते कीं तेथे पुष्कळ मोकळी जमीन आहे, माणसें अडाणी आहेत, त्यांना लुबाडणे सोपे आहे आणि सोनेंहि पुष्कळ सांपडते. सोन्याच्या जोडीला कापूस गोळा करण्याचाहि हव्यास कोलंबगाने धरला. अमुक दिवसांत प्रत्येक माणसाने इतक्या वजनाचें सोनें गोळा करून दिलेंच पाहिजे किंवा इतके गळे कापूस बांधून आणून दिला पाहिजे अशी सक्ती त्याने आरंभिली. ज्याने आपलें काम पुरें केलें आहे त्यांच्या गळ्यांत खुणेसाठीं अंक तांब्याचा पत्रा बांधण्याची पद्धत त्यानें ठेविली आणि सांगितलेल्या कामांत कुचराई करतात म्हणून उरलेल्या लोकांना स्व तांशांकडून फटके मारण्याची व्यवस्थाहि त्याने केली ! धन्यानें हा पायंडा घातल्यावर खलाशांनी केवढा प्रलय आरंभिला असेल याची कल्पना सहज करतां येतील. शिवाय हे खलाशी लोक तेथे अगदीच मोकटा सुरले आणि तेथील स्त्रियांच्या अंगाला हात लावण्यासहि त्यांनीं कमी केलें नाही. तेव्हा त्या रानटांच्या ध्यानात आले की गोरे गोमटे दिसणारे हे लोक देवदूत नमून केवळ हेवानच आहेत.

कोलंबसाचा अधःपात याहि पुढे गेला. त्याला वाटूं लागलें कीं येथले रानटी लोक धरून नेऊन युरोपांत विकता येण्यासारखे आहेत; गुलाम म्हणून त्यांना कोणीहि विकत घेईल असा अन्दाज बांधून जहाजे भरभरून त्यानें हे रानटी लोक आपल्या देशाला धाडले आणि राजाला कळविलें

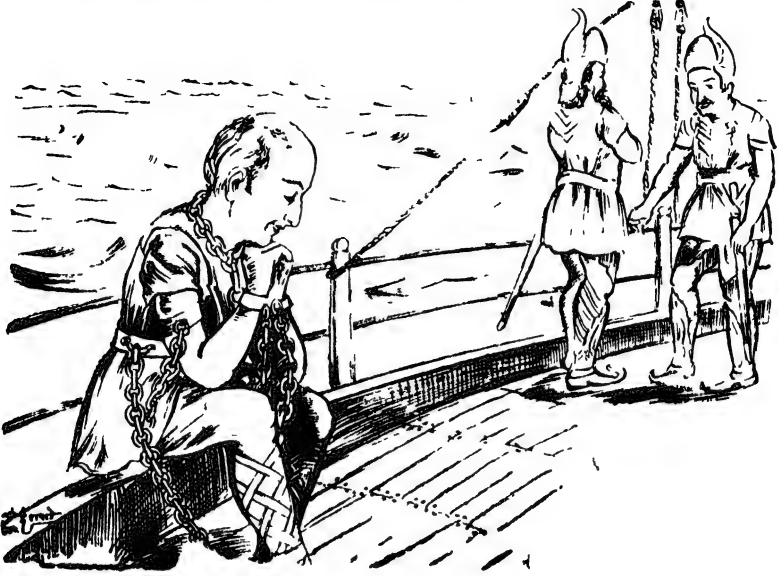
कोलंबस

कीं या लोकांची विक्री झाली म्हणजे ह्यांना ख्रिस्ती धर्माची दीक्षा द्यावी. असें झालें म्हणजे यांचा व्यापार करून आपल्याला पैसाहि मिळेल आणि यांच्या आत्म्याचें तारणहि होईल, अशा प्रकारे आपला स्वार्थ आणि त्या रानटांचा परमार्थ ह्या दोहोंचा मेळ कोलम्बसानें उत्तम बसविला ! त्याच्या या योजनेप्रमाणें रानटी लोकांचीं जहाजें भरून देशांत आलेली पाहून इसाबेला राणी मात्र अगदी चवताळून अुठली; ती म्हणाली कीं, 'तुम्हीं ह्या लोकांचा व्यापार कां मांडता ? ह्यांना तुम्ही परत न्या आणि आपल्या मुलांमाणसांत नेऊन सोडा.' दुर्दैवाची गोष्ट अशी की कोलम्बसाच्या हातून गुलामगिरीच्या या संस्थेची स्थापना व्हावी. परन्तु जो अितिहास झाला आहे तो पत्करलाच पाहिजे. हळू हळू लोकमत कोलम्बसाच्या विरुद्ध जाऊं लागलें. तिकडे सांपडणारें सोने कोलम्बस दाबून ठेवतो, या बेटाच्या समुद्र-किनाऱ्यालगत वाटेल तितके मोतीं सापडते तेही हा गिळंकृत करून बसतो असे आरोप त्याच्यावर होऊ लागले. ख्रिस्ती केल्यानन्तर या लोकांची विक्री करता यावयाची नाही म्हणून हा तिकडील लोकाना वाप्तिस्मा देऊं देत नाही अशी तक्रार तिकडे गेलेल्या धर्मोपदेशकांनीं चालू केली. शेवटीं राजानें त्याला कामावरून दूर केले आणि या नव्या भूमीचा कारभार पहाण्यासाठी एका नव्या ताडेलाली योजना केली. तिकडे जातांच या नव्या माणसानें कोलम्बसाला कैद केलें. त्यानें त्याला दण्डा बेडी घातली; आणि स्पेन देशात पाठवून दिले. त्याची ती दुरवस्था पाहून राणीला अति-शय वाईट वाटलें आणि पहिल्या सफरीचे त्याचे महनीय कृत्य स्मरून तिनें त्याची दण्डा-बेडी काढून घेतली.

पण अेकन्दरीनें पाहातां कोलम्बसाची सद्दी केव्हांच संपून गेली होती. त्याला आतां कोणाचा आश्रय अुरला नाही. राजाराणी मरून गेली आणि तो अगदी अुघडा पडला. त्याला दुपारची भ्रांत पडू लागली. त्याचें वयहि

कोलंबस

बरेंच झालें आणि शरीराला अशक्तता येऊं लागली. कर्जाखाली कपाळ



छिनत चालले. संधिवातानें शरीर आंखडून गेले. आपल्या मुलाला त्याने कष्टी मनाने लिहिलें कीं, 'मी शोध लावला म्हणून मला मोठें अिनाम मिळणार होते; पण मला अेक कवडीहि मिळत नाहीं. मी केवळ अुचापतीवर जगत आहे. वीस वर्षे मी हाडांची काडे केली आणि माणसांना नवी पृथ्वी दाखविली पण माझी म्हणून म्हणावयास अेक अुंगळभर जमीनसुद्धां माझ्यापाशीं नाहीं. कोठल्या तरी भटारखान्यांत मी तुकडा खातो आणि तो घालणाराला पैसे कोठले द्यावे म्हणून विवंचनेंत पडतो !

अशा आपत्तींत दिवस जातां जातां आपलें आटपत आल्याचें कोलंबसाला दिसू लागलें. जवळ प्रत्यक्ष कांहींच नव्हतें. कागदोपत्री कांहीं थोडेसें होतें. त्याची त्यानें वांटणी करून ठेविली आणि सश्रद्ध मनानें परमेश्वराची करुणा भाकली. वयाच्या सत्तराव्या वर्षी म्हणजे इ. स. १५०६ मे महिन्याच्या वीस तारखेस कोलंबसानें प्राण सोडला.

कॅप्टन कुक्

कॅप्टन कुक् हा इंग्लंडात यॉर्कशायर परगाण्यांतील मार्टनरिन गांवी १७२८ च्या २७ व्या तारखेस जन्मास आला. याचा बाप शेतावर मोलमंजुरी करीत असे. आपल्या सारख्याच एका गरीब कुळातील स्त्रीशी त्याने लग्न केलें, आणि दोघेंही प्रामाणिकपणाने पोटाला मिळवून सुखासमाधानानें राहूं लागलीं. लवकरच, एका मोठ्या शेतवाडीच्या देखरेखीचें काम या गृहस्थाकडे आले. कुक् हा बापाच्या हाताखालीच नेहमीं इकडे तिकडे करीत असल्यामुळे त्याच्या शिक्षणाची हयगयच झाली. तो चागला तेराचौदा वर्षांचा झाल्यावर, त्याला काहीं उजळणी आणि हिशेब येऊं लागले. तो सतरा वर्षांचा झाल्यावर, बापाने त्याला, चार वर्षांच्या बोलीने, वाणसौद्याची आणि कापडचोपडाची माहिती व्हावी म्हणून, सॅडरसन या नांवाच्या व्यापाऱ्याच्या हवाली केलें. या व्यापाऱ्याला लवकरच दिसून आले की, मुलगा फारसा शिकलेला नसला तरी, हिशेब करण्यात आणि कामाचा निकाल लावण्यांत वयाच्या मानाने चागलाच पटार्हत आहे. जवळच समुद्र किनारा होता. आणि त्यामुळें, नावाड कामांत गुंतलेले पुष्कळ लोक कुक्च्या ओळखीचे झाले; आणि आपण करीत असलेल्या कामापेक्षां समुद्रावरचें कांहीं काम करावयास मिळालें, तर तें जास्त बरे, असें वाटून त्याने त्या व्यापाऱ्याची रजा घेतली.

१७४६ त वॉकर कंपनीत तीन वर्षांचा कागद लिहून देऊन त्याने उमेदवारी पत्करली; आणि तो समुद्रावर हिडू लागला. कंपनीच्या मालकांचे त्याच्याविषया फार चांगले मत झाले. १७४९ त एका जहाजाची दुरुस्ती करण्याच्या कामावर कंपनीने त्याला पाठविले; तेही काम कुकने चोख बजावले. तीन वर्षांची मुदत संपताच वास्तिक समुद्रात फेऱ्या करणाऱ्या एका जहाजावर त्याने नोकरी धरली; आणि दोन वर्षांत त्याने याही कामांत प्रावीण्य संपादन केले. लवकरच मालकाने त्याला कॅप्टनची जागा देऊं केली. परंतु कुकने ती पत्करली नाही.

१७५५ त इंग्लंड आणि फ्रान्स यांचे युद्ध सुरू झाले. यावेळीं कुकचे जहाज थेम्स नदीवर होते. शेकडो जहाजवाल्यांना सरकारी नोकरीत येण्याच्या नोटिसा आल्या. कुकच्या मनात, असली नोकरी करावयाची नव्हती; म्हणून तो दडून बसला; पण, हे उघडकीस आल्यावाचून रहाणार नाही, असे पाहून तो आपण होऊनच आरमारखात्याकडे अर्जदार म्हणून आला. 'ईगल' नावाच्या जहाजावर त्याची नेमणूक झाली. कुकच्या कामातील दक्षता आणि तत्परता पाहून कॅप्टन हॅमर याला मोठा संतोष झाला. अर्थातच हॅमरने वेळोवेळीं त्याची बढती केली.

पोराने बरेच नाव कमावले आहे, असे पाहून त्याच्या मित्रांना पार्लमेन्टच्या एका सभासदाकडून कप्तानाला पत्रे लिहविलीं की, कुकला एकादी मोठी जागा द्यावी. वास्तविक पाहता, असल्या शिफारशीची जरूरीच नव्हती. १७५९ त गार्लंड नांवाच्या एका जहाजाचा तो तांडेल झाला. तेथून त्याची बदली मर्क्युरी जहाजावर झाली. हे मर्क्युरी जहाज कॅनडा देशांतील क्वेबेकच्या कामगिरीवर गेलें; आणि तेथें सेन्ट लॉरेन्स या नदीच्या पात्राची ठिकठिकाणची खोली पहाण्याचें काम या जहाजाकडे आलें. कुक हा अतिशय हुषार माणूस आहे, हें कप्तानाला माहित झालें असल्यामुळें

कॅप्टन् कुक्

त्याने त्यालाच या कामावर नेमलें. परेंच लोकाना कळूं नये म्हणून, हें नदीवरचे काम रात्रीच्या वेळीं करणें भाग होते. पण कुकने इतकें अवघड काम रात्रीच्या अंधारांत इतक्या हिमतीने पार पाडलें की, कॅप्टन वगैरे मंडळी बहोत खूष होऊन गेली. रात्रीमागें रात्र हें काम चाललेले होतें, पण शत्रूंना त्यानें दाद लागूं दिली नाहीं. पण शेवटी शेवटी फ्रेचांच्या हें ध्यानात आलें; आणि त्याला पकडण्यासाठीं कांहीं इंडियन लोकांना त्यानीं पाठविले. या लोकांचीं होडगी आता आपल्याला घेरणार, हें दिसूं लागताच, कुकनें आपलीं नाव आइल ऑफ ऑरलिम्सकडे वळवली; आणि जोराने रूं केलें. पाठीवर, त्या इंडियनाची होडगी येतंच होती. शेवटी, जमीन दिसूं लागताच, त्याची नांव थांबण्याची वेळ आली तों नावेच्या मागल्या टोकाने ते इंडियन लोक त्याला धरण्यासाठीं त्याच्या नावेवर चढले देखील ! इतक्यांत पुढल्या टोकाने कुकनें जामिनीवर उडी टाकली आणि त्यांच्या तावडीतून तो निसटला. जयाचें चिन्ह म्हणून त्या वेड्या लोकांनी त्याची नावच पळवून नेली !

आतांपर्यंत, कुकला रेखाकलेची माहिती विलकूल नव्हती. परन्तु, आपण पत्करलेल्या उद्योगाला, या कलेचे ज्ञान अवश्य आहे, हें पाहून, त्यानें फावल्या वेळीं, तिचा अभ्यास सुरू केला. आणि, हें ज्ञान पुरेसें हस्तगत केल्यावर, त्यानें सेंट लॉरेन्स नदीचें एक मानचित्र (नकाशा) तयार केलें. त्या चित्रांत कोठें किती खोली आहे, कोठें उथळ पाणी आहे, कोठें खडक आहेत, हे सारें बारकाईने दाखविलें होते. कुकचा हा नकाशा पाहून, वशिष्टांना नुसता संतोषच झाला नाही, तर आपल्या हाताखाली, एक फार बुद्धिमान, सचोटीचा कर्तवगार माणूस आहे, याचा त्यांना नवाच प्रत्यय आला.

सेंट लॉरेन्स नदी फार रुंद आणि लांब आहे. या सर्वच नदीच्या

पात्राची आणि त्यातल्यात्यांत क्वेवैक्च्या आसपासच्या टापूची पाहणी करण्याचें आणि त्याचें मानचित्र काढण्याचे काम वरिष्ठांनी त्याच्याकडे दिलें. हेंही काम कुक्ने तितक्याच कुशलतेनें आणि तडफेनें करून दाखविलें. नकाशा तयार होतांच, कप्तानानें तो छापून घेतला. आणि मग आरमारांतले सर्वच अधिकारी म्हणूं लागलें की, 'लॉरेन्स नदीचे आतांपर्यंत झालेले सर्वच नकाशे आपण आता रद्दीतच फेकून दिले पाहिजेत.'

कॅनडा देश जिंकल्यावर, अर्थात्च ज्यांनीं ज्यांनीं महत्त्वाचीं कामें केलीं होती, त्यांना एकदम वढती मिळाली. कुक् याला १७५९ त लॉर्ड कोलव्हिल याच्या हाताखाली, एका जहाजाचा कप्तान म्हणून नेमण्यांत आले. कोलव्हिल हा लवकरच कुक्चा मित्र बनला. आता कुक् याला असें वाटूं लागले कीं, जर समुद्रावर हिंडावयाचे, तर भूमिति आणि खगोलशास्त्र याचें ज्ञान असणे अवश्य आहे. मिळण्यासारखीं सर्व पुस्तकें त्यानें जमा केली; आणि कोणी गुरु नसतानाच, त्याने या विषयाचा पुष्कळच खोल अभ्यास केला. १७६० त एका स्वतंत्र जहाजावर त्याची नेमणूक झाली. १७६२ च्या सप्टेंबर महिन्यांत न्यू फाऊंडलंड बेटावर इंग्रजांनीं चढाई केली, तेव्हा त्याही कामांत कुक्ने आपलें शौर्य आणि बुद्धि हीं दोन्ही प्रकट केलीं. याचवेळीं, या बेटावरील, बंदरांची आणि डोंगरांची पाहणी त्यानें केली. हव्ह्ह्हव्हव्ह अँडामिरल् ग्रेव्हज् याच्या ध्यानात येऊं लागले कीं, कुक् हा एक फार कोणीतरी अलौकिक बुद्धीचा माणूस आहे. त्यानें आपण होऊन त्याचा स्नेह संपादन केला; आणि नवलाची गोष्ट ही कीं, कुक्-विषयीं त्याचे मत अधिक अधिकच चांगलें बनत गेलें. केवळ ज्ञानाचा हव्यास म्हणून उत्तर अमेरिकेचा सर्व किनारा जलपर्यटनाच्या दृष्टीनें त्यानें तपासून पाहिला आणि मग तर, सर्वच आरमारांतील अधिकारी-वर्गानें त्याची मोठीच वाहवा केली.

कॅप्टन कुक्

१७६२ त लेफ्टनंटची जागा मिळवून कुक् इंग्लंडात परत गेला. आणि लवकरच बॅटस् या नावाच्या एका स्त्रीशी त्याने लग्न केले. या बॅटस्-वर त्याचे अतिशय प्रेम होते. तथापि, सांसारिक सुखाचा अखंड उपभोग घेण्याला त्याचा धंदा अनुकूल नव्हता. मधूनमधून त्याला सारखे परदेशी जावे लागे. मात्र, असले व्यत्यय सोडले तर, त्याच्या प्रपंचाचे सुकाणू सुद्धा चागल्या तऱ्हेने चालत होतें.

१७६३ त युद्ध संपले आणि दर्यासारंग ब्रेव्हज् याला न्यू फाऊंडलंडचा मुख्य शास्ता म्हणून रवाना करण्यात आले. या वेटाची एक निराळीच किंमत होती. याला व्यापारी महत्त्व फार होते आणि म्हणून अँग्लो फ्रेंचांची नेहमीच वासावीस चालू असे. ब्रेव्हज्च्या मनात आले की, व्यापारी दृष्टीनेच या वेटाचा सर्व किनारा पारखून पहावयास हवा. म्हणून सरकारात पुन्हा पुन्हा लिहून त्याने लेफ्टनंट कुक्ची नेमणूक या कामावर करवून घेतली. हे पाहणीचे काम यथायोग्य करून, कुक् इंग्लंडला परत आला. १७६४ त, न्यू फाऊंडलंड आणि लॅब्राडोर, यांचा खलाशी देखरेख-नवीस म्हणून त्याची नेमणूक झाली; आणि पुन्हा किनारा-पाहणीचे काम त्याने पहिल्यासारखेच चालू केलें. यावेळी त्याने तयार केलेले नकाशे पाहून अधिकारी लोक सन्तुष्ट होऊन गेले. पण आतां या वेटाच्या काठाकाठांने हिडण्यानेच त्याचे समाधान होईना. तो त्या वेटाच्या आत शिरला. आणि १७६७ पर्यंत, त्याने या वेटाच्या आतील प्रदेशाची उत्तम पाहणी केली. दरम्यान, सर विल्यम बर्नाबी याच्याबरोबर तो एकदा जमेका वेटालाही जाऊन आला.

लवकरच त्याने खगोलाच्या माहितीवर एक प्रबंध लिहिला. न्यू फाऊंडलंड वेटात, १७६६ सालच्या ऑगस्ट महिन्याच्या पाच तारखेस सूर्य-ग्रहण लागले होतें. त्यावर त्याने हा प्रबंध लिहिला होता. या प्रबंधाने

त्याला गणिती म्हणूनही कीर्ति मिळवून दिली; आणि या माणसाचा उपयोग आता काही निराळ्या कामासाठी करून घेतला पाहिजे, असें सरकारांत वाटू लागले. आता युद्ध संपून जिकडे तिकडे स्थिरस्थावर झाले होते; आणि भूमीचा शोध करण्याची नवी उर्मि लोकांना पुन्हां आली होती. अनेक दर्यावर्दी लोक निरनिराळ्या महासागरांत भ्रमंती करू लागले होते. पण, समुद्राचा विस्तार आणि आकाशाचें प्रांगण याचा निकटचा सन्ध्ध असल्यामुळे, खगोल शास्त्राच्या अभ्यासाकडे लोकांची दृष्टी वळली. पंचांगकर्त्यांनी याचवेळीं प्रसिद्ध केलें की, १७६९ त, शुक्राचा तारा सूर्यबिंब ओलांडून जात आहे. हा चमत्कार नेहमीच घडतो असें नाही. म्हणून हें संक्रमण होत असताना, त्याचें प्रत्यक्ष निरीक्षण करणें अवश्य आहे, हें इंग्लंडचा तेव्हाचा राजा तिसरा जॉर्ज यालाही पटलें. बरीच भवति न भवति होऊन, मार्किसास या ठिकाणीं किंवा फ्रॅडली आइल्स या नांवाच्या बेटावर हे निरीक्षण फार चांगल्या तऱ्हेनें करतां येईल, असा विद्वानांचा अभिप्राय पडला. विद्वानांनी शिफारस केली, आणि राजानें संमति दिली की, सर्व साधनांनीं सुसज्ज केलेले एक जहाज एका हुषार अधिकाऱ्याच्या हाताखाली तिकडे पाठवून द्यावे. हा अधिकारी म्हणजे दुसरा तिसरा कोणी नसून, कुक् हाच असणार, हे आतां ठरल्यासारखें झालें होतें. पुढे कॅप्टन वॅलिस यानें अशी शिफारस केली की, किंग जॉर्जेस आयलंड या बेटावरील पोर्ट रॉयल हार्बर हें ठिकाण, या संक्रमणाच्या निरीक्षणांला जास्त अनुकूल आहे. अर्थात् कॅप्टन कुक् यानें तिकडेच जावयाचें ठरविलें. मुख्य काम जरी शुक्राच्या संक्रमणाचें अवलोकन हें होतें तरी, तिकडील सर्व समुद्राची कुक्ने पहाणी करावी व नवे नवे प्रदेश हुडकून काढावे, असेंही काम त्याला सांगण्यांत आलें. १७६८ च्या ऑगस्ट महिन्यात कॅप्टन कुक्ने आपले जहाज हांकारलें.

कॅप्टन कुक्

१३ सप्टेंबरला तो मदिरा बेटांत आला आणि तेथली ती फळझाडांची शोभा, पिकांची लागलेली थाप, आणि खेळकर हवा, ही पाहून त्याला फारच आनंद झाला. जातां जातां नोव्हेंबर १३ला त्याचें जहाज रिओ-डी-जेनिरा येथें आलें. ब्राझिल देशाच्या पूर्व किनाऱ्यावर हें एक मोठें सुंदर बंदर आहे. परंतु, इतक्या वर्षांपूर्वी त्याला आजची शोभा नव्हती. आणि तेथील अधिकारीही फारसे भले लोक नव्हते. या बन्दरांत उतरतांना, पुष्कळच कटकटी झाल्या. परंतु कुक् यानें हें सारें गोडीनें निभावून नेलें. या स्थळाचें तेव्हां केलेलें वर्णन आजही वाचण्यासारखें आहे.

“ येथील पुरुष खेचराच्या गाड्यांतून हिंडतात आणि बायका मेण्यांतून जातात. निग्रो लोक हे मेणे आपल्या खांद्यावरून नेतात. वैश्रुवांच्या दवाखान्यातच कॉफीपानाची व्यवस्था केलेली असते; आणि सगळ्या गांवांत एकही माणूस भीक मागतांना दिसत नाही. पोर्तुगीज आणि स्पॅनिश वसाहतींतील स्त्रिया वर्तमानें थोड्या ढिल्याच असतात. येथली हवा अतिशय आनंदकर असते आणि कोणाच्याही प्रकृतीला छान मानवते. नारिंगें, संत्रीं, लिंबें, आंबे, नारळ, कलंगडीं इत्यादि फळांची इकडे रेल-चेल आहे आणि येथल्या खाणीही चांगल्या समृद्ध आहेत. मात्र एका गोष्टीचें फार वाईट वाटतें. चाळीस हजार निग्रो लोक दरवर्षी या खाणी खणण्याच्या कामावर लावतात. या कामांतील श्रमानें आणि दुर्गंधीनें हे गरीब निग्रो पटापट मरतात आणि त्यांची जागा भरून काढण्यासाठीं, पुन्हां हजारों निग्रोंना धरून आणून तेथें पाठवण्यांत येतें. ”

रिओ बन्दरांतून डिसेंबर ८ ला कुक्चें जहाज बाहेर पडलें; आणि १३ तारखेला रात्री, चन्द्रग्रहणाचा देखावा त्यांनीं पाहिला. जानेवारी १५ ला कॅप्टन कुक् हा ब्रे ऑफ गुड सक्सेस येथें येऊन पोहोचला आणि किनाऱ्यावरील तद्देशीयांची कुक्ने ओळख करून घेतली. कुक्ने त्यांना

थोडेसे कपडे दिले आणि कांही खावयासही दिलें. दारु पुढें ठेवतांच, त्या रानटांनीं खुणेनें सुचविलें कीं, ही दारु आगहांला नको, कारण यानें आमचे घसे सुजतात. हे लोक मध्यम उंचीचे असून, त्यांचीं कपाळें अरुंद आणि चेहरे थवकट आणि रूंद होते. गालाचीं हाडें वर आलेलीं असून नाकें बस्कट आणि नाकपुड्या फारच पसरट होत्या. यांचे डोळे काळे आणि बारीक असून, जिवण्या लांब होत्या. दांत बारीक बारीक आणि आंत बाहेर झालेले असून, केस काळे आणि सडक होते व ते त्यांच्या गालफडांवर आणि कपाळांवर आलेले होते. विशेष म्हणजे या लोकांना दाढीच नव्हती.

या ठिकाणीं थंडीचा कडाका इतका विलक्षण होता की, जहाजांवरील माणसांना थोडीशी मरगळ येऊन, आपोआपच शोप लागूं लागली. म्हणून कप्तानानें हुकूम सोडला की, कांहीं तरी जोराची हालचाल चालूं ठेवा. जे कोणी बसून राहिल त्याला शोप लागेल; आणि ज्याला शोप लागेल तो पुन्हां जगा होणार नाही !

एप्रिलच्या १० तारखेला किंग जॉर्ज आयलंड या बेटावर ते आले. मात्र तद्देशीय लोक या बेटाला ओताहिट असें म्हणत असत. या ओताहिट बेटावर, कॅप्टन कुक् आणि त्याच्याबरोबरचे इतर अधिकारी यांनीं तद्देशीयांची पुष्कळच माहिती करून घेतली आणि कांही थोड्यांची मैत्रीही संपादून घेतली. या बेटावर कांहीं दिवस मुकाम व्हावयाचा असल्यामुळें एक लहानसा भुईकोट किल्ला बांधण्याचें काम कुक्नें सुरू केलें. इंडियनांनीं म्हणजे तद्देशीय लोकांनीं यांना मनापासून मदत केली. या पाहुण्यांना भाकरीचीं फळें आणि नारळ यांची अगदीं लयलूट या लोकांनीं करून दिली आणि त्यांच्या करमणुकीसाठीं त्यांनीं थोडे गाणें-बजावणेंही केलें. विशेष गोष्ट म्हणजे याच्यांतला पिपाणीवाला आपली

कॅप्टन कुक्

पिपाणी तोडानें वाजविण्याच्या ऐवजी नाकानेंच वाजवीत होता ! हे सारें ठीक झाले. पण, जहाजावरील लोकांना लवकरच कळून आलें की, हे लोक चोरटे आहेत. एकादा खिळा किंवा एकादा आकडा दिला म्हणजे हे लोक मृत होऊन जात आणि फळाची पाटी पुढें आणून ओतीत ! एकदां मात्र असें झालें कीं, जहाजावरच्याच एका खलाशानें एक चोरी केली. तो तेथल्या एका बाईला म्हणाला कीं, ही दगडाची केलेली फरशी—कुन्हाड जर मला विकत दिली नाहीस, तर मी तुझा गळा कापीन. असें म्हणून, ती फरशी तो घेऊन आला. गुन्हा उघडकीस आल्याबरोबर त्या सर्व रानटाच्या समोर कॅप्टन कुक्ने आपल्या त्या खलाशाला चावकाखालीं झोडपून काढलें.

पुढें एकदा या लोकांच्या प्रमुखाची म्हणजे राजाची बायको पाहुण्यांना भेटावयास आली. राणीसाहेब सरासरी चाळीस वर्षांच्या असाव्या. ही बाई अंगानें भली आडवी तिडवी आणि उंच होती. ती रंगानें गोरी—पांढरी होती. तिचे डोळे पाणीदार होते. तरुणपर्णी ती चागलीच सुंदर असली पाहिजे. आपल्या परिचारिकासह राणीसाहेब जहाजावर आल्या, तेव्हां त्यांना नजर म्हणून इतर काहीं वस्तूंबरोबर खेळांतली एक सुंदरशी बाहुलीही कुक्ने दिली; आणि राणीसरकार त्या बाहुलीकडेच बघत बसल्या. काहीं वेळानें कॅप्टन कुक् त्यांना परत पोहोंचवावयास गेला. तेव्हां, राणीसरकारनीं त्याला केळाचे काहीं घड दिले; आणि एक डुकरही नजर केले ! एकदां असें झाले कीं, त्यांच्यांतला एक इंडियन सारखा ओकूं लागला कुक्च्या लोकांनीं तपास केला तेव्हा कळलें कीं, त्याखूचें एक पान त्यानें खाव्हें आहे. तावडतोब, जहाजावरच्या बॅक या अधिकाऱ्यानें सांगितलें कीं, नारळाचें दूध काढून याला पाजा. तें पाजताच हा गृहस्थ खडखडीत बरा झाला.

मे महिन्याच्या ११ तारखेला त्या रानटी लोकानी खगोलाचें अवलोकन करण्याचें कॅप्टन्चें एक यंत्रच चोरून नेलें. अर्थात्च कुक्ला मोठें कडक रूप धारण करावें लागलें. हे झाल्याबरोबर यंत्र आपोआप घरीं परत आलें ! मग कांहीं दिवसांनी कॅप्टन् कुक् तेथील राजाच्या भेटीला गेला. नजर म्हणून त्यानें राजेसाहेबांना एक पैरण आणि एक पांच हात लांबीची पंजी दिली ! राजेसाहेब एका झाडाखाली बसले होते. आणि त्यांच्या भोवती कांहीं म्हातारे उभे होते. नजराणा बघून, राजेसाहेबांची मुखव्री प्रफुलित झाली; आणि मग, पाहुण्याच्या करमणुकीसाठीं राजेसाहेबांनी कुस्त्यांचा फड भरवला. इतक्यांत वदीं आली कीं, डुकरें शिजवून तयार झालेलीं आहेत; आणि भाकरीची फळेही येऊन पोहोचलीं आहेत. भेजवानीची पंगत उठल्यावर, कॅप्टन् कुक्च्या लोकांनी हत्यारें नीट करण्यासाठीं लावलेला घिसाडयाचा भाता पहावयास राजेसाहेबांची स्वारी गेली. पाहुण्याच्या नांवाचा उच्चार करणे या लोकाना फार जड जाऊं लागलें. ' कुक् ' ला ते ' टुट् ' म्हणूं लागले; ' हिस्क ' याला ' हिट् ' म्हणूं लागले; ' गोऑर ' याला ' टोऑर ' म्हणूं लागले; सोलॅन्डरचें ' टोलेनार ' झालें; आणि ' ग्रीनचें ' ' ट्रीन ' बनलें ! असो. अशा प्रकारें परस्परांच्या ओळखी झाल्यानंतर, शुक्राचें संक्रमण पारखण्याच्या त्यांच्या तयाच्या सुरूं झाल्या. कांही उपकरणें नव्यानंच करावयास हवीं होती; आणि जी आधींच हाताशीं होती, त्यांचा उपयोग कसा करावयाचा, हें लोकांस शिकवावयास हवें होतें. या ब्रेटाच्या आसपासही विशेष अनुकूल जागा कोठें सांपडतें कीं काय, याचाही शोध त्यांनीं चालू केला. होतां होतां, तयार झालेल्या वेधशाळेवर सर्वजण जमा झाले; आणि मग, कुक् यानें राजेसाहेबांना आपण कशासाठीं आलों आहों हें समजावून सांगितलें. सकाळच्या प्रहरीं सूर्यविवाचा आणि शुक्राचा पहिला संपर्क झाला. त्यावेळी ९ वाजून २५ मिनिटें व ४ सेकंदें झालीं

कॅप्टन् कुक्

होती. ९ वाजून ४४ मिनिटें व ४ सेकंदें झालीं तेव्हां शुक्राचें विंच सूर्य-
बिंबांत पूर्णपणें मग्न झालें, दुपारीं ३ वाजून १४ मिनिटें आणि ८ सेकंदें
होतांच शुक्र विंच सूर्यबिंबांतून बाहेर पडूं लागलें; आणि ३२ मिनिटें व
१० सेकंदें होतांच, तें सूर्यबिंबांतून पूर्णपणें बाहेर पडलें. हें निरीक्षणाचें
काम अतिशय समाधानकारक झालें. म्हणजे ज्या कामासाठी कुक् याला
तिकडे धाडण्यांत आलें होतें, त्यांतील एक काम त्यानें पार पाडलें. तें
आटोपून परत येतांना, नव्या नव्या प्रदेशांचा शोध लावणें, हें दुसरें काम
त्याच्याकडे दिलेंलें होतें; व तें आतां त्यानें सुरू केलें.

जून महिन्याच्या २६ व्या तारखेस कुकनें आपलें जहाज पुन्हां हांकारलें.
तें पश्चिम दिशेच्या रोखानेंच चालले होते; पण पुढें पुढें जावें, तसतसें
ते पूर्व दिशेला येऊन पोहोंचत होते. वाटेंत त्यांना कितीतरी बेटें लागलीं.
परंतु, बहुतेक सारे रानटी लोक चालीरीतीच्या आणि आहारविहारांच्या
बाबतींत इथून तिथून सारखेच आहेत, असें कुक्ला दिसून आलें. त्याच्या
लोकांपैकीं कांहीं लोक, ओताहिट बेटावरच मागे राहून गेले. त्यांचा पाय
तेथून निघेना; कारण तेवढ्यांतल्या तेवढ्यांतच, तेथील रानटी बायकांशीं
त्यांनीं लग्न लावून घेतलीं होती ! तुपिया या नांवाचा एक त्या बेटा-
वरचा माणूस त्यांनीं आपल्याबरोबर घेतला होता. त्याला यांची संगति
फार आवडली; आणि तो त्यांच्याबरोबर जावा बेटाच्या पुढेपर्यंत गेला.

जुलैच्या १३ तारखेला, त्यांना एक मोठें बेट लागलें. येथील रहिवासी
युरोपियन लोकांच्यापेक्षां मोठाड दिसले. पुरुष लोक चांगले उंच, दांडगे,
आणि सुंदर बांध्याचे दिसले. त्यांच्यांतील वरिष्ठ लोकांच्या बायका, इंग्लंडां-
तील सामान्य बायकांपेक्षा मोठ्या दिसल्या. त्यांचा वर्णही चांगला तुक-
तुकित असून त्वचा चांगली मृदु, आणि गोजिरवाणी दिसली. त्यांची
मुखश्री सुंदर असून, डोळ्यांवरून पाहतां हीं माणसें फार शहाणी आहेत

असें वाटे. दांत तर विलक्षण शुभ्र असून, त्यांच्या श्वसनाला, कसलाही वाईट वास येत नव्हता. यांच्यांत एक मोठी चमत्कारिक चाल आहे. पुरुष आणि बायका हीं तर एकमेकापासून जेवणाच्या वेळीं निराळीं बसतातच; पण बहीण भावाचें सुद्धां भाकरीचें टोपलें निराळें असतें; आणि ते एकमेकाकडे पाठ करून जेवावयास बसतात ! जेवणाच्या आधीं आणि नंतर ते चुळा भरून टाकतात; आणि दिवसांतून तीन वेळां स्नान करतात. आज्ञ्याची शुश्रूषा करण्याचें काम उपाध्येबोवांकडे असतें; आणि त्यांचें औषध म्हणजे देवाला प्रार्थना करणें हें होय. रोगी बरा होईपर्यंत, किंवा मरेतोपर्यंत प्रार्थनांचा तडाखा सुरू असतो. लग्न म्हणजे स्त्रीपुरुषांची केवळ संमति येवढेंच असतें. परस्पर-संमति असली म्हणजे लग्न होतें; आणि कांहीं थोडेसें बिघडलें, तर काडीमोड होते. लग्न किंवा काडीमोड याचा कसलाही गाजावाजा नसतो.

ऑक्टोबर २९ ला ते ईस्ट आयलंड या बेटावर आले. कॅप्टन कुकनेच हें नांव त्या बेटाला दिलें. कुकने येथें कांहीं दिवस मुक्काम करावयाचें ठरविलें. कारण, मंगळाचें संक्रमण (Transit of Mercury) येथें चांगलें दिसणार होतें. बोटीवरचा खगोलशास्त्रज्ञ ग्रीन यानें हें संक्रमण फार बारकाईने पाहिलें; या प्रसंगानिमित्तानें येथील उपसागराला त्यांनीं 'मर्क्युरी बे' असें नांव दिलें.

१७६९ च्या डिसेंबरच्या १६ व्या तारखेला न्यूझीलंडच्या अगदीं उत्तर टोकापाशीं ते येऊन पोहोचले; आणि ३, जानेवारी १७७० पर्यंत पूर्व दिशेनें गेल्यावर त्यांना पुन्हां एकदां जमीन लागली. याचा अर्थ असा कीं, न्यूझीलंडबेटाचे निरनिराळे कंगोरे त्यांना लागत होते. मार्चच्या ५ तारखेला त्यांना एक भला मोठा खडक लागला. याचा घेर एक मैल असून, याचा कडा फार उंच गेलेला होता. याला, सोलॅन्डरचें बेट असें

कॅप्टन कुक्

नांव कुक्ने दिलें. इंग्लंडला कोणच्या दिशेनें जावें, याचा विचार या ठिकाणीं ठरविण्यांत आला; आणि येता येतां, ते केप फेअरबेल येथें येऊन पोहोंचले.

आतां ते न्यूझिलंड बेटांत आलेले होते. हा प्रदेश, अरण्यमय असून त्यांतील झाडें फार मोठीं, सरळ आणि उंच दिसलीं. निरनिराळ्या तऱ्हेच्या ४०० वनस्पती त्यांना येथें आढळल्या; आणि यांतल्या फारच थोड्या त्यांना ओळखीच्या वाटल्या. येथील लोक कोणत्याही भक्षम आणि पुष्ट युरोपियानांपेक्षां अंगानें जास्त मोठे दिसले, आणि त्याचा रंग भुरा होता. स्त्रियांच्या अंगीं मार्दव कमी दिसलें. मात्र त्यांचा आवाज अतिशय कोमल होता. युरोपांतील कोणच्याही लोकांइतकेंच हे लोक विनयशील दिसले आणि बोलण्याचालण्यांत ते थोडा संकोच दाखवितात. हे आपल्या अंगावर रंगवेलीचीं नाना प्रकारचीं चित्रें काढतात; आणि वायका, आपल्या केशांचा बुचडा टाळवर बांधतात. सर्वच माणसे कान टोंचतात; आणि कानांची भोक्कें येवढी मोठी ठेवतात कीं, त्यांतून माणसाची करंगळी जावी. यांचीं शस्त्रें म्हणजे भाले, कुऱ्हाडी हींच होत. यांच्या नाचाचें रूप हिडिसच असतें. एक सर्व श्रेष्ठ देव आणि त्याच्या खालच्या अनेक देवता हे लोक मानतात.

२७ मेला ते केप मॅनिफोल्ड येथें आले; आणि येथें काहीं दिवस मुकाम करून जहाजाची साफसुफाई करण्याचें कुक्ने ठरवलें. ट्रिनिटि उपसागरात आल्यावर, त्यांना आढळून आलें कीं, आपण आतांपर्यंत १३०० मैलांचा प्रवास केलेला आहे. येथून पुढें गेल्यावर त्यांच्यावर एक मोठा चमत्कारिक प्रसंग गुदरला. समुद्राच्या सपाटीला मोठमोठाले खळगे पडल्यासारखे झाले; आणि आपण त्यांत सांपडत आहों असें त्यांना स्पष्ट दिसूं लागले. यांतून ते बाहेर पडतात तोंच, जहाजांत कोटून तरी पाणी शिरूं लागले. आणि पंपानें हें उपसून काढण्याच्या कामीं जहाजावरील

झाडून सारीं माणसें अगदीं रकमेला आलीं. पाणी कोठून येतें, हेंही नीटसें कळेना. सुदैवानें लवकरच समुद्राला ओहोटी लागली; जहाजाचीं खालची बाजू मोकळी झाली. तेव्हा त्यांना दिसून आलें कीं खडकांना घासल्यामुळें, कांहीं फळ्या पिचून गेलेल्या आहेत. परन्तु, जहाजांत पाणी जरी येत होतें तरी एका निराळ्याच आकस्मिक कारणामुळें आपलें जहाज बुडाले नाहीं, हे त्यांच्या ध्यानी आले. पिचलेल्या फळ्यांच्या एका मोठ्या भोकांत, एक खडकाचा मोठासा कपरा, अलगद जाऊन बसलेला होता, आणि म्हणून, भरतीचें पाणी आंत येऊं शकलें नाहीं. नाहीं तर आठ पंप चालवून सुद्धां त्यांचें जहाज केव्हांच बुडाले असतें. याच ठिकाणीं त्यांनीं कांगारू हा पशु पाहिला. आणि त्याचें मांसही त्यांना फार आवडलें. लोक इतके असंस्कृत, अज्ञानी आणि चरबट होते कीं, ते या युरोपियन लोकांच्याकडे नुसते वधतच बसत असत. एकदां तर त्यांच्यापैकी एकांनें एका खलाशाचे हात चाचपून पाहिले; आणि त्याच्या तोंडावरूनही त्यांनें हात फिरवून पाहिला. आपल्या सारखाच हा हाडामासाचा केलेला आहे, हें पाहून त्याला नवल वाटलेसें दिसलें. या भूमीतून बाहेर पडून बराच जलप्रवास झाल्यावर, त्यांचें जहाज एका खडकाकडे वेगानें गेलें. पाण्यांत पडलेल्या खळग्यानें तें तिकडे जाऊं लागलें. जहाज खडकावर जोरानें आपटून, आतां आपण सर्वजण मरून जाणार, हें त्यांना स्वच्छ दिसू लागलें. इतक्यांत, उलट दिशेनें वारा येऊं लागला; आणि त्यांची बोट तिरप्या दिशेने चालू लागली. अर्थात्च ती खडकावर आपटली नाहीं. आपण मरणाच्या तोंडांतूनच परत आलों, हें सर्वांना कळून आलें. २१ तारखेला यॉर्क आइज या नांवाचीं वेटें त्यांना लागली; आणि सामुद्रधुनी रुंद होत चाललेली आहे असें त्यांना दिसून आलें. कुकनें असा चुकीचा अंदाज केला कीं, आपण लवकरच हिंदी महासागरांत प्रविष्ट होणार. येथें कॅप्टन

कॅप्टन कुक्

कुकर्ने इंग्लंडची ध्वजा उभी केली; आणि त्या सर्व प्रदेशाला न्यू साऊथ वेल्स असे नांव दिले. न्यू हॉलंडचे उत्तरटोंक त्यांनी आता गांठले होते. न्यू साऊथ वेल्स हा प्रदेश वाटला होता त्यापेक्षा फार मोठा आहे, नव्हे, हा युरोपपेक्षा सुद्धा मोठा आहे, हे कॅप्टन कुक याने २००० मैलांचा घेरा घालून दाखवून दिले.

येथील माणसे हाडापेराने मजबूत, मध्यम बांध्याची असून त्यांचा आवाज अतिशय मृदु लागला. किंबहुना तो बायकांच्या आवाजासारखाच वाटला. त्यांच्या कातडीचा रंग, चॉकोलेटसारखा असला, तरी ते घाणीने इतके बरबटलेले असत की, निग्रोसारखेच वाटावे. त्यांचा मुख्य दागिना म्हणजे नाकातून इकडून तिकडे खुपसलेले हाडूक हे होय. लाकडे एकमेकांवर घामून विस्तव उत्पन्न करण्याची कला त्यांना माहीत झालेली होती. न्यू हॉलंड सोडतांना कुक् म्हणतो की 'न्यू हॉलंडचा, म्हणजे ऑस्ट्रेलियाचा पूर्वकिनारा, ३८ अक्षांशपासून तो खाली एंडेव्हर सामुद्रधुनीपर्यंत, माझ्या पूर्वी कोणाही युरोपियनाने पाहिलेला नव्हता. म्हणून, आमच्या तिमच्या जॉर्जच्या नावाने मी इंग्रजांच्या ध्वज येथे उभा केला; वंदुकाच्या तीन फैरी झाडल्या; आणि न्यू साऊथ वेल्स या नावाने मोडणारा सर्वच्या सर्व पूर्व किनारा, त्यांतील उपसागर, बंदरे, नद्या, बेटे, यांसकट, राजेसाहेबांच्या नावाने हस्तगत झाल्याचे जाहीर केले.'

ऑक्टोबर २ ला जावा बेटाच्या किनाऱ्याकडे कुकर्ने जहाज येऊन पोहोचले. दहा तारखेस ते या बेटांत आले. येथे डचांचे साम्राज्य होते. आणि युरोपियन संस्कृतीचा प्रसारही पुष्कळ झालेला होता. त्यांच्याबरोबर आलेल्या तुपी नावाच्या त्या इंडियनाने हे युरोपियन संस्कृतीचे वैभव पाहिले, तेव्हा तो अगदी विस्मित होऊन गेला. या ठिकाणी, कुकच्या जहाजावर रोगराई फार पसरली; परंतु डच अधिकाऱ्यांनी औषधपाण्याची

सर्व तरतूद केली. तेथून एंडेव्हर जहाज प्रिन्सेस आयलंडकडे गेलें. आतां ते हिंदी महासागरांतच उतरलेले होते. येथून पुढें नैऋत्येच्या रोखानें ते आभरिकेच्या दक्षिण किनाऱ्याकडे गेले; आणि १७०१, मार्च १५ ला केप ऑफ गुड होप येथें त्यांनीं मुक्काम केला. यावेळीं केप टाऊन हें लहानसेंच गांव होतें. तथापि, कुकच्या माणसाची बडदास्त येथें बरी राहिली. १४ एप्रिलला, त्यांनीं हे केप सोडलें, आणि मे महिन्याच्या आरंभीं ते सेंट हेलेना या बेटात येऊन पोहोंचले. आतां त्यांना घराची ओढ लागलेली होती. वाटेनें फारसें कांहीं घडलें नाहीं. २२ जुलैला ते इंग्लंडच्या किनाऱ्याला जाऊन लागले. २ वर्षे ९ महिने १४ दिवसपर्यंत त्यांची ही सफर चालू होती.

कोलंबसानंतर इतकी नवी भूमि शोधून काढलेला दुसरा कोणीही दर्यावर्दी या वेळेपर्यंत झाला नव्हता. न्यूझीलंड देश दोन बेटांचा झालेला आहे, आणि ऑस्ट्रेलियाचा पूर्व किनारा किती विस्तीर्ण आहे, हें त्यानें दाखवून दिलें. परत येतांना इंग्लंडांतील पदार्थ—संग्रहालयासाठीं, त्यानें बरोबर आणलेल्या वस्तूंची यादी पाहिली म्हणजे त्यांच्या जिज्ञासेची मौज वाटते. न्यूझीलंड व साऊथ सी आयलंडज् इकडील लोक जें कापड वापरीत त्याचे काहीं नमुने, कांही पेथ्या, एक पीप, एक ड्रम, एक लाकडाचा परळ, पांच उशा, दोन स्कूपस, दोन दगडाच्या व दोन लाकडाच्या कुन्हाडी, एक माशांचा गळ, तीन खोदलेल्या मूर्ति, आठ खलबत्ते, कांहीं हाडांचीं शस्त्रें या वस्तू त्यानें बरोबर आणल्या होत्या.

कुकचा बाप यावेळीं अगदीं म्हातारा झाला होता. आणि त्यालाही कांहीं दुसरीं घरगुतीं कामें होती. म्हणून सरकारांतून कुक्ला तीन आठ-वड्यांची रजा मिळाली. येवढाले शोध करून तो परत आलेला असल्या-मुळे इंग्लंडांत त्याचें नांव सगळ्यांच्या तोंडीं झालें; आणि आपल्या

कॅप्टन कुक्

देशाच्या मालकीची येवढी विशाल भूमि त्यानें शोधून काढली हें पाहून तर आपल्या देशाचा हा एक फार मोठा उपकारकर्ता आहे, असेंच राजा-सकट सर्व लोक मानूं लागले.

लवकरच, इंग्लंडच्या सरकाराने दक्षिण गोलार्धाचा शोध पुरा करण्याची योजना केली. आतांपर्यंत दक्षिणेकडे बऱ्याच अंतरावर नावाडी लोक गेले होते, आणि ते सागत असत कीं, दक्षिण ध्रुवाच्या रोखानें पुष्कळ खाली गेलें तर, एकादें नवें खंड सांपडण्याचा संभव आहे. पृथ्वीच्या भोंवतीं, पूर्व-पश्चिम वळसा घालून झालेला होता; आणि हा वळसा घालताना, एक नवें अमेरिका नांवाचे प्रचंड खंड, आणि ऑस्ट्रेलियासारखें खंड-तुल्य बेट, यांचा शोध लागला होता. शेकडोंच्या शेकडों नवी बेटें, सांपडलीं होती; आणि युरोपांतील सर्वच दर्यावर्दी राष्ट्रांत जोराची अहमहमिका उत्पन्न होऊन, नवी नवी भूमि हस्तगत करण्याची आकांक्षा सार्वत्रिक झालेली होती. पण या सर्व लोकांचे प्रयत्न विषुववृत्तापासून दक्षिणेकडे व उत्तरेकडे ४६ अंशाच्या पलीकडे फारसें उत्तरेकडे गेलेले नव्हते. त्यातही, दर्यावर्दी राष्ट्रे उत्तरेकडील शीत कटिबंधाच्या जवळ असल्यामुळें त्यांना त्या वाजूची माहिती बरीच झालेली होती. परंतु दक्षिणेकडील शीत कटिबंध अजून अज्ञातच राहिलेला होता. कोणी कोणी नावाडी म्हणत की, हिंदी महासागरांतून ग्लूप खालीं गेलें म्हणजे, नवी भूमि सांपडलीच पाहिजे. त्यांच्या या म्हणण्याचा पडताळा पाहण्याचें काम इंग्लंडनें हातीं घेतलें व रेशोल्वूशन व अँड्रुस्मिथ अशीं दोन जहाजे त्यांनीं तयार केलीं. जहाजांची रचना शीत कटिबंधांतील जलप्रवासाळा योग्य अशीच बनविली होती. आणि तेव्हाच्या काळीं उपलब्ध असलेल्या सर्व मुखसोईनीं तीं सुसज्ज केलेलीं होती. आडमुलखांत आणि आडसमुद्रांत जावयाचें असल्यामुळें, तोफा, दारुगोळा, हीर्हा बरोबर देणें अवश्यच होतें. महिनोमहिने समुद्रा-

तून जावें लागणार असल्यामुळे, गोठ्या पाण्यासाठी पाण्याची मोटालीं टाकी ठेवणेही भाग होते. आणि सर्वांच्या वर म्हणजे, ज्या समुद्रात अजून मानवप्राणी कधी फिरकलाच नव्हता, त्या समुद्रांत जावयाचें असल्यामुळे सर्व अधिकारी आणि खलाशी जाणते, हुषार, सोशिक, आणि शूर असेच निवडणे प्राप्त होते. रेझोल्यूशन जहाजावर, कॅप्टन् कुक्ची नेमणूक झाली आणि अँडव्हेनचर जहाज कॅप्टन फर्नो याच्याकडे देण्यांत आलें. रेझोल्यूशन जहाजावर सगळे मिळून ११२ लोक होते, आणि अँडव्हेनचरवर ८१ होते. फोस्टर आणि त्याचा मुलगा हे दोघे सृष्टिविज्ञानशास्त्री आणि वेल्स हा एक गणिती, हे ही अभ्यासाची सोय म्हणून यांच्या बरोबर निघाले. कॅप्टन् कुक् हा १७७१ च्या जुलैच्या १२ तारखेला पहिली सफर संपवून इंग्लंडांत परत आलेला होता. बरोबर १ वर्षाने म्हणजे १७७२ च्या जुलै १३ ला तो दुसऱ्या सफरीला बाहेर पडला.

पहिला मुक्काम २९ तारखेस मदिरा घेतावर पडला. पाणी घेण्यासाठी ऑगस्टच्या १० तारखेला ते सेंट यागो बंदरावर उतरले. आणि ऑक्टोबर २९ ला केप ऑफ गुड होपला आले. टेबल माऊंटन या नांवाचा जो एक पर्वत केप टाऊनच्या शेजारी दिसतो, त्याचें दर्शन त्यांना झालें. पण दग आलेले असल्यामुळें देखावा दिसावा तसा दिसला नाही. संध्याकाळच्या वेळी, दृष्टीच्या टप्प्यांत असलेला सारा समुद्र पेटलेला आहे असें त्यांना दिसूं लागले. त्यांना हा देखावा नवीनच होता. मात्र स्थानिक लोक सांगूं लागले की, समुद्रातील फॉस्फरस असाच केव्हां केव्हा पेटतो.

आतां आपण गार हवेच्या मुलखांत आलो आहों हे पाहून बरोबर आणलेले लोकरी कपड्याचे गळे कुकनें सोडलें; आणि खलाशाना ते घालावयास दिलें. फेब्रुवारी १ ला कॅप्टन् फर्नो यानें कुकला सांगितलें की, दगडावर उगवणारें बरेंचसें गवत समुद्रांत वहात येत असलेलें आपण

कॅप्टन् कुक

पाहिलें; आणि डोक्यावरून पाखरेंही उडतांना पाहिलीं; यावरून जवळच कोठेतरी जमीन असावी. परंतु जमीन कोठेंच आढळली नाही. इतक्यांत एक मोठा चमत्कार घडून आला. फनोंचें जहाज आणि कुकचें जहाज यांची ताटातूट झाली. दोन्हीं जहाजे अर्थात्च कांही अंतरानें चालत होती. परंतु ८ फेब्रुआरीच्या सुमारास, फनोंचें जहाज कुकला दिसेनासें झालें. ताटातूट झाल्यासारखी वाटली तर, फनोंनें असल्या जागीच तीन दिवस-पर्यंत इकडे तिकडे करीत रहावें, असा कुकचा हुक्म होता. या संकेता प्रमाणें, कुकनें शोधून पाहिलें; परंतु फनोंच्या वहानाचा पत्ता लागेना. दोघांनींही आपापल्या जहाजावरच्या तोफा उडवून पाहिल्या. परंतु, कोणाचाच माग कोणाला लागेना. शेवटी १७ मार्चला कुकनें ठरवलें कीं, आतां न्यूझीलंडला जावें आणि फनों तेथें भेटतो कां पहावें. यावेळीं कुकनें दक्षिणेच्या वाज्जला, जितका दूरवर प्रवेश करून घेतां येईल, तितका घेतला होता. आतांपर्यंत दक्षिण समुद्रांत इतक्या लांबवर कोणीही गेलें नव्हतें. या गार हवेंत, कुकच्या लोकांना, दातांचा रोग होऊं लागला. परंतु, स्वीट वार्ट नांवाचें एक बरोबर आणलेलें औषध त्यानें लावावयास देतांच, हा दातांचा उपद्रव एकदम कमी झाला.

कुकचें जहाज आतां डस्की उपसागरांत आलेलें होतें; तेथून तें चार-लोटी सामुद्रधुनीकडे निघालें; अशामाठी कीं, फनोंचें जहाज तेथें असलें तर गांठ पडावी. कुकचा अजमास खरा ठरला. १८ मेला ते या सामुद्र-धुनींत आले; आणि तेथें त्यांना अॅडव्हेन्चर जहाज खरोखर दिसलें. फनोंनें सांगितलें कीं, 'दीड महिना झाला. आम्हीं येथें बसून आहों !' आणि मग, ताटातूट झाल्यापासून पुन्हां गांठ पडेपर्यंत आपण कसेकसे हेलकावे म्हाले, याचें रमभरीत वर्णन फनोंनें केलें. त्याच्या जहाजावरचे खलाशी अगदीं मुकून गेलेले होते. दोघेही कप्तान, चांगली हवा सापडावी

म्हणून, ओताहाटी बंदराकडे निघाले. आता ते दक्षिण अमेरिकेच्या दक्षिण टोकाजवळ आलेले होते.

येथून उभयतः कप्तान आणखी दक्षिणेकडे निघाले. मग पुन्हा एकदां अँडव्हेन्चरची आणि रेझोल्यूशनची ताटातूट झाली. आतां मात्र त्याची आणि आपली पुन्हा गांठ पडेल, असें कुक्ला वाटेना. डिसेंबरच्या १२ तारखेला, त्याला पाण्यावर बर्फ आढळू लागलें. दोन दिवसांनीं पुढें बर्फाचे खडपेच्या खडपे लागू लागले. यांतून, कुक्चें जहाज तसेंच पुढें पुढें गेलें. वारा अनुकूल होता. वेगानें पुढें गेल्यावर, अनेक लहान लहान बेटें त्यांना लागलीं. पण त्याहीपेक्षां म्हणजे बर्फाचे सुटे खडपे अधिकाधिक भेटूं लागले. त्यांना चुकवण्याची कुक्ने पराकाष्ठा केली. परंतु, मधून मधून ते त्याच्या जहाजाच्या बरगण्यांवर येऊन आदळत असत. एक खडपा चुकवावा, तों दुसरा लागावा, असें होऊं लागलें. सगळींकडेच धुकें भरून राहिलें. अर्थात् उत्तरेकडे वळणें भाग आहे. असें कुक्ला वाटूं लागलें. २१ तारखेला तर, बर्फाच्या खडप्यांचा त्यांच्याभोंवतीं एवढा गराडा पडला कीं, आपण यांतून कसें सुटतो, असें कुक्ला होऊन गेलें.

१७७४ च्या जानेवारीच्या शेवटी, एके दिवशीं सकाळीं दक्षिणेच्या बाजूला पांढरे स्वच्छ ढग दिसू लागले. त्यावरून त्यांनीं अनुमान केलें कीं, पुढें बर्फाचें मैदानच सुरू होणार असावें. लवकरच ते त्याच्या अगदीं जवळ येऊन ठेपले. उजवीकडे, पश्चिमेच्या बाजूला आणि डावीकडे पूर्वेच्या बाजूला हें बर्फाचें मैदान इतकें दूरवर गेलें होतें कीं, तें कोठें संपलें असेल, याची कल्पनाही त्यांना होईना. दक्षिणेकडील निम्या क्षितिजावर प्रकाशाचे झोत पडल्यासारखें दिसू लागले आणि त्या झोतांत, बर्फाचें डोंगर स्वच्छ दिसले. लोकांनीं हे डोंगर मोजले तेव्हां ते ९७ भरेले. यांतले कांहीं पुष्कळच मोठे होते आणि एकमेकांच्या मार्गे वर जाता

कॅण्टन् कुक्

जाता, कांहीची शिखरे ढगाला जाऊन भिडलेली दिसलीं. जवळजवळचें मैदान, बर्फाच्या खडप्याचेंच बनलेलें होतें. पण, ते खडपे येवढे मोठे आणि, थोड्या अंतरा अंतरावरच पण असे गच्च बसले होते कीं, त्यातून पुढें वाट काढणें, सर्वथा अशक्य होतें. दक्षिणेकडील समुद्रांतून खालीं खालीं जाऊन, कदाचित् एकाद्या नव्या भूमीचा शोध लावता येईल ही कॅण्टन् कुक्ची आशा या ठिकाणीं विराम पावली; त्याने आपल्या डायरीत लिहिलें कीं, ‘मधून कोटून तरी आणखी दक्षिणेकडे जाता येणें अशक्य होतें असें माझ्यानें म्हणवत नाहीं. परन्तु मी तसा गेलों असतो, तर माझ्यावर भलतींच संकटें कोसळलीं असतीं आणि मी वेड्यासारखा वागलो असें ठरलें असते. माझ्या आधीं नावाडी लोकांनी जेथपर्यंत रिघाव केला होता त्याच्या पुष्कळ पुढें जावे येवढीच माझी आकाक्षा नव्हती; तर माणसाला जेथपर्यंत जाता येणें शक्य आहे, तेथपर्यंत जाऊन पोहोंचावें असा माझा हेतू होता. परंतु, हे बर्फाचें डोंगर माझ्या आड आले आणि मला थोडेसें बरेही वाटलें. कारण, नाहीतर मी भलत्याच एकाद्या वेडाने झपाटलों असतो; आणि दक्षिण ध्रुव शोधून काढण्याची आशा धरून कोठें तरी गोठून गेलो असतो ! आतां एक इंचभरही दक्षिणेकडे जातां येण्यासारखे नव्हतें ’’ आणि म्हणून त्यानें आपले सूकाणू उत्तरेकडे वळवले. विषुववृत्ताच्या पट्ट्यांत हिवाळा घालवावा असे त्यानें ठरविलें. अति दक्षिणेकडील समुद्र आता विचारांतून सोडून देणेंच भाग होतें. पण दक्षिण अटलांटिक समुद्रात, कांहीं संशोधन करता येणें शक्य होतें आणि म्हणून तो उत्तरेकडेच वळला.

११ मार्चला ते एका नवीनच बेटावर आले आणि त्याला त्यानीं डेव्हीस लॅण्ड असें नांव दिलें. बेटावर गेल्यावर, त्याला दिसून आलें कीं, येथले लोक चोरटे आहेत; आणि वस्तूंची देवघेव करतांना फार लबाड्या

करतात. त्यांच्याकडून ज्या वस्तू कुकच्या लोकांनी विकत घेतल्या होत्या त्यामुद्धा ते खिशातून काढून घेऊं लागले ! आणि ते केव्हां काढून घेतात, हेंही त्या खलाशांना कळेनासैं झालें ! शेवटीं त्यांना दिसून आलें की, ती तीच वस्तू हे लोक आपल्याला दोनदोनदां विकत आहेत ! बटाटे, केळीं, आणि ऊंस यांची पिक्कें या बेटावर बरींच दिसलीं. एके ठिकाणीं दगडांच्या ढासळलेल्या चौथऱ्यावर कांहीं पुतळेही त्यांना दिसले. पण हे खालीं रेललेले होते; आणि त्यांचीं नाकें तोंडें फुटलेलीं होतीं. त्यांतला एक पुतळा पंधरा फूट उंच होता आणि त्याच्या खांद्याचा भाग सहा फूट रुंद होता. कुकचे लोक या बेटावर बराच काळ हिंडत राहिले. परंतु, तेथल्या हाताळ लोकांनी त्यांना इतका उपद्रव दिला कीं, कांहीं छरे उडवल्याशिवाय आतां धडगत नाहीं, असें त्यांना दिसू लागलें. कारण, त्यांच्या हातांतल्या पिशव्या-मुद्धां ते पळवूं लागले ! गोळीबार करतांच, हे चोरटे चागले शुद्धीवर आले.

एप्रिलच्या ७ तारखेला त्यांना एक नवे बेट लागलें आणि त्याला त्यांनीं हूडग् आयलंड असें नांव दिलें. या बेटावरचे लोकही मागच्याच जातीचे आहेत, असें कुकला दिसून आलें. सगळा व्यवहार ऐन जिनसी होत होता. म्हणजे जिनस घ्यावा आणि जिनस द्यावा, असें चाललें होतें. पण यांनीं दिलेली जिनस ते बेटावरचे लोक ठेवून घेत; आणि बदला, त्यांच्या जवळचे मागितलेले दुसरे जिनस देण्याला ते काचकूच करीत ! शेवटीं बंदुकीचा दस्ता दाखवूनच त्यांना शुद्धीवर आणवें लागलें ! स्पॅनिश लोकांनीं हुडकून काढलेलें मेम्हाना बेट त्यांना आतां लागलें. या बेटावरील माणसें अतिशय बांधेसुद आणि फार सुस्वरूप दिसली. इतकीं चांगलीं माणसें पृथ्वीवर कोठेंही सांपडणार नाहींत, असें कुकचें मत पडलें. परन्तु, एका लंगोटी-शिवाय त्यांच्यापार्शीं वस्त्र नव्हतें. बायका एक कसला तरी धडपा मांड्यापर्यंत गुंडाळीत, आणि खांद्यावरून दुसरा एक धडपा टाकीत.

कॅप्टन् कुक्

एप्रिलच्या २१ तारखेला ते ओताहिटी येथे आले आणि दुसरे दिवशी मातावाई उपसागरात शिरले. पूर्वी १७६७ त या बेटावर एक राणी त्यांना भेटावयास आल्याचे वर्णन वर आलेच आहे. तीच आता त्यांना पुन्हा एकदां भेटावयास आली. कुकने तिची चांगली संभावना केली. कारण, हे भले लोक पुन्हा आपल्याला भेटतील असे त्याला वाटेना.

जून ४ ला, तिसऱ्या जॉर्जचा वाढदिवस होता. त्या मुहूर्ताने कुकने आपला मुकाम हालविला, आणि येता येता २० तारखेला ते एका मोठ्या बेटावर आले. तेथील लोकांना आपण मित्र आहो, असे त्यांनी खुणांनी जाणविले. परंतु, रानडुकराप्रमाणे ते त्यांच्या अंगावरच धावून येऊ लागले ! कुकच्या लोकांनी दोनचार बायबार काढले. परंतु, येवढ्याने ते बघतील असे दिसेना. शेवटी या बेटाला सॅव्हेज आयलंड हें नांव देऊन कुक पुढे निघाला. रॉटरडॅम् बेटावरून पुढे जाता जाता २१ जुलैला ते व्हिटसन्टार्ड बेटापाशी आले. पुढे मॅलिकोलो बेटावरच्या एका बंदराला पोर्ट सॅडविच् हें नांव देऊन कुक पुढे निघाला.

ऑगस्टच्या ६ तारखेला, दूर अंतरावर त्यांना एक मोठा ज्वालामुखी दिसला. मोठा गडगडाट चालू होता आणि म्हणून, त्याच दिशेने कुक निघाला. रात्रीच्या वेळी या ज्वालामुखीच्या तोंडातून धुराचे आणि विस्तारवाचे लोळच्या लोळ बाहेर पडू लागले. दगांचा गडगडाट व्हावा; किंवा पुष्कळसे सुसंग एकदम उडावे, असे प्रचंड आवाज होऊ लागले आणि इतक्यांत एक पावसाची सरही आली. सारी हवा राखेने भरून गेली. वाळू आणि दगड हीं भाजल्याने पीठ होऊन गेलेलीं होतीं. खलाशांपैकीं एका माणसाने शेजारच्या झऱ्यांतला दगड उचलला, तो त्याची बोटे भाजून निघाली ! १० आणि ११ तारखेस मोठमोठाले स्फोट होत होते. दर तीनचार मिनिटे झालीं कीं, एक स्फोट व्हावा असे चालले होते.

भुईला मोठमोठाले तडे गेलेले दिसले; आणि त्यांतून गंधकाच्या वाफा बाहेर पडत होत्या. पण इतकें असूनही थोड्याशा अंतरावर, अंजिराचीं झाडें लागलेलीं दिसलीं; आणि जवळच्याच टेकडीवर नारळांच्या झाडांचीं वनेही उभीं होती ! तिकडील लोकांना लोखंड या धातूची कल्पनाही नव्हती आणि वस्त्र दिलें तरी त्याचा उपयोग काय करावा, हें त्यांना कळत नाहींसें दिसलें !

ऑक्टोबर १० ला त्यांना एक मोठें बेट लागलें. त्याला त्यांनीं नॉर्फोल्क आयलंड असें नांव दिलें. या बेटावरचीं झाडें झुडपें न्यूझीलंडवरील जातीचींच असलेलीं पाहून त्याला मोठें नवल वाटलें. शेवटीं येतां येतां, ते खरोखरच पुन्हां एकदां न्यूझीलंडमध्ये आले.

नोव्हेंबर १० ला कुकनें न्यूझीलंड बेट सोडलें, आणि जो सागराचा भाग अजून त्यानें संशोधला नव्हता, त्याकडे जाण्याचें त्याने ठरविलें. लवकरच ते टेराडेल प्युगो या बेटावर येऊन पोहोचले. हें बेट दक्षिण अमेरिकेच्या अगदीं दक्षिण टोकाजवळ आहे. येथें पोचल्यावर आपण दक्षिण पॅसिफिकमधून पूर्णपणें बाहेर पडलों, असें त्यांना वाटूं लागलें. यावेळीं कॅप्टन् कुक् हा थोड्याशा अभिमानानें म्हणाला कीं, ‘ आतां या दक्षिण पॅसिफिक महासागरांत शोधून काढावयाचें कांहीं राहिलें आहे, असें मला वाटत नाहीं; किंवा, आम्ही जें काय करून दाखवलें आहे, त्याहून जास्त कोणाला कांहीं करतां आलें असतें असेंही वाटत नाहीं. ’ डिसेंबर २८ ला केप फॉर्मला वळसा घालून, रेझोल्यूशन जहाज दक्षिण अटलांटिकमध्ये शिरलें. जानेवारी १ ला त्यांनीं एका नव्याच बंदराला न्यू हार्बर हें नांव दिलें. केप साऊंडर्स, कंबरलंड बे, आइल ऑफ जॉर्जिया, अशीं नांवे निरनिराळ्या वाटेत भेटणाऱ्या बेटांना देत देत ते उत्तरेच्या रोखानें चाललेले होते. आतां, सर्व दक्षिण महासागर संशोधून झाला होता; आणि

कॅप्टन् कुक्

विषुववृत्ताचा पट्टाही त्यांनी पुरा पाहिलेला होता; आणि म्हणून हातीं घेतलेलें काम खरोखरच संपलें आहे, असें कुकला वाटूं लागलें. शिवाय, जहाजावरचीं अवजारे व दोरखंडें हींही इतकीं जीर्ण झालीं होती की, तुर-पण्याचें आणि गांठी मारण्याचें काम दिवसें दिवस वाढत चाललें होतें, जवळची शिधासामुग्री संपत आली होती आणि जी उरली होती ती निःस्वत्व झाली होती. खलाशी लोक हे हाडाचे इंग्रज, आणि समुद्राच्या वाऱ्याला निढाविलेले म्हणूनच इतके दिवस टिकून राहिले; पण त्यांनाही आतां वाटूं लागलें कीं, दाताचे रोग बळावत जातील. अशा स्थितींत संशोधनाच्या कामांत त्यांना आणखी राबत ठेवणें प्रशस्त नाही, असें कुकला वाटूं लागलें. या सुदीर्घ काळांत त्यांची वर्तणूक इंग्लंडच्या कीर्तीला शोभेशीच राहिलेली होती आणि कुकसारखे अधिकारी लोक फार उदार आणि समंजस असल्यानें, आपणही त्यांच्याशी त्याच थाटानें वागलें पाहिजे असें हे खलाशी समजत असत.

मार्च २२ ला ते केप ऑफ गुड होपला येऊन पोहोंचले आणि तेथें कॅप्टन् कुकला वर्दी लागली कीं, परतीच्या वाटेवर फनोंचें अँडव्हेंचर जहाज येथें येऊन लागलें होतें. फनोंने येथील अधिकाऱ्यापाशीं कुकसाठीं एक पत्र लिहून ठेवलें होतें. यावरून फनोंची काय दशा झाली असावी याची कल्पना कुकला चटकन् आली. इंग्लंडांत पोचल्यावर फनोंने कुकला सगळी कच्ची हकीकत सांगितली.

केप ऑफ गुड होप यांना लवकरच सोडलें. कारण, सर्वानुमते असे ठरलें कीं, आतां इकडे तिकडे कोठें न फिरकतां सरळ घरीच जावें. सेंट हेलेना बेट, ॲसन्शन बेट येथें थोडा थोडा मुक्काम करित १३ जुलैला ते अशोर्स बेटामध्यें आलें; आणि २९ जुलैला इंग्लंडच्या प्लिमाऊथ बंदरांत

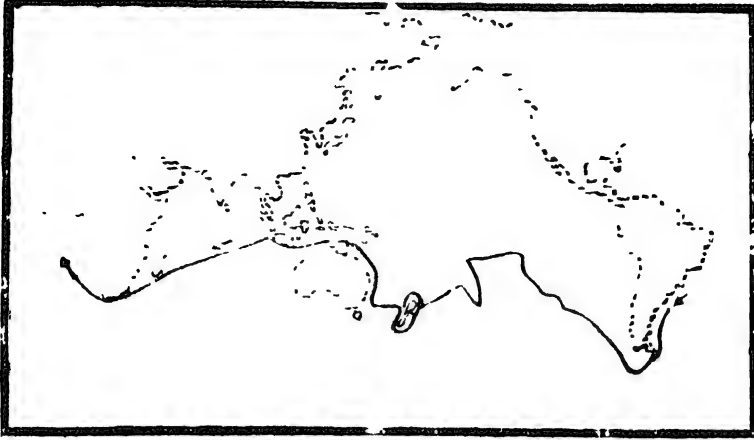
कुक्च्या जहाजानें शेवटीं नांगर टाकला. ३ वर्षे आणि १८ दिवस इतक्या प्रदीर्घ काळपर्यंत समुद्र-संशोधनाचें हें काम चाललें होतें. येवढ्या काळांत त्यांच्यापैकीं फक्त चारच माणसें दगावलीं, आणि आजारीपणानें यांतला फक्त एकच मेला. कॅटन् कुक् म्हणाला, 'परमेश्वराच्या दयेमुळें हें सर्व झालें.'

कुक्नें या आपल्या दुसऱ्या सफरीचा वृत्तांत संपवितांना उद्गार काढले आहेत कीं, 'आमच्या सफरीचे मुख्य हेतू कितीसे सफल झाले आहेत हें मींच सांगत बसणें बरोबर दिसणार नाही. आम्ही जर एकादी नवी खंड-तुल्य भूमि शोधून काढली असती, तर जिज्ञासू लोकांना मोठें समाधान झालें असतें, हें खरें. परंतु, आम्हांला अशी भूमि लागलीच नाही—आणि आम्हीं शिकस्त केली असतांना सुद्धां ती आम्हांला लागली नाही. यावरून येवढें मात्र सिद्ध होतें कीं, अशी भूमि असल्याचा जो समज आहे तो बरोबर नाही. तथापि, लोकमत या बाबीसंबंधानें काय होईल, ही गोष्ट जरी क्षणभर सोडून दिली, तरी दुसऱ्या एका बाबीसंबंधानें मात्र आम्हांला पूर्ण समाधान वाटतें. आम्हीं अनेक वेढें शोधून काढलीं; पण तितक्याच महत्त्वाचा दुसरा एक शोध आम्हीं लावला. तो हा कीं, जहाजावर बसून कितीही काळपर्यंत आपण समुद्रावर भटकावें, निरनिराळी हवामानें भेटावीं, निरनिराळ्या संकटांनीं आपल्याला गांठावें आणि प्रसंगविशेषीं आपण अगदीं थकून जावें, तरी सुद्धां, आपणां दर्यावर्दी लोकांची प्रकृति खास टिकून राहते; आणि हा शोध कोणाही उदार मनाच्या माणसाला महत्त्वाचा वाटल्याशिवाय रहाणार नाही. दक्षिणेकडील महासागरांतील एकाद्रें विशाल खण्ड, आम्हांला कां सांपडूं नये, या संबंधीचा वाद जेव्हां माणसें विसरून जातील, तेव्हांही मीं आतांच सांगितलेला हा प्रकृती-संबंधीचा शोध सर्वांच्या ध्यानीं राहील अशी उमेद आहे.'

कॅप्टन् कुक्

या दुसऱ्या सफरीत त्याने केलेल्या कामाची बेरीज अशी होते:- दक्षिण महासागरात एक फार मोठे खंड आहे ही कल्पना त्याने निरस्त केली.





निदान जहाजानें तरी तेथें पोहोंचतां येत नाहीं येवढें तरी त्यानें निश्चित दाखवून दिलें. या प्रयत्नांत असतांना न्यू कॅलेडोनिया नांवाचें एक स्वतंत्र बेट त्यानें शोधून काढलें. हें बेट आकारानें लहान असलें तरी, तिकडल्या महासागरांत न्यूझीलंडच्या खालोखाल तेंच मोठें आहे. ऑस्ट्रेलियाच्या पूर्व किनाऱ्याच्या मध्यापासून पूर्वेकडे कांही अंतर गेल्यावर हें बेट लागतें. त्यानें जॉर्जिया नावाचेंही आणखी एक बेट शोधून काढलें. आणि सॅम्डविच् भूमिही त्यानेच दाखवून दिली. ही भूमि दक्षिण पॅसिफिकच्या उंबरठ्यावर आहे. विषुववृत्तावरील समुद्रपट्टा त्यानें दोन वेळां पाहिला आणि आधीच्या लोकांनीं लावलेल्या शोधांचीं स्थळें त्यानें यावेळीं निश्चित केलीं; आणि किती तरी नवीन स्थळें शोधून काढलीं. येवढें मात्र सांगितलें पाहिजे कीं, सत्तर वर्षांनीं पुढें सर जेम्स क्लार्क रॉस् या दर्यावर्दीनें असें दाखवून दिलें कीं, कुक् गेला होता, त्याच्याहीपेक्षां खालीं जातां येतें; तिकडे एक मोठें थोरलें द्वीप आहे, आणि जहाजांतूनच तेथें पोहोंचतां येणें शक्य आहे;

कॅप्टन् कुक्

आणि आतां तर प्रत्यक्ष दक्षिण ध्रुवावरच माणसें पोंचलीं असून, अनेक मोठमोठाल्या प्रदेशांचा शोध लागून चुकला आहे.

कॅप्टन् कुक् यानें केलेली तिसरी सफर ही अद्भुत गोष्टीनीं भरलेली आहे; आणि या सफरीतच शेवटीं त्याचा अंत झाला. कित्येक शतकेपर्यंत, युरोपांतील पंडितांची अशी एक कल्पना होती की, उत्तर ध्रुवाच्या बाजूला कोठें तरी, अटलांटिक महासागर आणि पॅसिफिक महासागर हे एकमेकांस मिळालेले असावे. स्कॉटलंडमधून उत्तरेकडे बाहेर पडून, नॉर्वेच्या उत्तर टोकाला वळसा घालून, युरोपियन रशिया व सैबेरिया यांच्या किनाऱ्यानें जर पुढें पुढें गेलें, तर पॅसिफिक महासागर पुढें कोठें तरी भेटलाच पाहिजे, किंवा इंग्लंडमधून बाहेर पडून, वायव्येच्या रोखानें पुढें जातां जातां, कॅनडाच्या उत्तरेस जीं अनेक लहान मोठीं वेटें आहेत, त्यांतून पश्चिमेकडे मार्ग काढतां काढतां अलास्का द्वीपकल्पाच्या उत्तरेस पोहोंचता येईल; आणि तेथे कोठेंतरी, पॅसिफिक महासागरात उतरावयास वाट सांपडेल. या दोन्ही महासागरांची भेट विषुववृत्ताच्या दक्षिणेला पुष्कळच पर्यटन करावे तेव्हांच होतें हें आतांपर्यंत अनेकदां सिद्ध झालें होतें. पण हा प्रवास फार लांबीचा आहे हेंही सिद्ध झालें होतें. याच्याऐवजीं वर सांगितलेली उत्तरेकडील शीत कटिबंधांतील वाट जर शोधून पाहिली, तर हे दोन महासागर कोठें तरी भेटलेले आंढळतील आणि या कामीं, समुद्र-पर्यटन थोडें करावें लागेल, असा लोकांचा अंदाज होता. हा अंदाज बरोबर होता. परंतु, या वाटेनें जाण्याचा प्रयत्न करण्याचें घाडस कोणी करावयाचें हा काय तो खरा अवघड प्रश्न होता.

दोन अवाढव्य सफरी करून कुक् परत आल्यानंतर, संशोधनाचें क्षेत्र आतां उत्तरेकडेच फक्त शिल्लक राहिलें होतें, आणि म्हणून ब्रिटिश सरकारनें इकडल्या सफरीची योजना हातीं घेतली. नवी सफर म्हटली कीं, कुक्चें

नांव सगळ्यांच्या तोंडी चटकन् यावें, हें स्वाभाविक होतें; पण जाणते लोक म्हणाले कीं, या गृहस्थाचा आपण असा अंत पाहूं नये. त्यानें इतकीं वर्षे समुद्रांत घालविलीं आहेत, इतकीं संकटे सोसली आहेत, आणि इतके नवे नवे शोध लावले आहेत कीं, आतां त्यालाच पुन्हां ' उत्तरेकडे जा ' म्हणणें अन्यायाचें होईल. परंतु, हा विचार कितीही जरी बरोबर असला, तरी येवढी मोठी सफर हातीं घ्यावयाची, तर त्याची सल्लामसलत घेणें तरी अवश्यच होतें. आरमार खात्याच्या प्रमुखाच्या घरी या कामासाठी तशांची सभा भरली; आणि या विषयाची शहानिशा होऊं लागली. बोलण्याच्या ओघांत कुक् फार आवेशानें आपलें मत सांगूं लागला; आणि ही सफर यशस्वी झाली तर कोणचे फायदे होतील, हेंही त्यानें अतिशय सुरसपणानें सांगितलें. शेवटीं, तो आपण होऊनच म्हणाला कीं, ' ही सफर जर येवढी वैभवाची होणार आहे तर ती करून येण्याचें काम मी स्वतःच हातीं घेईन.' श्रोत्यांना जें हवें होतें, तेंच त्याच्या तोंडांतून आलें ! आणि मग ही माळ त्याच्याच गळ्यांत पडली !!

हें काम केवळ संशोधनाची हौस आणि हिंमत ज्याचें अंगी आहे, तोच करील, हें जरी आरमारखात्याला खरें वाटत असलें, तरी आतां सरकारनें येवढ्यावरच हे काम भागवावें हें त्याला बरोबर वाटेना. मार्गे १७४५ त हडसननें मधून जो कोणी वाट शोधून काढील, त्याला २०००० पौंडाचें बक्षीस देण्यांत येईल असा ठराव पार्लमेन्टनें केला होता. त्याचें रूपांतर असें करण्यांत आलें कीं, जर एकाद्यानें अटलांटिक आणि पॅसिफिक महासागर यांच्यामधील जलमार्गानें प्रवास केला, आणि तो २२° डिग्रीच्या उत्तरेकडे असला, तर त्याला हें २०००० पौंडाचें बक्षीस मिळेल; म्हणजे नवी भूमि शोधून काढण्याची स्वयंभू ईर्षा जर कोणाच्या मनांत असेल, तर तिला आतां थोडें विलोभनही प्राप्त झालें.

कॅप्टन् कुक

‘रेझोल्यूशन’ आणि ‘डिस्कव्हरी’ हीं दोन जहाजे सुसज्ज करण्यांत आलीं. पहिलें जहाज कॅप्टन् कुक याच्या हातीं दिलें; आणि दुसरें कॅप्टन् क्लार्क याच्या हातीं देण्यांत आलें. जहाजांची बाकीची तयारी आणि खलाशांची तयारी ही होतां होतां कांहीं महिने गेले. पूर्वीपेक्षां आतां या जहाजांची उपयुक्तता वाढविण्याचा मोठीच दक्षता आरमारी खात्यानें ठेवली. पॅसिफिक् महासागरांत आतांपर्यंत, कुक यानें जे मित्र जोडले होते, त्यांना नजर म्हाणून, युरोपांतील अनेक प्रकारचे पशू, पक्षी आणि तिकडच्या बागांत लावण्यासाठीं इकडील नाना प्रकारचें बीं वियाणें कुकनें बरोबर घेतलें. ब्रिटिश चॅनल मधून बाहेर पडावयास, १७७६ च्या जुलैची १४ तारीख उगवली. वाटेत कॅनरी बेटांत थोडासा मुक्काम करून ऑक्टोबरच्या १८ तारखेस कॅप्टन् कुक हा केप ऑफ गुड होप येथें आला. झिमाऊथ येथें कांहीं गुंता निघाल्यामुळें डिस्कव्हरी जहाज थोडें मागाहून आलें. आपली ही सफर अनेक दृष्टींनीं सफल व्हावी, असें कुकला वाटत असल्यामुळें, प्रत्येक मुक्कामाच्या जागीं तेथील लोकांच्या ओळखी करून घ्याव्या; तेथील पशुपक्षांची पाहाणी करावी, जरूर तर, आपल्या जवळचे पशुपक्षी आणि बीवियाणें तेथील लोकांना द्यावें, असा उपक्रम त्यानें सुरू केला. केपटाऊन येथें मुक्काम असतांना, तेथें त्यानें दोन खोंड, दोन कालवडी, शिंगरांच्या दोन नरमाद्या, दोन एडके, दोन मेंढ्या, असे अनेक पशू विकत घेतले. त्याच्या मनांत हे सारे न्यूझीलंडमधील ओतहिटि येथील आपल्या मित्रांना द्यावयाचे होते.

न्यूझीलंडला पोहोचेंपर्यंत विशेष कांहीं घडून आलें नाहीं. परंतु क्वीन चार्लोटी सामुद्रधुनींत त्यांचीं जहाजे येऊन लागल्याबरोबर, पूर्वीं दोन वेळां तो तेथें येऊन गेलेला असल्यामुळें, ओळखीचे झालेले आणि मित्र बनलेले अनेक लोक आपापल्या होडग्यांत बसून त्याच्याकडे आले. मार्गे

एकां फर्नो याच्या दुर्दैवी सफरीची थोडीशी हकीकत आलीच आहे. त्या



फर्नोच्या लोकांना या लोकांनी मारलें होतें. तेव्हां त्यांना वाटलें कीं, त्याचा सूड उगवण्यासाठीं कुक् हा पुन्हां आला असावा. परंतु, कुक्चा तो हेतूच नाहीं, हें त्यांना लवकरच दिसून आलें. या देशांतील लोकांत बरेच तट दिसून आले. निरनिराळ्या अनेक जमाती तेथें असून, त्या एकमेकांना अगदीं पाण्यांत पाहतात, आणि कोणी कांहीं आपली आगळीक केली, तर त्याचा सूड उगवल्याखेरीज त्यांना चैन पडत नाहीं; या अविश्वासाच्या भावामुळें जो तो नेहमी सावध असल्यासारखा दिसतो; या देशांतील लोक अनेक बायका करतात; आणि मुलींचीं लग्नं फार लहानपणीं होतात; आणि ज्या मुलीचें लग्न होत नाहीं, तिला सगळें जग ओस आहे असें वाटूं लागतें; लहान मोठी निरनिराळ्या तऱ्हेचीं शस्त्रें वापरण्यांत हे

कॅप्टन कुक्

लोक मोठे पटाईत आहेत, असें कुकला दिसून आलें. एकदां ते विथरले आणि एकमेकांच्या अंगावर धावून जाऊं लागले, म्हणजे ते डोळे गरागर फिरवूं लागतात, त्यांच्या जिभा बाहेर लळलळूं लागतात. आणि तोंडें वेडी-विट्टीं दिसूं लागतात. या देशांत नरमांस-भक्षणाची चाल आहेच आहे असें या ख्रिस्ती लोकांना दिसून आलें.

फेब्रुआरी २५ ला त्यांनीं आपला मुक्काम न्यूझीलंडमधून हालविला, आणि ते ओताहिटीकडे निघाले. परंतु इतक्यांत पूर्वेचा वारा सुटला आणि तो इतके दिवस वहात राहिला की, उत्तरेकडील सफरीचा हंगाम आपल्या हातून चालला असें कुकला वाटूं लागलें. जहाजावरचें पिण्याचें पाणी संपत आलें. आणि गुरांचा चाराही फार थोडा उरला. म्हणून, फ्रेंडली आयलंडस् या बेटांकडे ते निघाले, आणि ओताहिटी बेटावर यावयास त्यांना ऑगस्ट महिना उगवला. कांहीं महिन्यापूर्वी स्पेन देशाचेंही जहाज येथें येऊन लागलें होतें, आणि तें निघून गेलें तरी येथें कांहीं स्पॅनिअर्डस् या बेटावर दहा महिने राहिलेले होते. त्यांनीं सुद्धां आपल्याबरोबर, बकरीं, डुकरे, कुत्रे, खोंड, कालवडी, हीं आणलेलींच होती. बेटावरील लोकांना हा सारा प्रकार नवीनच होता. कुकनेंही आपल्याबरोबर असे कितीतरी पशु आणले होते. ते त्यानें आपल्या रानटी मित्रांना वाटून टाकले.

डिसेंबर ९ ला सोसायटी आयलंडस् सोडून, कुक उत्तरेच्या रोखानें निघाला. २२ अंशावर गेल्यावर, त्याला लहान लहान अनेक बेटें लागलीं. तेथें थोडाथोडा मुक्काम करीत, तो उत्तर अमेरिकेच्या किनाऱ्याकडे चालूं लागला. मार्च महिन्याच्या ७ तारखेस हा किनारा त्यानें प्रत्यक्ष गांठला ४९। अंशावर असतांना या किनाऱ्यावर त्याला एक बंदर लागलें. आतां पर्यंत, अनेक वादळें डोक्यावरून गेल्यामुळें त्याचें जहाज अगदीं खराब होऊन गेलें होतें. या बंदरांत शिरल्यावर, त्यानें जहाजाची दुरुस्ती केली.

आणि सरपणाचा आणि गोड्या पाण्याचा पुरवठा जहाजावर करून घेतला. मे महिन्यांत तो अशाच एका बेटाला लागला. सर्पण, चारा, पाणी घेण्यासाठी त्याला ठिकठिकाणी मुक्काम करावे लागत, आणि मुक्काम केल्यानंतर, त्या त्या ठिकाणच्या लोकाशी मैत्री करणे आणि त्यांच्या चाली रीती पाहणे ही कामेही तो करित असे. या बेटांतील एका माणसाच्या घरांत तो गेला, तो तेथे एक बाई आपल्या पोराची हजामत करित वसली आहे, असे त्याला दिसले ! एका काटकीच्या टोकाला शार्क माशाचा दांत घट्ट बसवलेला होता; आणि या दाताने कॅस काढण्याचे काम चालले होते, आणि कॅस मऊ पडावे म्हणून, पाण्यांत बुचकळलेली एक चिंधी त्या पोराच्या डोक्यावर ती मधून मधून ठेवात असे. वस्त्याने कॅस निघावे, तसेच या दातानेही निघत होते; आणि पोर हूं कां चूं करित नव्हते ! मग कॅप्टन कुकने हा नव्याच तऱ्हेचा वस्तरा आपल्यावरच लावून पाहिला, आणि तो फार चांगला चालतो, असे त्याला दिसून आले. दाढी करण्याचीही अशीच एक युक्ती तेथल्या लोकांना काढलेली दिसली. एक शिंपला दाढीच्या केसांत खाली धरावयाचा; आणि दुसऱ्या शिंपल्याच्या कंगोऱ्याने दाढीवरून खाली खरडावयाचे. दाढी फार हळूहळू होई; पण कॅस मात्र चांगले निघत. शेवटी, कुकच्या जहाजावरील खलाशी असल्या हजामती साठी बेटावर जाऊ लागले; आणि जहाजावरील भाव्याच्या वस्त्याची मजा पाहण्यासाठी ते रानटी लोक जहाजावर येऊ लागले !

जून महिन्याच्या ३० तारखेस आणखी एका बेटावर ते आले. तेथल्या राजाच्या भावाचे नांव फुताफाई असे होते. येथे सेवेची एक चमत्कारिकच तऱ्हा त्यांना दिसून आली. फुताफाई अंधरुणावर पडला, तेव्हा शेजारी बसलेल्या दोन बाया त्याच्या पाठीत बुक्या मारून लागल्या. बुक्या खाता खाता फुताफाईला शेवटी झोप लागली. बायका तशाच बसून

कॅप्टन् कुक्

होत्या. फुताफाई पुन्हा जागा होतोसा दिसला की, त्या पुन्हा बुक्या मारुं लागत. अशा प्रकारें राजवंधूंची सगळी रात्र मोठ्या सुखानें गेली !

या बेटावर कुक जास्त दिवस राहिला याचें कारण असें की, लवकरच तेथें ग्रहण दिसणार होतें. परन्तु, ग्रहण पहावयास लागणारीं उपकरणें इतकीं नादुरुस्त झालीं होतीं की, तो सोहळा त्यांना साधला नाहीं. परन्तु, या बेटाची शोभा केवळ अवर्णनीय होती. सृष्टीची वनं आणि माणसांनीं बनवलेलीं उपवनें हर तऱ्हेच्या सौंदर्यानीं सुशोभित झालीं होतीं. केळीची वनें, भाकरीच्या झाडाच्या राया आणि उसाचे मळे हे जिकडे पहावे तिकडे दिसत असत. परन्तु, यांना पुढें जावयाचें होतें; या पॅरडली आयलंडज्-मध्ये ते सुमारे तीन महिने राहिलेले होते आणि यांच्या निरनिराळ्या बेटांतील लोकांची मैत्री त्यांनीं संपादन केली होती. लोक मध्यम उंचीचे खरे. परन्तु, अंगानें चांगले मजबूत आणि बांधेसूद दिसले. आश्चर्याची गोष्ट ही की, कांहीं कांही लोकांचे तोंडावळे थेट युरोपियन लोकांसारखे दिसले. कांही माणसें तर फारच सुस्वरूप दिसली. आणि कांहींचीं नाकें तर 'रोमन नासिका' या वर्णनालाच पात्र दिसली. विशेषतः स्त्रियांचा बांधा फारच डौलदार असून, त्यांच्या तोंडावरचीं छायाही मोठी रम्य दिसत असे. त्यांचे हात मात्र फारच बारीक होते; आणि हाताचीं बोटे तशीच फार नाजूक होतीं. या लोकांना मरणाचें फारच भय वाटतें; आणि मृता-विषयीं त्यांना विलक्षण आदर वाटतो. दुःख प्रदर्शित करण्याची त्यांची पद्धति फारच भयंकर आहे. ते आपल्या दातांवर दगड मारून घेतात व माशाच्या दातानें डोक्याचीं रक्ते काढतात. याची भाषा न्यूझीलंडमधील लोकांच्या भाषेसारखीच आहे.

हें बेट सोडून थोडें पुढें गेल्यावर, त्यांना ओताहिटी बेट दिसू लागलें. कॅप्टन् कुक याला या बेटाची ओळख आधींच आलेली होती. पहिल्या

दोनही सफरींच्या वेळी तो येथें आलेला होता. अर्थात् त्याचे जुने मित्र त्याला येथें भेटले आणि त्यानें व जहाजावरच्या इतर लोकांनीं या बेटावर बरेच दिवस मौजेनें काढले. कॅप्टन् कुक् स्वतः या बेटावर अगदी लुब्ध होऊन गेला होता. “ या बेटाच्या आग्नेय टापूइतका सुंदर प्रदेश सान्या दुनियेत कोठें सांपडणार नाही. येथल्या डोंगराचे तुटलेले कडे उंच उंच आहेत. आणि अगदीं वरच्या कंगोऱ्यापर्यंत, त्यांच्यावर खूप झाडझाडोरा वाढलेला आहे. पुढें पसरलेलें मैदान आणि शेजारच्या दऱ्या याही वनस्पतींनीं भरून गेलेल्या आहेत. या वनस्पतीची उगमत्त वाढ पाहून मन थक्क होऊन जातें. प्रत्येक दरीतून एक एक नदी वहात गेलेली आहे आणि खोऱ्यांतील सपाटीवर लोकांनी आपली घरें मन मानेल तशीं बांधली आहेत. जमीन इतकी सुपीक आहे की, लोकाना शेतकीचे कष्ट कांहींच पडत नाहीत. भाकरीची झाडें जिकडे तिकडे आपोआपच उगवतात. केळी आणि नारळी मात्र त्यांना लावाव्या लागतात. लोक मागील बेटांतल्या प्रमाणें वळकट दिसत नाहीत. कष्ट कसलेच पडत नसल्यामुळे ते बरेच आळशी बनलेले असतात आणि त्यांच्या शरीराचें वळण नाजूकपणाकडे ढळलेलें असतें. येथील पुरुष आपल्या बायकाना पशू समजूनच वागवतात, हें पाहून मात्र नवल वाटतें.”

१७७७ च्या डिसेंबर ८ ला, कॅप्टन् कुक् हा विषुववृत्त ओलाडून, उत्तरेकडील महासागरांत शिरला. इंग्लंडमधून तो निघाला, त्याला आतां सतरा महिने होऊन गेले होते आणि ज्या कामासाठीं ते निघाले होते, तें काम अजून सुरूच व्हावयाचें होतें. अर्थात् या उत्तरेकडील महासागरांत शिरावयाचें तर जहाजावर सर्व तऱ्हेची सिद्धता आहेना, याची पाहणी कुक्ला करावी लागली. ३० तारखेला ते एका बेटाला लागले आणि तेथें त्यांनीं सूर्य-ग्रहणाचा देखावा पाहिला, या बेटावर त्यांनीं ख्रिसमस घाल-

कॅप्टन् कुक्

विलेला असल्यामुळे त्यांनी त्याला खिरसमस आयलंड असें नांव दिलें. या बेटावरील माणसें पाहून कुक्ला मोठाच चमत्कार वाटला. कुक्चें जहाज आणि त्यावरील सामानसुमान आणि माणसें यांकडे पाहून हीं माणसें भांबवल्यासारखीच झालीं. या सामानापैकी एकही वस्तू त्यांना ओळखीची वाटली नाहीं आणि या माणसांच्यासारखीं माणसें त्यांनीं पूर्वी कधी पाहिलीही नव्हतीं. फक्त लोखंड ही वस्तू त्यांच्या ओळखीची आहे, असें वाटलें.

फेब्रुवारीच्या २ तारखेला ते उत्तरेच्या रोखानें चालले होते; तेव्हां त्यांना अनेक लहान मोठीं बेटें लागलीं; जगाच्या भूगोलज्ञानांत कुक् यानें या प्रसंगां मोठीच भर घातली असें म्हटलें पाहिजे. लहान लहान बेटांचे थवे त्यांना भेटत किंवा एकाद्या वेळीं एकादें मोठें बेट भेटे. मार्च महिन्याच्या ७ तारखेस, ज्या न्यू अल्बियन देशाचा किनारा गाठावा, असें त्यांच्या मनांत होतें, तो आतां दिसूं लागला. उत्तर अमेरिकेच्या पश्चिम किनाऱ्यावरील एका टापूला, सर फ्रॅन्सिस ड्रेक यानें न्यू अल्बियन असें नांव दिलें होतें. वादळांत हेलकावे खातां खातां मार्च २९ तारखेला, ते या किनाऱ्याच्या जवळ येऊन लागले.

त्यांना पाहतांच, किनाऱ्यावरचे कांहीं लोक आपल्या होडग्यांत बसून त्यांच्याकडे आले; आणि नानाप्रकारचे हातवारे करून आणि गाणीं गाऊन, त्यांनीं असें दाखविलें कीं, आम्हीं तुमचे मित्रच आहों. कुक्च्या लोकांनीं त्यांना खुणावले कीं तुम्हीं बोटींवर यावें. परंतु त्यांना विश्वास वाटेना. हळूहळू वस्तूंची देवघेव सुरू झाली; आणि लोखंडाच्या खिळ्यांना तर हे लोक भारीच भाळून गेले. मग एका मागून दुसरें अशीं अनेक होडग्यां तेथें आलीं, आणि त्यांतून आलेल्या लोकांनीं बरोबर आणलेलीं अस्वल, लांडगा खोंकड इत्यादि पशूंचीं कातडीं, बोटीवरील लोकांकडे विक्रीसाठीं धाडलीं.

हे लोक काहीं वल्कल-वल्हेही तयार करीत असत; आणि तागाचीं वल्हे करणेही त्यांना माहित झालेलें दिसले. पण या सर्व मालाबरोबर, त्यांनीं माणसाच्या डोक्याच्या कवड्या आणि हात हे सुद्धा विकाऊ सामानांतच आणले होते ! या हातावरचें मास पुरतें निघालेलें नव्हतें; यावरून कुक्च्या लोकांनीं अंदाज केला कीं हे लोक नरमांसभक्षक असावे. आणि हा त्याचा अंदाज अगदीं खरा ठरला. शत्रूला मारल्यानंतर, त्यांचीं प्रेतें वाया घालवावीं, ही गोष्ट या रानटाना पसंत नसे. कुक्च्या लोकांशीं ते फार मोकळेपणानें वागले. परंतु, मागें एका धेटावर, कुकला अनुभव आला होता, तोच येथेही आला. हेही लोक मोठे हाताळ होते. बोटीवर येण्याची परवानगी देतांच, ते भराभर वर चढले; आणि खलाशाचा डोळा चुकवून, जें हाताला लागेल तें त्यांनीं लपवावयास आरंभ केला. त्यांच्या पाशी चांगलीं धारेचीं काहीं काहीं हत्यारें असत. या हत्यारांनीं दोराला लावलेल्या लोखंडाच्या मुद्या ते कापून घेऊं लागले. वस्तू लांबविल्याबरोबर जर या चोरट्यांना पकडलें तरच ती परत मिळण्याचा संभव आहे असें दिसून आलें, कारण थोडासा वेळ गेला कीं ते एकमेकावर आळ घेऊं लागत आणि शेवटीं वस्तू कायमची नाहीशी होत असे. त्यांची व यांची बरी जानपछान झाली पण अप्रिलच्या ४ तारखेला एक मोठेंच प्रकरण निघालें. पाणी भरून आणण्यासाठीं आणि लांकडें तोडून आणण्यासाठीं यांचे काहीं लोक किनाऱ्यावर गेले होते. त्यांनीं वर्तमान आणलें कीं हे सारे रानटी लोक दगड व काठ्या जमा करीत आहेत. परंतु काहीं वेळानें दिसून आलें कीं त्यांची एकमेकांत मारामारी सुरू होणार आहे आणि त्यांसाठीं ही तयारी होती. २६ तारखेला हवामान थोडें बदललें होतें तरी, कुक्ने पुन्हां जहाजें हांकारलीं आणि वाटेंत लागलेल्या एका खाडीला किंग जॉर्ज साउंड असें नांव दिलें.

कॅप्टन कुक्

मे महिन्याच्या १ तारखेला ते पुढल्या अेका बेटावर आले आणि तेथील पर्वताला माउंट फेअरवेदर असे नाव त्यांनी दिले. १० तारखेस अमेरिकेच्या मुख्य किनाऱ्याच्या अगर्दी जवळ ते येऊन ठेपले. अेका झाडाच्या बुंध्यापाशी अेक लहानसे टेकाड होते, या टेकाडांत त्यांनी अेक बाटली पुरून ठेविली. या बाटलीत १७७२ सन असलेली इंग्लंडातील दोन नाणी घालून ठेविलेली होती. २१ मे पर्यंत कुकचे जहाज केप अेलिझाबेथ पर्यंत येऊन पोहोचले. या ठिकाणी त्याची अशी कल्पना झाली की अमेरिकाखंडाचे पश्चिम टोक आपण गांठले आहे. परंतु लवकरच त्याची चूक त्यांच्या ध्यानांत आली. उत्तर अमेरिकेचे टोक आणखी पुष्कळच पश्चिमेकडे गेले आहे. येथून हडसन बे कडे जाणारा मार्ग शोधून काढणे फार कठीण होते. १९ तारखेला डिस्कव्हरी जहाजाची आणि यांची पुन्हां भेट झाली. तेव्हां कॅप्टन क्लार्क याने कुकला कळविले की, 'जवळच्या भूमीवर काही रशियन-लोक केव्हा तरी येऊन गेले असावे असा अंदाज आहे.' तेथील रानटी लोकांनी अेक लहानशी पेटी त्यांच्या हवाली केली होती. ती अुघडून पाहतां रशियन भाषेत काहीतरी लिहून ठेवलेला असा कागद सांपडला. आणि त्यावर १७६६ असा सन दिला होता. या रशियन लेखात काय म्हटले आहे याची कल्पना अर्थातच त्यांना आली नाही. जुलैच्या २१ तारखेला कुक् याला आपला प्रवास थांबवावाच लागला. पुढे जातां जातां, आपण अजून अलास्काच्या आसपास आहो असे वाटत असतां, कदाचित् आपण आशिया खंडाच्या पूर्व टोकाला लागलो असलों पाहिजे असे कुक्ला वाटू लागले. ऑगस्टच्या २९ तारखेला आशिया खंडाचा किनारा त्यांना स्वच्छ दिसू लागला. पण अमेरिकेचे पश्चिम टोक आणि आशियाचे पूर्व टोक याच्या अेकंदर स्वरूपांत त्यांना कसलाहि फरक दिसला नाही.

हव्हे हव्हे कुक्ला वाटूं लागलें कीं, हवामान बदललें आहे आणि इकडल्या टांपूत जलप्रवास करणें आतां सोपें जाणार नाहीं. अजून या दोन टोकांच्या मधून उत्तरेकडे जावयाचें काम शिल्लकच राहिलेलें होतें. त्याचा मूळचा हेतु असा होता कीं, आर्क्टिक समुद्रांत प्रवेश करून युरोप, आशिया आणि अमेरिका यांचा संबंध उत्तरेकडून जमवावा. परंतु हवामान पालटल्यामुळें अजूनहि उत्तरेकडे जाण्याचा आपला बेत रहित करून कुक् हा त्वरेनें दक्षिणेकडे वळला आणि सॅडविच् बेटांच्या रोखानें निघाला. ऑक्टोबरच्या २ तारखेस उनालास्का या बेटावर ते आले आणि लवकरच त्यांनीं जहाजांच्या दुरुस्तीला सुरवात केली. या बेटावर एक तऱ्हेचीं बोरें सांपडतात. हीं खाल्हीं म्हणजे स्क्वी नावाचा दांताचा रोग नाहींसा होतो. म्हणून माणसें घाड-घाडून कुकनें या फळांची ओझीच्या ओझी गोळा करून ठेविली. तद्देशीय लोकांनीं काहीं नजरणा केला. त्यांतील वस्तूंवरून असें दिसून आलें कीं, या लोकांची आणि कांही रशियन लोकाची गांठ पडलेली असावी. १।२ दिवसांत ही मंडळी आपल्या रशियन मित्रांना घेऊनच आली. त्यांतील अेकाचें नाव इस्मिलोफ असें होतें. इस्मिलोफनें त्यांना आपल्या राहुटीवर बोलाविलें आणि त्यांच्या स्वागताचीहि त्यानें चागली तरतूद ठेविली. दुसरे दिवशीं तो परत भेटिला आला. बोलण्यावरून असें दिसलें कीं, त्याला इकडल्या भूगृष्ठाची माहिती चांगलीच आहे. रशियन लोकांनीं या भूमीवर पाय रोवण्याचे पुष्कळ प्रयत्न केले असावे. परंतु तद्देशीय लोकांनीं त्यांना हांकून दिलें कारण हे लोक फार दगलबाज आहेत असें त्यांचें मत झालें. दुसऱ्या दिवशीं इस्मिलोफ परत गेला. पण १९ तारखेला तो पुन्हां परत आला. तेव्हां कॅप्टन् कुक् यानें इंग्लंडच्या आरमार खात्याच्या प्रमुखांना एक पत्र लिहून या इस्मिलोफच्या हवालती केलें. या उत्तरेकडील किनाऱ्याचा तयार केलेला एक नकाशाहि त्यानें या पत्राला जोडलेला होता.

कॅप्टन् कुक्

याच्यामागून जेवक इव्हनोविन् सोपोलिकॉप या नांवाचा रशियन त्यांच्या भेटीला झाला आणि मग यांची व त्यांची बरीच येणीं जाणीं सुरू झाली. फर गोळा करण्यासाठी उनालास्का आणि कामश्चाटका यांच्यामध्ये असलेल्या बेटावर अनेक रशियन लोकांनी आपला मुक्काम ठोकलेला असल्याचें त्यांना दिसून आलें.

ऑक्टोबर २६ ला ते या बेटांतून बाहेर पडले. कारण सॅडविन् बेटांत जाऊन तेथें थंडीचे दिवस घालवावे असा त्यांचा बेत होता. तेथूनहि पुढें कामश्चाटकाला जावें असा त्यांचा इरादा होता. सफर सुरू झाल्यावर त्यांना दिसून आलें कीं आग्नेयीकडून नैऋत्येकडे पसरलेल्या सॅडविन् बेटांचा शोध आतांपर्यंत नीट लागलेलाच नाही या बेटावर माणसांची चांगली वस्ती होती. जिकडे तिकडे अरण्यें पसरलेलीं दिसलीं आणि पाण्याचे प्रवाहहि वहात होते. बेटावरील लोकांनीं कॅप्टन् कुक्च्या मंडळींचें मनापासून स्वागत केलें. फळें, मुळें, धान्यें इत्यादींची नवी भरती जहाजावर करणें आता प्राप्तच होतें. ती करून घेऊन १७७९ च्या जानेवारीच्या पहिल्या आठव-
ड्यांत कुक्चें जहाज पुन्हां चालूं लागलें. या सर्व बेटांचा पूर्ण शोध लाग-
लेला पाहून कुक्ला फार समाधान वाटलें. येथपर्यंतची सारी हकिगत कुक्नें आपल्या हातानेंच लिहून ठेविली आहे. यापुढें घडलेला प्रकार हा अत्यंत दुःखकारक असून कुक्ची आकांक्षा या ठिकाणीं अकाअेकीं खांडित झाली. तो प्रकार आतां वर्णवयास हवा.

विल्यम् वॉटमन् हा कुक्चा गोलंदाज या बेटावरच मरण पावला आणि तेथील राजाच्या विनंतीवरून त्याचा दफनविधी तेथेंच अुरकण्यांत आला. कुक्ची मंडळी केव्हां जाणार याची चौकशी बेटावरील लोक पुन्हा पुन्हा करीत असत. याचें कारण काय? अशी शंका कांहीं कांहीं लोकांच्या मनांत येऊन गेली. तेथील लोकांचा असा समज

झाला होता कीं हे लोक अकाद्या दुष्काळी देशांतून येथें आले असावे. आणि पोट भरण्यापलीकडे त्यांचा कांहीं हेतू नसावा. त्यांचा असा समज होणें स्वाभाविक होतें. जहाजावरील कांहीं खलाशी अतिशय रोडावून गेले होते; आणि पंगतीला बसले म्हणजे वखवखल्याप्रमाणें ते सारखे खात सुटतात हें त्यांनीं पाहिलें होतें. ते त्यांच्या पोटावर थापट्या मारून पहात आणि खुणा करून सुचवीत कीं येथें आल्यापासून तुम्ही बरेच जोगावलेले दिसतां पण आतां तुम्ही येथून लवकर जावें हें बरें. कुक्च्या लोकांनीं त्यांना सांगितलें कीं आपण अद्यांच निघणार आहों. त्या बरोबर राजेसाहेबांनीं सगळीकडे जाहीर केलें कीं चांगली चांगली डुकरें आणि भाजीपाला घेऊन सर्वांनीं लवकर यावें कारण पाहुणे मंडळी लवकरच जाणार आहेत आणि आपण त्याचा पाहुणचार केला पाहिजे.

कॅप्टन कुक् आणि क्लार्क यांना राजानें आपल्या मकाणावर बोलाविलें. ते पाहतात तो जमिनीवर पुष्कळच बस्करें घातलेली होती, काथ्या पसरलेला होता आणि वर तांबडी पिवळीं पिसें अंथरलेली होती. पलीकडे कांहीं अंतरावर भाज्यांचे ढीग पडलेले होते आणि एक डुकरांचा कळपहि होता. या राजानें भाजीपाल्याच्या या प्रचंड ढिगांचा आणि डुकरांचा कॅप्टन् कुकला नजराणा केला. या वस्तूंची किंमत इतकी मोठी होती कीं, कुकचा जीव अगदीं दडपून गेला. बेटावरील लोकांचा आग्रह पडला कीं, क्लार्कनें तेथेंच रहावें. परंतु हें शक्य नाहीं असें क्लार्कनें सांगतांच हे लोक कुक्कडे गेले आणि त्याला म्हणाले कीं, आपल्या मुलग्याला— क्लार्क हा कुकचा मुलगा आहे असा त्यांचा समज झाला होता— आपण आमच्यांतच ठेवून जावें. वेळ मारून नेण्यासाठीं कुकनें सांगितलें कीं, तुमचा हा लोभ पाहून मला फार आनंद होतो; पण सध्या या मुलाला दुसरीकडे फार मोठें

कॅप्टन कुक्

काम आहे. म्हणून मी त्याला घेऊन जातो. पुढल्या वर्षी मी परत येणार आहे. तेव्हा त्याला येथे ठेवून जाईन. एकंदरीने पाहतां बेटावरील लोकांनीं यांचें आतिथ्य फारच चांगलें केलें.

फेब्रुवारीच्या ४ तारखेला सकाळीं कुकनें जहाजे हॉकारिली. थोडें पुढें गेल्यावर समुद्रावर वादळ झालें आणि जहाजे मूळ मुक्कामाला परत आलीं. पण आतां तद्देशीयांच्या वर्तनात यांना फारच फरक पडलेला दिसला. लोकांची ती आतिथ्य-बुद्धि एकाएकी नष्ट झाली. असें कां व्हावें याचें कारण कुकच्या लोकांना कळेंना. राजेसाहेबहि तेथून निघून गेले होते आणि कोणी कोणी सांगू लागले कीं, त्या लोकांशीं कसे वागावें हें ठरविण्यासाठींच राजा आपल्या सरदारांना भेटावे म्हणून परत गेला आहे. परंतु लवकरच तो परत आला आणि कुकच्या लोकांच्या मनांतील संशय नाहींसा झाला. तथापि ही त्यांची चूकच होती. बेटावर कांहीं तरी शिजत होतें. पाणी भरावयास गेलेल्या जहाजावरील लोकांचें आणि तद्देशीयांचें भाडण जुंपलें आणि क्लार्कच्या कांही खलाशांनीं गोळीबार केला. इतक्यांत



बेटावरील लोकानी जहाजातील कांही माल लांबविल्याचें दिसून आलें आणि त्यांना पकडण्यासाठी कांही खलाशी त्यांच्या मागून धावले आणि सामान परत घेऊन आले; पण त्याचे एक होडगॅहि या लोकानी पकडून ठेवले. होडग्याचा मालक तें परत मागूं लागला. तेव्हां त्याच्या डोक्यावर एका खलाशानें वल्ह्याचा तडाखा दिला. त्याबरोबर बेटांतील लोकानी खलाशावर दगडांचा वर्षाव सुरू केला. त्यांचे तें रूप पाहून कॅप्टन कुकला वाटूं लागलें कीं, आता या लोकांशी थोडें कडक रीतीनें वागलें पाहिजे. रात्रीच्या वेळी जहाजावर पुन्हा चोऱ्या झाल्या. कॅप्टन कुकची अशी पद्धति होती की चोरीचा माल परत मिळेपर्यंत कांही माणसें ओलिस धरून ठेवावी. नेहमीच्या पद्धतीप्रमाणें त्याने येथली कांही माणसें धरून ठेविलीं.

हत्याखंड होऊन आणि क्लर्कला सावघ राहाण्याविषयीं सांगून कॅप्टन कुक् या चोरट्यांच्या शोधाला गेला. त्याच्या खेडेगांवात जाऊन त्यानें राजाची गांठ घेतली. तेव्हां त्याला दिसून आलें कीं राजाला चोरीची कसलीही वार्ता नाही. यावर कुकने राजाला आग्रह केला कीं तुम्ही बोटीवर चलावें. राजा गेलाही असता; परंतु त्याची पट्टराणी कानीका-वारिआ हिनें त्याला गळ घातली कीं तुम्ही बोटीवर जाऊं नये. कुकनें आग्रह करावा आणि राणीनें गयावया करून जाऊं नका असें राजाला म्हणावें असें किती वेळ तरी चाललें होतें. दरम्यान राजाचे बरेचसे लोक कुकच्या भोंवती जमा झाले. कुकचे लोक या गर्दीत पांगून अुभे होते. बरोबरच्या लेफ्टनंटला कांहींतरी आदेश आला म्हणून त्यानें या सर्व लोकांना खुणावून गर्दीतून बाहेर काढलें आणि थोड्याशा लष्करी थाटानें रांगेनें अुभे केलें. राजेसाहेब अगदीं खिन्न दिसत होते, आणि कॅप्टन कुक् आमच्याबरोबर चला म्हणून आग्रह करीतच होता. आतां राणीसाहेबांच्या

कॅप्टन कुक्

जोडीला राजाचे कांही सरदारही त्याला म्हणू लागले कीं, महाराज, आपण जाऊं नये ! कुक्च्या ध्यानांत आलें कीं आपण राजाला घेऊन जाऊं लागलों तर येथें रक्तपात झाल्याशिवाय रहाणार नाही. म्हणून त्यानें तो मुद्दा सोडून दिला.

राजाला घेऊन जाण्यांत कुक्चा हेतू काय होता याची नीटशी कल्पना होत नाही. पण राजाच्या लोकाना खासच असें वाटलें असलें पाहिजे कीं जहाजावरील झालेली चोरी आणि मोडतोड यासाठीं कुक् हा आपल्या राजाला कैद करून नेत असावा; पण रक्तपाताशिवाय हें होणार नाही हें कुकनें ओळखलें आणि आपला ब्रेत त्यानें सोडून दिला. येथेंच हें प्रकरण संप-वून या बेटांतून कुक् आणि त्याचे सारे लोक निघून गेले असते तर कांहीं निराळाच अतिहास घडून आला असता. परंतु इतक्यांत अकचमत्कारिक प्रकार घडून आला. धरून ठेवलेल्या होडग्यांतील कांही लोक आपलीं होडगीं घेऊन निसटण्याच्या बेटांत आहेत असें खलाशांना दिसून आलें. तेव्हां त्यांनीं बंदूक चालविली आणि बेटावरील लोकांच्या सरदारांपैकीं अक सरदार मरण पावला. हें झाल्याबरोबर जिकडे तिकडे दंगल सुरू झाली आणि आपल्याला हे लोक मारणार आहेत अशी त्या बेटावरील लोकांची कल्पना झाली.

त्यांनीं आपलीं बायकापेरें दूर धाडलीं आणि अंगाभोवतीं चटया गुंडाळल्या. यांचा उपयोग त्यांना चिलखतासारखा होत असे. त्यांनीं हातांत भाले घेतले आणि दगडांच्या राशी जमाविल्या. भाला आणि दगड हातांत घेऊन अकजण कॅप्टन कुक्च्या अंगावर आला. कुकनें त्याला दरडाविलें आणि तो अकत नाही असें पाहून अक छरा त्यानें त्याला मारला. त्या माणसाला कसलीच इजा झाली नाही, त्यामुळें ते लोक अक-

दमच शेफारून अठले, आणि कुकच्या बरोबर असलेल्या फिलिप्सवर एकाने भाला अगारला. फिलिप्सने आपल्या बंदुकीच्या दस्त्याने त्याला ठोंसा दिला. दरम्यान कुकने दुसरी गोळी भरून बंदुक झाडली आणि त्याच्या-पैकी एक जण पुढारी मरून पडला. मग मात्र त्या लोकांनी दगडाचा वर्षावच सुरू केला. आणि कुकच्या लोकांनी बंदुकीची फैर झाडली. आश्चर्याची गोष्ट ही की या फैरीने ते लोक बिलकुल गांगरले नाहीत. अलट बंदुकीत पुन्हा गोळ्या घालावयास यांना जो वेळ लागला तेवढ्यांत ते रानटी लोक आरोळ्या ठोकत यांच्या अंगावर धावून आले. चार खलाशी मरण पावले. तिघे इतके घायाळ झाले की ते मरणार असें दिसू लागले. या दंगलीतच कॅप्टन कुक पाण्याच्या काठाशी आभा होता. तो जवळच्या



लोकांना आणि दूर असलेल्या बोटीवरच्या लोकांना सांगत होता की तुम्ही

कॅप्टन् कुक्

लवकर जवळ या पण गोळ्या मात्र झाडून नका. ही आज्ञा तो आपल्या लोकांना देत असता त्या लोकांनी त्याच्या पाठीवर, जोराचा वार केला आणि कुक् हा पाण्यांत पालथा पडला. तो पडल्याबरोबर शत्रुपक्षांत अकच आरोळी उठली आणि भोंवताली जमा होऊन त्या रानटी लोकांनी त्याचे भ्रेत पाण्यातून बाहेर ओढले. त्यांनी त्याची खांडोळी केली आणि त्याचे निरानिराळे अवयव त्यांनी वाटून घेतले. या ठिकाणी कॅप्टन् कुकची कथा एकाएकीच संपली. मेलेल्या लोकांची मुंडकी, धडें, हातपाय त्या लोकांच्या सरदारांनी आणि लोकांनी आपापल्या योग्यतेने वाटून घेतले. काहीं वेळाने एका विश्वासू माणसाने कॅप्टन् कुकचे दोन हात आणि पावले तुटून गेलेले दोन पाय हे जसेच्या तसे जहाजावरच्या लोकांना आणून दिले. हे बेटावरचे लोक नरमांसभक्षक सुद्धा असावेत अशी जहाजावरच्या लोकांची कल्पना झाली.

कॅप्टन् किंग या माणसाने पुढल्या सफरीची हकीगत लिहून ठेवलेली आहे. कुक् मेल्यावर कॅप्टन् क्लार्क याच्याकडेच सफरीचे पुढारीपण आले. सॅडविच् आयलंड्सचा सर्व शोध याने पुरा केला. ते पुन्हां उत्तरेकडे गेले तेव्हा त्यांना दिसून आले की अमेरिकेच्या अगदी उत्तर टोकावरचे बर्फ वितळणे अशक्य आहे. म्हणून अमेरिकेचा उत्तर किनारा सोडून आशियाच्या उत्तर किनाऱ्यावरून एखादी वाट सांपडते की काय याचा शोध त्याने चालविला. परंतु याही कामांत यश येणार नाही हे पाहून क्लार्कने खलाशांना कळविले की आपण आता घराकडे परत वळत आहोत. कॅप्टन् क्लार्क हा हळू हळू आजारी पडू लागला १७७९ च्या ऑगस्टच्या २२ तारखेपर्यंत त्याचा आजार वाढत जाऊन तोही मरण पावला. तात्पर्य कुकच्या मागोमाग या सफरवाल्यांच्या मार्गे अपयश

घांवत येऊं लागलें. शेवटीं दक्षिणेकडे येतां येतां फेब्रुवारीच्या ५ तार-
खेला ते सुमात्रा बेटावर येऊन पोचले. या सफरींत सॅंडाविच् आयलंडचा
शोध लागला आणि आशिया व अमेरिका या दोन खंडाचीं टोंकें अगदीं
जवळ जवळ येऊन भेटलीं आहेत हा ही एक नवाच शोध लागला.

जहाजें इंग्लंडांत परत आल्यानंतर कुकच्या मृत्यूमुळें देशांतील लोकांना
किती दुःख झालें असेल याची कल्पनाच करावयास हवी. कुक मरण
पावला तेव्हां तो केवळ ५१ वर्षांचाच होता. पण एवढ्या काळांत त्यानें
उष्णकटिबंधापासून शीत कटिबंधापर्यंतचे सर्व समुद्र ओलांडलेले होते,
शेंकडो नवी बेटें पाहिलेलीं होती, न्यूझीलंड आणि ऑस्ट्रेलिया ही
विशाल भूपृष्ठें त्यानें इंग्रजांना मिळवून दिलीं होती. दक्षिण महासागरांत
बर्फाच्या प्रचंड भिंती आड येईपर्यंत सर्व संकटांतून त्यानें सफर केली
होती, आणि बेहरिंगच्या सामुद्रधुनींतून उत्तर ध्रुवाच्या सामुद्रधुनींत प्रवेश
होणें हें तर त्याला केवळ बर्फामुळेंच असाध्य झालें होतें. परमेश्वरानें
निर्माण केलेल्या पण माणसांना अजून माहित न झालेल्या सृष्टीची शोभा
पहात आणि परमेश्वराच्या कृतीचें कृतज्ञ मनानें कौतुक करीत, सप्तसागरा-
वर कित्येक वर्षे फिरत राहून, कोठेंतरी अचानक बळी गेलेला हा कॅप्टन्
कुक् आजवर होऊन गेलेल्या सर्व दर्यावर्दी संशोधकांचा राजाच म्हटला
पाहिजे.

कॅप्टन् कुक्चें कुटुंब म्हणजे तो स्वतः, त्याची बायको आणि तीन मुलगे
एवढेंच होतें. त्याचा स्वतःचा अंत कसा झाला हें आपण पाहिलेंच आहे.
बाकीची माणसेही अशींच दुर्दैवी ठरलीं. मोठा मुलगा एका वादळांत
सांपडून मरण पावला. त्याचें शव जों परत आणतात तों सगळ्यांत धाकटा
भाऊ तापानें आधींच मरण पावलेला होता. दुसरा भाऊ थंडरर नांवाच्या

कॅप्टन् कुक्

जहाजावर कुक्च्या मागून सहा महिन्यांनी मरण पावला. नवरा आणि तिघे मुलगे मेलेले पाहून कुक् बाईची प्रकृति एकदमच ढासळली आणि तीही लवकरच मरण पावली. अशा प्रकारे या कुक् घराण्याचा अंत झाला. केंब्रिज येथे कुक्चे स्मारक आहे. त्यावर पुढील लेख खोदला आहे. “ इंग्लंडच्या रॉयल नेव्हीवरील कॅप्टन जेम्स कुक् याचे हें स्मारक आहे. सध्या असलेल्या आणि मागे होऊन गेलेल्या महान् कीर्तिवंत नाविकातीलच हा एक होता. पॅसिफिक महासागरांत १७७९ च्या फेब्रुवारी ता. १४ या दिवशीं औही या बेटावरील लोकांनी त्याचा वध केला, या वेळी त्याला ५१ वें वर्ष होतें. ”

प्रकाशक — ग. ल. ठोकळ, बी. ए., बी. टी.

श्री लेखन वाचन भांडार, लक्ष्मी रोड, पुणे २.

मुद्रक — मा. ध. गुर्जर आयुर्विद्या मुद्रणालय, २६१/२ सदाशिव, पुणे २

